

په كيه تپي ژناني ديموكرتي  
كوردستان دهري دهكا

۲۵

نهورقزي ۱۳۸۹  
مارسي ۲۰۱۰

# ژنان

نازاوي بوژن بختيساري بوگونرن

- په يامي حدك به بونه ي 8 ي مارسه وه
- كورته سه رنجيك له خهباتي ژناني تيران
- پيوهندي ياساو كو مه ل
- ژن له بهيته كورد ييه كاندا
- نهو گه وه ره ي من لي ده گه ريم

# نەورۆزتان پیرۆز

## پیرۆزبایی

بەبۆنەى جیژنى نەورۆز و سالى تازهوه، بەرپۆه بهران و دەستەى نووسەرانى گوڤارى "ژنان" لە ناخى دلەوه پیرۆزبایی لە خەلكى و لاتەكەمان بەگشتى و خەلكى كوردستان بەتایبەتى و ژنانى مەینەت چىشتوو و بى مافى ئىران و كوردستان دەكا. هیوادارىن سالى تازه سالى پاشەكشەى كۆنەپەرسى و پىشكەوتنى بزووتنەوهى ئازادىخوازى و یەكسانىخوازى ژنان بى.

دەستەى نووسەرانى گوڤارى "ژنان"





# پیرست

# ژنان

وهرزانه‌یه‌کی

سیاسی

کۆمه‌لایه‌تی

فه‌ره‌نگی و ئه‌ده‌بی



٢ ..... به بۆنه‌ی ٨ی مارسه‌وه

٣ ..... په‌یامی حیزبی دیموکراتی کوردستان به بۆنه‌ی ٨ی مارس رۆژی جیهانی  
ژنانه‌وه

٦ ..... به‌پێوه‌چوونی ٨ی مارس له‌لایه‌ن یه‌کیه‌تی  
ژنانی دیموکراتی کوردستان

٨ ..... به‌پێوه‌چوونی رێپه‌سمیک به بۆنه‌ی دامه‌زرانی یه‌کیه‌تی ژنانی  
دیموکراتی کوردستان

٨ ..... په‌یامی ده‌فته‌ری سیاسی به‌بۆنه‌ی دامه‌زرانی یه‌کیه‌تی ژنانی دیموکراتی  
کوردستان

٩ ..... په‌یامی یه‌کیه‌تی ژنانی دیموکراتی کوردستان به‌بۆنه‌ی ٢٤ی ره‌شه‌مه

١٠ ..... په‌یامی یه‌کیه‌تی لاوانی دیموکراتی رۆژه‌ه‌لاتی کوردستان

١١ ..... کورته سه‌رنجیک له‌ خه‌باتی ژنانی ئێران له سه‌د سالی رابردوو

١٥ ..... خه‌ته‌نه‌کردنی ژنان، هی‌ز نواندنی پیاوان یا دواکه‌وتوویی کۆمه‌لگا؟

١٧ ..... په‌یوه‌ندی یاسا و کۆمه‌ل

١٩ ..... ئێعتیاد له‌ نیو ژنان و کچان دا

٢١ ..... ژن له‌ به‌یته کوردیه‌کاندا به‌یت "سوارو" وه‌ک نمونه

٢٣ ..... ئه‌و گه‌وه‌ره‌ی من لێ ده‌گه‌رم

٢٤ ..... به‌ تاوانی کچ بوون!

..... چاوخشانی‌ک به‌ سه‌ر ژانی دوازه‌هه‌مین ژنی براوه‌ی

٢٦ ..... خه‌لاتی نۆبیلی ئه‌ده‌بی دا

..... کۆمپه‌تی پشتیوانی له‌ رۆژنامه‌نووسان:

٢٧ ..... ئێران گه‌وره‌ترین زیندانی رۆژنامه‌نووسانه له‌ جیهان دا

٢٨ ..... ژنان و دیموکراسی

٣١ ..... ژنانی نیو کۆری خه‌بات

٣٣ ..... ژن ئه‌ستیره

٣٤ ..... به‌شی ئه‌ده‌بی

٤١ ..... هه‌وائی کارو چالاک‌ێ ژنان

٥٢ ..... شیوه‌ی به‌کار هێنانی ده‌رمان

٥٣ ..... به‌شی وه‌رزشی

٥٦ ..... هه‌لدا‌نه‌وه‌ی لاپه‌رێک له‌ ژانی ئێک

## سه‌رنووسه‌ر:

نه‌سرین حه‌سه‌نزاده

ده‌سته‌ی نووسه‌ران:

کوێستان فتووحی، عیسمه‌ت نستانی،

ره‌سوول سوێتانی

حله‌یمه ره‌سوولی، عه‌لی بداغی

نه‌ورۆزی ١٣٨٩، مارس ٢٠١٠

ژماره ٢٥

"ژنان" له‌سه‌ر ئینتێرنێت:

[www.Kurdistanukurd.com](http://www.Kurdistanukurd.com)

ژماره ته‌له‌فۆن بۆ پێوه‌ندی گرتن به

یه‌کیه‌تی ژنانی دیموکراتی کوردستان

00964 - 7702103121

دی‌زاینی به‌رگ: ئه‌یوب شه‌هابی راد

مونتاژ: مینا سوێتانه‌زاده

تایپ: نه‌شمیل عه‌باسی

## بە بۆنەى ۸ى مارسەو

سەرنووسەر

تونىوتىژى لە دژى ژنان زىاترىش پەرەى گرتو. ئەگەر چاوپك بە سەر ئەو بزوتنەو نىعترزىانەى ئەم چەند سالىەى ئاخىرو بەتايىبەتى ئەو ۸ مانگەى دوای ھەلبژاردنى دەورى دەيەمى سەرۆك كۆماری لە ئىران دا بەرپۆە چوو، بگپن، دەبينن ئەگەر لەلايك ژنان لە ھەموو كات شىلگىرانە تروچالاكترو بە ورەيەكى پتەوترو ئازاپانە بەشداریان لە ھەر ھەرەكەتتیکى مەدەنى و سنیفی و ئازادىخوازانە دا كردو، لەلايكە ديكە زياتر بەرەورپوو توندوتیژى بوونەتەو و تووشى ئازارو ئەشكەنجە و كوشتن و دەستدریژنی سیکسی بوون لە لایەن زیندابانانى كۆماری ئیسلامى- یەو.

جگە لەمانەش خۆسووتاندن و خۆكوشتنى ژنان كە دیاردەيەكى دلتەزینە و لە كۆمەلگای ئىران دا بەداخو ھەروا باو و ئاماری ئەو رووداوانە ھەروا لە سەرى ئە. بىگومان حاکمیەتى كۆنەپرستانەى كۆماری ئیسلامى لە پىكھێنانى ئەم وەزە بئ تەئسیر نیە. سەرەپاى ئەمەش ریزیمی كۆماری ئیسلامى ھەرگیز لە بەرامبەر قوربانیانى ژنان ئاماریكى دروست نادا بەدەستەو.

لە ۸ى مارسى ئەمسال دا ھیوادارین ژنان بە ھەموو مافە ویستراو پىشلكراوەكانى خۆیان كە حەقى بئ ئەملاو ئەولای خۆیانە بگەن و زنجیری كۆیلەتى و زۆردارى بچن و بەرابەرى لە نىوان ژنو پیاو دا بەرقەرار بئ و پیاوانیش ھەر یەكە لە ئاست خۆی دا بۆ ئازادى ژن ھەنگاو ھەلپن، چونكە بەختیاری كۆمەل بە ئازادى ژنەو بەستراوەتەو ئەگەر لە كۆمەل دا ژن ئازاد و سەرپەست بئ ئەو كۆمەلەى ژنى ئازاد و شىارى تیدا پەرورەدە دەبئ ، بىگومان كۆمەلێكى بەختەر دەبئ.

لە ولاتە دواکەوتوو دىكتاتورو كۆنەپرستەكانیش دا كە ھیشتا داننان بە مەسەلەى ژنو بە رۆژى ۸ى مارس وەك رۆژى جیھانى ژن بە فەرمى ناسراوە. لە نەھاتو، ژنان ھەر وەك رۆژى توندوتیژى دان. بۆ نموونە لە ولاتى ئىران دا كە حكومەتتیکى كۆنەپرستى رادیکال و سەرۆكتەر و دژى مەزھەبە دەسلەلات دایە و كلتورى كۆن و فەرهەنگى پیاوسالارى بە سەر بیروباوەرى پیاو دا زالە، نەك ھىچ ھەنگاوێكى بۆ لە ناوبردنى ئەم فەرهەنگە نەداو، بەلكو لە زۆر جىگای دارشەتتەو ھەى قانونى ئەساسیش دا چەوساندەو ھەى ژنو زۆلمکردن لە مافە رەو و ئینسانىەكانى ژن بە ئاشکرا دیارە. لە وەھا ولاتێكدا كە حكومەتتیکى رادیکال و كۆنەپرست و دژى مەزھەبە لە سەر كارە چارەنووستیکى گەش و ئايندەيەكى روون و ژيانتیکى پر لە ئاسوودەيى و ئارامى بۆ ژن بەدى ناكرى. ژنانى ئىران و كوردستان لە ژئیر سىبەرى حكومەتى داسەپاوى كۆماری ئیسلامى دا جگە لە بەشمەينەتى و ئازارو سەرکوت و زەبروزەنگ چ دەسكەوتتیکى دیکەیان بە نسیب نەبوو. تەنانەت ژنان ئەو دەسكەوتە كەمانەش كە لە سەردەمى ریزیمی شادا بە دەستیان ھینابو بە ھاتنە سەر كاری كۆماری ئیسلامى لە دەستیان دا. بەشى زۆریان لە بەشخواروى و كارەسات و مەرگەسات بە نىسب بو.

۸ى مارسى ئەمسال لە چاو سالانى رابردو ئەم جياوازییەى ھەيە كە لە جەریانى خۆپیشاندانەكانى ئەمسال دا

سالى ۱۹۷۷ى زاینسى، رۆژى ۸ى مارس لە لایەن رىخراوى نەتەوہيەكگرتووەكانەو ھەك رۆژى جیھانى ژن بە فەرمى ناسراوە. لە راستى دا ھۆى دیارىکردنى رۆژتیکى تايبەت بۆ ژنان زياتر بە مەبەستى گرنگیدان بە مەسەلەى ژنو راکیشانى سەرنجی جیھانىان بۆ لای مافەكانى ژنان و ریزگرتن لە مەقامى بەرزى ژنو باسکردن و گفتموگۆ لە كیشەو نەھامەتى یەكان و پىشلكرانى مافى ژنو دۆزینەو ھى رىگا چارە بۆ پىشگىرى لە چەوسانەو ھى ژنو و بنبرکردنى جياوازى دانان لە نىوان نىرومى دا بو. لەم رۆژە دا ھاوپەيوەندى و ھاوپەيمانى ژنانى جیھان و ھاوارو نالەى ژنانى وەزالەھاتوو لە دەست نابەرەمبەرى و سووكایەتى و بیادى دەگاتە رادەى خۆى.

ھەر بۆیە لەم رۆژە دا مەسەلەى ژن شیوەيەكى گشتگىر لە زۆربەى ولاتان دا بەخۆیەو دەبينئ. ئەگینا خەمخوردن و ھەست بەبەرپرسایەتى لە بەرامبەر كیشەى ژنو ھەردەمو ھەركات پىویستەو بەخۆشى یەو لەم سەردەمە دا باسکردن لەم مەسەلەيە بۆتە مەسەلەيەكى جیدى و ھەساس و پىویست.

ھەرچەندە دیارىکردنى ئەم رۆژە تازە نیە، بەلام بەداخو ھە توندوتیژى دژى ئەم بەشەى كۆمەل لە ھەموو ولاتان كەم و زۆر لە ئارا دایە، تەنانەت لە ولاتانى پىشكەوتوو و ديموكراتیش دا.



## په یامی حیزبی دیموکراتی کوردستان

# به بۆنه‌ی ۸ی مارس روژی جیهانی ژنانه‌وه

ریژیمی کۆماری ئیسلامی لسه مـاوه‌ی ده‌سه‌لانه‌تیی خۆی دا دژی ژنان به‌رپوهی بردوه. ده‌ستی‌وه‌ردان له ژینانی تایبه‌تی له ته‌واوی بواره‌کانی ژیناندا ده‌ستی پئێ‌کرد. هه‌رچی ماف و ئازادییەك كه ژنانی ئێران به هه‌ول و خه‌باتی چه‌ندین ساڵه‌یان له سه‌رده‌می ریژیمی پئێ‌ش‌وو‌دا وه‌ده‌ستیان هینابوو، روژ له گه‌ل روژ زیاتر لێ‌یان ده‌سه‌ندرایه‌وه و ئه‌وان له مافی ژیناتیکی ئازادانه بی‌به‌ش ده‌کران. له ژێر ناوی ئاین دا توندونیزی و جیاکاری و جیاکردنه‌وه‌ی جینسییه‌تی، سه‌نگسار و قه‌تله‌ نامووسیه‌کان، دژی ژنان، ره‌وایی پئێ‌درا. به میلیۆنان ژن له مافی هه‌لبژاردنی ئازادانه‌ی کار، سه‌ه‌فه‌ر، سه‌ره‌په‌رستی کردنی مندالی خۆیان و... بی‌به‌ش کران. به‌لام ئه‌وه‌ی گرنگه هه‌ر له سه‌ره‌تای هاتنه سه‌رکاری ئه‌و ریژیمه‌وه ژنانی ئێران له په‌لامار بۆ سه‌ر مافه‌کانی خۆیان بی‌ته‌فاوه‌ت و بی‌ده‌نگ نه‌بوون. ئه‌وان خه‌باتیکی سه‌ختیان له دژی روانگیه‌ی کۆنه‌په‌رستانه‌ی ریژیمی



**ئێستا ئیدی هیچ جوولانه‌وه و رێکخراو و ته‌شکیلاتیک ناتوانی ئه‌م بۆچوونه له سیاسه‌ته‌کانی دا ته‌بلیغ بکا که ئه‌مرۆ ئه‌وله‌ویه‌ت به خه‌باتی نه‌ته‌وه‌یه و خه‌باتی ژنان ده‌بی بپێته پاشکۆی ئه‌م خه‌باته**

ئیسلامی بووه. له ۸ی مارس ۱۳۵۷، هینشتا مانگیك له سه‌رکه‌وتنی شۆرشیک که ژنانیش شان به‌شانی پیاوان تپیدا به‌شدار بوون تی- نه‌په‌رپیوو که ژنان گوئیان له فتوايه‌کی راچله‌کینه‌ر بوو. خومه‌ینی دامه‌زرینه‌ری ریژیمی تازه حیحایی له سه‌ر ژنان کرد به زۆره‌ملی. ئه‌وه سه‌ره‌تای ئه‌و سه‌رکه‌وته سیستماتیکه بوو که

هاوکاته له گه‌ل تپه‌رپوونی سی و یه‌ك سال له ته‌مه‌نی پر له سه‌رکه‌وت و سه‌ته‌می ریژیمی کۆماری ئیسلامی. سی و یه‌ك ساڵه ژنانی ئێران له گه‌ل ره‌فتاری نامرۆقانه، سه‌رکه‌وت و سووکایه‌تی ریژیمی ئیسلامی ئێران به‌ره‌و روون. دژایه‌تی له گه‌ل ژنان هه‌ر له سه‌ره‌تاوه به‌شیک له سیاسه‌تی نيزامی ئیدئۆلۆژیکی کۆماری

ژنان و پیاوانی یه‌کسانبخوا!

خه‌لکی وشیار و

خه‌باتگیری کوردستان!

۸ی مارس روژی نیونه‌ته‌وه‌یی ژنان، روژی هاوپیوه‌ندی جیهانی له گه‌ل خه‌باتی یه‌کسانبخوازه‌ی ژنان و روژی هـاـواری یه‌کسانبخوازی و پیداکرتنه‌وه له سه‌ر نه‌هینشتنی سه‌ته‌می جینسییه. به بۆنه‌ی ئه‌م یاده‌وه پیرۆزیایی له هه‌موو ژنانی جیهان و هه‌موو مرۆفیکه‌ی یه‌کسانبخواز به‌گه‌شتی و به تایبه‌تی پیرۆزیایی له ژنانی خه‌باتکاری ئێران و کوردستان ده‌که‌ین.

۸ی مارس هه‌لێکه بۆ هه‌موومان تا له باره‌ی هه‌لومه‌رجی ژنان و خه‌باتی ژنانه‌وه قسه‌ بکه‌ین و پئێ‌ش‌یلکردنی مافه ئینسانیه‌کانیان و ئه‌و سه‌ته‌م و نابه‌ره‌بهریانه‌ی که له سه‌ره‌تای سه‌ده‌ی بیست و یه‌ك له سه‌رانه‌ری جیهاندا ژنان له گه‌لی به‌ره‌و روون بپێنه‌به‌ر باس. به‌تایبه‌تی له بۆنه‌یه‌دا جیی خۆیه‌تی باسی هه‌لومه‌رجی ژنان له ولاتی ئێران دا بکه‌ین. ۸ی مارس ئه‌مسال





تازە و سەندنەوہی مافەکانیان لە لایەن ئەو رێژیمەوہ دەست پێکرد. خۆپیشاندانی خۆپسکی ۸ی مارسى ۱۳۵۷ یەكەم ناپەزایەتى دربرپین دژى حكومەتى كۆمارى ئىسلامى لە لایەن ژنانەوہ بوو، كە بە نارەزایەتى لە فەرمانى حىجابى زۆرەملى ھاتنە سەر شەقام و بە دروشمى "نا" ولامى فەرمانى خومەینیان دایەوہ.

لە درێژایى ۳۱ سالى رابردودا ژنانى ئێران و كوردستان لە خەباتىكى سەخت دژى نێوہرۆكى دژە ژن و پیاوسالارانەى نىزامى كۆنەپەرستى كۆمارى ئىسلامى دا بوون. لەم پێناوہش دا نرخى زۆر قورسیان داوہ. بەلام بەربەرەكانى لە گەل روانگە و سیاسەتە دواكەوتوانەكانى ئەم رێژیمە ھەر وا درێژەى ھەيە. ھەر ئىستا لە درێژەى بەشدارى چالاكانەى ژنان لە خەباتى يەكسانىخووزى و دژبە دىكتاتورى دا بە سەدان ژنى تىكۆشەرى رىگای رزگارى و يەكسانىخووزى لە زىندان لە ژىر ئازار و شكەنجە دان. زۆرى واشىيان تىدایە كە لە ژىر حوكمى نارەواى ئىعدام دا بەسەر دەبن.

### ژنانى تىكۆشەرى ئێران!

ئەمڕۆ ئێوہ لە سەفى پىشەوہى بزووتنەوہى ئازادىخووزانە دان. لە ھەر ھەرەكەتێكى مەدەنى و ئازادىخووزى دا، ئێوہ لە ریزەكانى پىشەوہ دان. ئێوہ خەبات لە دژى

بۆنەى ۸ى مارس، رۆژى جیھانى ژنانەوہ، سەرەپای ھەموو ھەرەشە و ھىرشىكى ھىز و دەزگا سەرکوتكەرەكانى ئەو رێژیمە دەسەلمىنن كە ژنانى ئێران بپارى خۆيان لە بارەى پساندى كۆت و زنجیرەكان داوہ و ھىچ ھىزىك ناتوانى لەم بپارە پاشگەزىان بكاتەوہ.

### ژنانى ئازادىخووزى كوردستان!

كۆمەلگای كوردستان بە درێژایى مێژوو لە گەل چەوسانەوہ و ستەمى جۆراوجۆرى نەتەوہى، مەزھەبى، چىنايەتى بەرەو روو بووہ. گەلى كورد لە رۆژھەلاتى كوردستان وەك گەلىكى خەباتكار ھەموو كات بۆ گەيشتن بە مافە رەواكانى، لە خەبات و بەربەرەكانى دابووہ. ژنانى كوردىش ئەگەر لە سەرىكەوہ، زۆرتىرین

داخووزانەن كە ئێوہ ژنانى ئێران لە مێژە خەباتيان بۆ دەكەن. ئێوہ لە زىندوو راگرتن و بەردەوامى ئەم بزووتنەوہ يەدا كە ۸ مانگە تەنگى بەم رێژیمە ھەل چىنوہ، رۆلكى حاشاھەلنەگرتان ھەيە. بەلام كى ھەيە نەزانى كە ئێوہ ژنانى ئاگا و يەكسانىخووز، زۆر پىشتر لە سەرھەلانى ئەم بزووتنەوہ يە بە وەپخستنى كەمپەين دژى ياسى كۆنەپەرستانەكان، بە مانگرتن و ھەرەكەتە ئىعترازىيەكانتان دژى نابەرەبەرى، بە كۆپو كۆبوونەوہكانتان بە بۆنەى جۆراوجۆرەوہ، ھەرەك ئىستا لە سەنگەرى خەبات دا بوون و، تەسلىمى ئەم نىزامە دواكەوتوو و پیاوسالارە نەبوون؟ چالاكىيەكانى سالانى رابردووئى ئێوہ بە

نابەرەبەرى جىنسىتان تىكەل بە خەباتى ئازادىخووزى ھاوئىشتمانانتان كردوہ. بە خۆشىيەوہ بزووتنەوہ جۆراوجۆرەكانى خەلكى ئىرانىش، كۆتايى ھاتن بە نابەرەبەرى جىنسىيان كردوہ بە يەكەك لە داخووزە سەرەكىيەكانيان. ھەر بۆيە ئىستا ئىدى ئێوہ ژنانى ئێران بە تەنيا نىن. دروشمى نەمان بۆ دىكتاتورى و ھەلاوردن بووہ بە دروشمى ھەموو چىن و توپىژە جۆراوجۆرەكانى خەلكى ئێران و دلى رەشى كۆنەخووزانى دەسەلاتدارى خستۆتە خورپەوہ. بزووتنەوہ يەك كە بە دواى كودىتاي ھەلپژاردن دا خۆى نواندوہ، بزووتنەوہ يەكە كە خووزىارى ئازادى، دىموكراسى و مافى مرقۆقە. ئەمە ئەو

حیزبى دیموکراتى کوردستان، به شانازى و هەر له و کاته دا به ئه ركى خۆى ده زانى، باوه پر به به کسانى ژن و پياو و خه بات بۆ نه هيشتنى جياوازيدانى جينسى، بکات به به شىكى دانه پراو له فرهنگى سياسى خۆى و، تى ده کوښى ئه و باوه پر له ئه ده بياتى حيزب و له هه لسوکه وتى ريبه ران، تى کوښه ران و ئه ندامانى دا، رهنگ بداته وه.

په يامى ئيمه به بۆنه ي ۸ى مارس بۆ ئيوه ژنان له کوردستان و ئيران و بۆ هه موو خه بات کارىكى ديموکرات و به کسانى خواز له ولا ته که ماندا ئه وه به به که داخوזה کانى ئيوه به رهوا و، خه بات و تى کوښانى ئيوه به حق و پشتيوانى له بزووتنه وه وه ي به کسانى خوازى به ئه ركى خۆمان ده زانين.

پيروژ بى ۸ى مارس، روژى هاوپه يوه ندى له گه ل خه باتى به کسانى خوازانه ي ژنان سه رکه وي خه باتى نازديخوواى له کوردستان و سه رانسهرى ئيران

ده فته رى سياسى

حيزبى ديموکراتى

کوردستان

۱۵ ره شه ممه ي

۱۳۸۸

۶ى مارسى ۲۰۱۰

داها تووى کوردستان به بى بايه خدان به خه باتى به کسانى خوازى و به شدارى چالاكانه ي ژنان له خه باتى ئه مپو دا بى مانايه.

له ئاكامى وشيارى خودى ژنان و بايه خدانى مرقا يه تى پيشكه وتوو به به کسانى ژن و پياو و، گرنگى پيدرانى نيوه روکى په يماننامه نيونه ته وه بيه کانى تاييه ت به ژنان له ئاستى جيهان دا، جوولانه وه فيمينيسـتـيه کان و خه باتى به کسانى خوازى ژنان، سه رانسهرى دنيايان داگرتوه. به خوشيه وه، کوردستانى ئيمه ش به کى له مه يداننه کانى خه بات له پيناوى رزگارى ژنان و هه ولدان بۆ نه هيشتنى نابه رابرييه. ئه مپو له هه ناوى کۆمه لگه ي کوردستان دا، دژايه تى له گه ل کولتـوورى دواکه وتووانه وه و دابونه ريتى دژ به ژن و خه بات به دژى سته م و چه وسانه وه ي جينسى له لايه ن ژنانه وه له شيوه ي جوړاو جوړدا به دى ده کرئ و، حوزوورى ژنانى ناگا له گوږه پانى خه باتى سياسى و مه دهنى دا، تا دى زياتر ده بى. حيزبى ديموکراتى کوردستان به م گوږانه گه شـبين و هيواداره و، به ئه ركى خۆى ده زانى له کارى نه زه رى و له خویندنه وه و، ليکداننه وه ي بۆ کۆمه لگه ي کوردستان و له تى کوښانى خۆى له بـوارى جوړاو جوړدا بايه خى زياتر به پرسى ژنانى کوردستان بدا.

داخوזה کان و مافه کانى ئه و به شه له ئيينسانه کان زۆربه ي چاره کان پشت گوڤ خراوه و خراوه ته په راويزى خه بات بۆ سه رينه وه ي سته مى نه ته وايه تى. خودى ژنانيش به ناچار که وتبوونه ژير کارىگري ئه و بۆچوونه که خه باتى نه ته وه يى له پله ي به که مى گرنگى دايه. به لام ئيستا خه باتى نه ته وه يى له ژير گارىگري هه لومه رجي جيهانى پيشكه وتوو دا شيوه يه کى دیکه ي به خۆيه وه گرتوه. ئيستا ئيدى هيج جوولانه وه و ريکخراو و ته شکیلاتيک ناتوانئ ئه م بۆچوونه له سياسه ته کانى دا ته بليغ بکا که ئه مپو ئه وله ويه ت به خه باتى نه ته وه بيه و خه باتى ژنان ده بى بپيته پاشکوى ئه م خه باته. ژنى کورد ئيستا به و راده يه له ناگايى گه شتوه که گرنگى خه باتى به کسانى خوازى له خه باتى نه ته وه يى که متر نيه و نابى ئه م خه باته بۆ داها توو هه لگيرئ. له سه ر حيزبه نه ته وه بيه کانيشه ده ركى ئه م راستيه بکه ن که هيج نه ته وه يه ک رزگار نابى ئه گه ر ژنان تى دا چه وساو به بن. خه باتى رزگارى خوازى و نه ته وه بيش به بى به شدارى به رينى ژنان، سه رکه وتوو نابى. هه ر له و کاته دا هيج ديموکراسيه کيش وه دى نايه مادام ژنان به شداريبان له ده سه لات دا نه بى. بۆيه قسه کردن له نازادى و به ختيارى بۆ

حيزبى ديموکراتى

کوردستان، به شانازى

و هه ر له و کاته دا به

ئه ركى خۆى ده زانى،

باوه پر به به کسانى ژن

و پياو و خه بات بۆ

نه هيشتنى

جياوازيدانى

جينسى، بکات به

به شىكى دانه پراو له

فرهنگى سياسى

خۆى و، تى ده کوښى

ئه و باوه پر له

ئه ده بياتى حيزب و له

هه لسوکه وتى ريبه ران،

تى کوښه ران و

ئه ندامانى دا، رهنگ

بداته وه

به شيان له سته م و چه وسانه وه ي نه ته وه يى، چينا يه تى و جينسى پى پراوه، له لايه کى دیکه وه له مه يدانى خه بات و تى کوښان بۆ رزگارى له بنده ستى نه ته وه يى و هه ولدان بۆ دنيا يه کى باشتر، شانبه شانى پياوان به شدار بوون و، راسته وخۆ و ناراسته وخۆ يه کى له کۆله که کانى خوڤراگري خه باتى نه ته وه يى کورد بوون. به لام ويسـت و

# بهريۆه چووني ۸ى مارس له لايهن يه كيه تىي ژنانى ديموكراتى كوردستان

پاشان دوكتور ناسر سيمايي، ماموستاي زانكو و راويژكاري بنه ماله، باسيكي له سهر دهورونناسى به شداريي ژنان له جوولانه وه كومه لايه تيبه كانى كومه لگه دا پيشكهش كرد.

له به شيكى ديكه ي ئه و ريوپره سمه دا خاتو شيرين روژه، ئەندامى چالاكى يه كيه تىي ژنانى ديموكراتى كوردستان و چالاكى بواري مافى ژنان ، باسيكى سه باره ت به بايه خى زمانى زگماكى و ئهركى داىكان له سهر زمانى زگماكى و فيركردنى مندالان پيشكهش كرد.  
**ئوهش دهقى په يامى يه كيه تىي ژنان به بوئه ي ۸ى مارس:**

روژى دووشه ممه ۱۷ى ره شه مه به بوئه ي روژى جيهانىي ژنانه وه سميتاريك له لايهن به شى ئاموزشىي يه كيه تىي ژنانى ديموكراتى كوردستان له يه كيك له سالونه كانى سهر به دهفته رى سياسىي حيزبى ديموكراتى كوردستان پيك هات.  
له و سمينهاره دا كه ژماره يه كى بهرچاو له ئەندامانى يه كيه تىي ژنان و كادر و پيشمه رگه و بنه ماله كانيان تيبدا به شدار بوون ، سه ره تا په يامى يه كيه تىي ژنانى ديموكراتى كوردستان به بوئه ي ۸ى مارس ، له لايهن زوله يخا جه شنى ئەندامى به ريوپه به ريبى ئه و يه كيه تيبه وه خو يندرايه وه.

ره سمى ناسى، له و ريكه وته وه هه موو ساليك له زوربه ي ولاتانى دنيا به گرتنى ميتينگ و ريپيوان و ريوپره سم يادى ئه و روژه په يروژ ده كريتته وه و ههروه ها ژنان له سهر داواكارى و ويس ته كانى خويان له كومه لگه جوراوجوره كاندا قسه ده كهن و به به ياننامه و راگه يانندن ويس ته كانى خويان به گو يى ده سه لاندارانى ولاتى خويان ده گه يه نن.



زله يخا جه شنى

ژنانى ئيران به گشتى و ژنانى كوردستانيش به تايبه تىي جيانين له ژنانى سه رانسهرى دنيا و له و فه رقى و جياوازيه كه به هوى ده سه لاتي پياوه وه هاتوته ئاراهه و هه تا ئيشتاشى له گه ل دابى ئه و جياوازيه نه ك بن بر نه كراوه به لكوو كار بو به ياسا كردنى چه وسانه وه ي ژن به ده ستنى پيا و بوته سياسه تى ره سمى ده سه لاتي زال به سهر ئيراندا و به ناوى ئايين و

كردن له مافه كانيان ده ستنى پي كرده به تايبه ت له لايهن تيگوشه رانى ژنانى سوسيا ليسته وه زور هه ول درا روژيك به ناوى ژنان نيودير بكرى و له پيشه وه ي هه مووان خانمى تيگوشهر "كلارا زكين" بوو، به لام به چه ندين هو كارى وه ك پرش و بلاوى تيگوشانى ژنان و هه لومه رجى سياسى نيونه ته وه يى و هه لگيرسانى دوو شه رى مالو يترانكه رى جيهانى بوونه له مپه ركه روژيك وه ك روژى جيهانى ژن به

كراو سه ركوت كران، له لايه كى ديكه وه ئه و روودا وه نوقته سه گورانك بوو له ژيانى سياسى ژنانى سه رانسهرى جيهان كه بتوانن روژيك له سالدا ده ستنيشان بكهن بو وه بيرهيئانه وه ي ئه و مه به سته كه ژن له كومه لگه ي مروفايه تيبدا وه ك

مروفيك هيچ جياوازيه كى نيه له گه ل پياوان و سه روشت ئه وه ي سه له ماندووه كه هه ردووكيان بو دريژه كيشانى ژيانى مروفا له سه رگوى زهوى نيازو پيوستيان به يه ك هه يه و بو پيشكه و تنى كومه لگه نابى ژن له په راويژ بخرى و وه ك كه ره سه و ئامراز چاوى لي بكرى.  
به دواى ئه و روژه دا واته روژى ۸ى مارسى ۱۸۵۷ جموجولى ژنان له سه رانسهرى دنيا به تايبه تىي ژنانى ولاتانى ئوروپايى بو داكوكى

ژنانى خه باتگير ميوانه به ريزه كان! ئيزنم بدهن له لايهن خوم و يه كيه تىي ژنانى ديموكراته وه پر به دل پيروزيبايى ۸ى مارس، روژى جيهانىي ژنان له هه موو لايه ك و به تايبه تىي ژنانى ديموكرات بكه م و ئاواته خوازم ۱۷ى ره شه مه يه كى ديكه له روژه لاتى كوردستان يادى ئه و روژه بكه ينه وه .  
۸ى مارسى هه موو ساليك وه بيرهيئنه ره وه ي رووداويكى گرينگى سياسى و كومه لايه تيه له ميژووى مروفايه تيبدا. ئه و روژه له لايه ك وه ك ميژوو بيرهيئنه ره وه ي راپه پيى روژى ۸ى مارسى ۱۸۵۷ ژنانى كريكارى كارخانه ي پارچه و جل و به رگدرووى نيويوركه، كه بو ده ربرپيى ناره زايه تى له كه مى حه قده ست و كه م كردنه وه ي سه عاتى كارو باشتربوونى هه ل و مه رجى كار رژانه سهر شه قام كه له لايهن پوليسى ئه و شاره وه زور به توندى هه لسووكه وتيان له گه ل



حکومت و قانونه وه ژن دهچه و سبندریتته وه له و مافانهی که خوداوه ندو سروشت پیی داوه به ناوی خواوه لیده ستینه وه.

له حالیکدا که ژنان له میژووی ئیراندا رۆلی کارسازو چالاکیان هه بوو جی په نجهیان دیاره. هه ر ئیستا که جوولانه وه یه کی به ربیسه رینی دیموکراسیخوازی له ئیراندا له ئارا دایه ژنان شان به شانی پیاوان و بگره له زۆر شویندا له پیشه وهی پیاوان سینگیان وه پیش دهخن. ده زانین که ژنان له راپه رینی سالی ١٣٥٧ دا به دژی ریژی می پاشایه تی ههروهک ئیستا شان به شانی پیاوان داواکاری رۆیشتنی شاو رووخانی نیزامی پاشایه تی بوون ئه گه ر ئه وده م ژنان به شوعارو ویستی تایبته به خۆیان نه هاتنه مه یان و زۆرتر شوعارو ویسته کانیان تیکه لاو به ویستی سه رانسهری کۆمه لانی خه لک واته شوعار گشتی بوو ئیستا به داواکاری خۆیان له مه یدانه که دا حزووری چالاکیه هه یه.

به شداری به رینی ژنان له سه رده می هه لبراردن و هاتنه مه یدانێ ژنان کاندیدا له سه رده می هه لبراردنی سه رکۆماریدا جوړیک له تابو شکاندن بوو و یه کی که له هه ره که ته کانی که ئه و پۆ به شیوه ی نه پساوه به ناره زایه تی ده ربهرین له سه رکوته کان، ئیعدامه کان و کوشتاره یه که له دوا ی یه که کان له کۆمه لگه ی ئیران له ئارا دایه،

هه ره که ته دایکانی تازیه باره که له هه ر هه لیک دا به شیوه ی ئارام و مه ده نی و یاسای

ئو مافانه له هه ر ده سه لاتیکه له دوا رۆژدا له ئیران دا بیتته سه ر کورسی ده سه لات.



شیرین رۆژه

د. ناسر سیمایی



ژنانی کوردستانیش له ماوه ی سی سالی رابردووی ده سه لاتداری کۆماری ئیسلامیدا له هه ردوو بواری نه ته وایه تی و چینیایه تییه وه چه و سبندر او نه ته وه، له لایه که به تاوانی هه لگری پیناسه ی کوردبوون که داوا ی مافه نه ته وایه تییه کان ده کاو له لایه کی دیکه وه وه ژن به ربه ره کانی ده کا له گه ل یاسا و سیاسه ته کانی ده سه لاتدار که هه لگری بیروبوو او هه ری کۆنه په رستانه ی دژبه ژنانه، که له روانگه ی یاسا کانی ئه و نیزامه وه ژن ته نیا ده بی له چوارچیوه ی مال دابی و ئه ره کی زاوژی و به خپوکردنی مندال و گوئی رایه لی میرده که ی بی.

ئیتعترازی خۆیان درده بپن یا حزووری بنه ماله ی زیندانانی سیاسی له به رامبه ر زیندانانه کانی کۆماری ئیسلامی بو ده ربهرینی ناره زایه تی زۆربه یان له ژنان پیک دی. له رۆژه کانی دوا ی ئاشکرا کردنی ده نگه کان له هه لبراردنی سه رکۆماری دا ده بینین له وه هه ره که ته ناره زایه تیانه دا ژنان رۆلی به رچاویان گیتپراوه و ته نانه ت به له ده ست دانی گیانیان بوونه ناسپنهر و پیناسه ی ئه و جوولانه وه ئیتعترازییه له سه رانسهری دنیا، ئه وه نیشاندهری ئه وه یه که ژنانی ئیران له هه موو کاتیک زیاتر ئاماده ن بو وه ده ست هینانی مافه کانیان و دیفاع کردن و پاراستنی

هه رچه ند ژنانی کوردستان له و ماوه یه دا سه لماندوو یانه که شان به شانی پیاوان له خه باتی نه ته وایه تییدا به شداریان کردوو وه زۆرن ئه و ژن و کچانه ی که له سه نگه ری پارێزگاری له کوردستاندا گیانیان به خت کردوو وه له هه مان حالدا زۆرن ئه و ژنان و کچانه ی که به دژی داب و نه ریته کۆنه کان راپه رپوون و هه لپیان داوه له ریگه ی خویندن و فیربوونه وه له مه یدان ی پیگه یانندی کۆمه لگه دا خۆیان نیشان بده ن و بیسه لمینن که ئه گه ر هه لیان بو بره خسی له به رپوه بردنی کاردا هه یچ جیاوازییه کیان نیه له گه ل پیاوان.

به هیوا ی ئه و رۆژه که خۆری ئازادی و سه ره به ستی له ئاسمانی ولاته که ماندا هه ل بی و نه ته وه ماف پی شیل کراوه که مان به ماف و ئازادییه کانی خۆی بگا و له سایه ی ئازادی و دیموکراسی دا ژنانی ولاته که شمان به مافه ئینسانی و چینیایه تییه کانی خۆیان بگه ن.

له کۆتایی دا دووباره پیروزیایی ٨ ی مارس له هه موو ژنانی تیکۆشهری ئیران و کوردستان به گشتی و ژنانی دیموکرات به تایبته تی ده که یین.

یه کیه تی ژنانی

دیموکراتی کوردستان

١٧ ره شه مه ی ١٣٨٨

## بەرپۆه چوونی

### رێپۆرەسمیک بە بۆنە

### دامەزرانی یەکیهتی ژانی

### دیموکراتی کوردستان

دوانیوه‌رۆی روژی دووشەممە ٢٤ رەشەمه رێپۆرەسمیک بە بۆنە شەست و چوارەمین سالپۆژی دامەزرانی یەکیهتی ژانی دیموکراتی کوردستان لە هەیکێک

لە بنکەکانی سەر بە دەفتەری سیاسی حیزبی دیموکراتی کوردستان بەرپۆه چوو.

ئەو رێپۆرەسمە که بە بەشداریی ئەندامانی رێپۆرەسمیک حیزبی دیموکراتی کوردستان و جەماوەریکی زۆر له کادر

بەرپۆه بەری ئه‌و ریکخراوه‌یه‌وه خۆیندرایه‌وه.

نیوئاخنی به‌نامه‌که به‌ سرود و گۆرانی و هه‌روه‌ها چەند تابلۆیه‌کی هه‌له‌پرکی رازیندرایه‌وه.

پاشان شاتۆیه‌ک به‌ ناوی "کلوک" له لایه‌ن به‌شی چاند و هونەری کومیسۆنی لیکۆلینه‌وه و فیزکردنی حیزبی دیموکراتی کوردستانه‌وه پیشکەشی به‌شداران کرا.

به‌شی کۆتایی رێپۆرەسمه‌که بۆ نیشاندانی جلۆبه‌رگی ژانی ناوچه‌ جۆربه‌جۆره‌کانی کوردستان ته‌رخان کرابوو که له لایه‌ن به‌شدارانه‌وه به‌ گه‌رمی پیشوازیی لی کرا. ئەو رێپۆرەسمه له نێو شای و هه‌له‌پرکی به‌شداراندا کۆتایی پێ هات .

و پیشمه‌رگه‌کان و هه‌روه‌ها دانیشتوانی که‌مه‌کانی سەر به‌و حیزبه‌ به‌رپۆه چوو، سه‌ره‌تا به‌ سرودی نه‌ته‌وايه‌تی ئه‌ی ره‌قیب و یه‌ک خوله‌ک بینه‌نگی بۆ ریز گرتن له یادی شه‌هیدانی کوردستان ده‌ستی پیکرد.

پاشان کاک که‌مال که‌ریمی ئەندامی ده‌فتەری سیاسی حیزبی دیموکراتی کوردستان به‌ نوینه‌رایه‌تی ده‌فتەری سیاسییه‌وه په‌یامیکی پیشکەشی به‌شدارانی رێپۆرەسمه‌که کرد.

پاشان په‌یامی یه‌کیه‌تی ژانی دیموکراتی کوردستان له لایه‌ن سووه‌یلا قادی، سکریتیژی ئەم ریکخراوه‌یه‌وه خۆیندرایه‌وه.

دواتر په‌یامی یه‌کیه‌تی لاوانی دیموکراتی روژه‌لاتی کوردستان له لایه‌ن گزینگ نوورانی ئەندامی

### په‌یامی ده‌فتەری سیاسی

## بەبۆنە دامەزرانی یەکیه‌تی

## ژانی دیموکراتی کوردستان

سال له‌وه‌پیش له‌سه‌ر ده‌ستی پیشه‌وا قازی محهممه‌دو به‌ده‌سپیشخه‌ری و هیانسه مه‌یدانی خیزانی خۆی وه‌ک ژنیك كه‌ بیته‌ سوونبولیک بۆهاتنه مه‌یدانی باقی ژانی کوردستان بۆ ده‌ربیرینی ئه‌وه‌سته‌ی که له ناخی هه‌موو ژنیك دا وه‌موو ئینسانیکی مافخواز و هه‌ول‌دان بۆ وه‌دییه‌تانی ئه‌و مافانه‌ی که به‌ ده‌یان و سه‌دان سال بوو ژنان تیده‌کۆشان بۆی و ٦٤ سالیشه ئیوه به‌رده‌وام بۆی تیده‌کۆشن. ئەم ریکخراوه دامه‌زرا ٦٤ سال له‌وه‌پیش ره‌نگه‌ له‌وه‌لومه‌رجه‌دا مه‌زرانی ریکخراویکی ئاوادا به‌تایبه‌تی که بۆ یه‌که‌مجار بوو هه‌ول ده‌درا ژنان له‌ چوارچۆیه‌یه‌ک دا بۆ تیکۆشان بۆ گه‌یشتن به‌ مافه‌کانیان کۆ بکرینه‌وه کاریکی گه‌لێک



که‌مال که‌ریمی

خوشک و براییانی به‌ریز میوانه ئازیزه‌کان ئەندامانی تیکۆشەری یەکیه‌تی ژانی دیموکراتی کوردستان له‌لایه‌ن ده‌فتەری سیاسی یه‌وه پرپه‌دل پیرۆزیایی سالێادی یه‌کیه‌تییه‌که‌تان، یه‌کیه‌تی ژانی دیموکراتی کوردستان لێ ده‌که‌م. ریکخراویک که‌ شه‌ست‌و‌چوار

له‌که‌س و کارو و لا‌تی خۆتان و تیکۆشانی چه‌ندین ساله‌ و ده‌یان ساله‌ی زۆرانتان وموقامه‌ت له‌به‌رابه‌ر ئه‌و نامولایه‌ماتی ژیان و ئه‌و کاره‌ساتانه‌ی که به‌سه‌ر خۆتان و بنه‌ماله‌کانتان دا هاتوه‌ لێره‌، وه‌ هه‌ر ئیستا بوونی ده‌یان هاوبیر و هاو‌پاری ئیو له‌و ژنه‌ تیکۆشهرانه‌ی که له کوردستانی روژه‌لات یا له‌ زیندانه‌کانی کۆماری ئیسلامی دا له‌ ژیر هه‌شکه‌نجه‌و فشاریکی روچی یه‌که‌جار زۆر دا به‌سه‌ر ده‌به‌ن یا له‌ نێو کۆمه‌لگادا دیسانیش له‌ ژیر فشاردا درێژه به‌ خه‌بات ده‌ده‌ن، ئاشکراکردنی ئه‌و راستیه‌ که ژانی کورد گه‌یشتوونه‌ته ئاستیک که ده‌توانن بۆخۆیان له‌سه‌ر پێی خۆیان درێژه به‌ خه‌بات بۆ گه‌یشتن به‌ مافه‌کانیان بده‌ن به‌لام هه‌گه‌ر زۆر جار وا ده‌بینری که ژنان نه‌یان توانیوه‌ یا ناتوانن ئه‌و جۆره‌ی که پێویسته‌ تی بکۆشن بۆ گه‌یشتن به‌ ئامانجه‌کانیان و گه‌یاندنی مه‌به‌سته‌کانیان شایه‌د به‌ حق بلێین ئه‌وه‌یان خه‌تای ژنان

ئه‌سته‌م بوو به‌لام له‌ ژیر سایه‌ی رێپه‌رایه‌تی ئه‌و ده‌می حیزبی دیموکراتی کوردستان وه‌ به‌ پێی به‌نامه‌ و ئامانجه‌کانی حیزبی دیموکراتی کوردستان ئه‌مه‌ وه‌ک کاریکی پێویست به‌ ئه‌نجام گه‌یه‌ندرا وه‌ بوو به‌ سه‌ره‌تایه‌ک بۆ هه‌ول‌دانیکی ده‌سته‌ جه‌معی له‌لایه‌ن ژنانه‌وه‌ و به‌پشتیوانی هاوبیرانیان له‌ حیزبی دیموکراتی کوردستان و له‌ کۆمه‌لگه‌ی کورده‌واری دا بۆ ئه‌وه‌ی که‌توانن له‌ درێژه‌ی تیکۆشانیان، ئامانجه‌کانیان وه‌دی بێنن ئه‌و‌پۆکه ئیوه‌دوای ٦٤ سال یادی دامه‌زرانی ریکخراوه‌که‌تان ده‌که‌نه‌وه گه‌لێک شایه‌تی هه‌ن بۆ ئه‌وه‌ی که ژنان توانیویانه له مه‌یدانی تیکۆشان دا خۆ بنویژن، فیداکاری بکه‌ن و ئازایه‌تی نیشان بده‌ن و بسه‌لمێنن که به‌راستی نیوه‌ی کۆمه‌لن و ئه‌م درووشمه‌ له‌چوارچۆیه‌ی شوعاریک دا بێنه‌ده‌رو بیکه‌نه ئه‌مریکی واقع له‌ نێو کۆمه‌لگادا.

بوونی ئیوه‌و سه‌دان ژنی تیکۆشه‌ر هه‌ر ئیستا دوور

له خه باتدا مانه وه تان له سه ر ئه و رېگا راسته قينه ی که شه ست و چوار له وه پېش دا بۆر زگار یی ژن له کۆمه لئى کورده واری دا له چوار چپو ه ی ئه و رېک خراوه دا سازمان درا بمانگه یه نیته روژنیک که کۆمه لئى ئیمه به دوور بئى له چه وسانه وه ی ژن له کۆمه لگا دا چ له بار ی کولتور یی وه چه له بار ی سیاسى و کۆمه لایه تی و هه ر لایه نیکى تره وه دیسانه وه پیرۆز یانان لئى ده که م به بۆنه ی یاد کردنه وه ی سـالـرۆژى دامـهـ زـزانى رېک خراوه که تان هیـواى سه رکه وتنتان بۆ ده خوا زین هیوادارم ئه مۆ یادیکی خۆشتان هه بئى بۆ یاد کردنه وه ی ئه م روژه پیرۆزه تان.

ژۆر سوپاس

له کۆمه له دواکه وتوه کانی روژه لاتی ئیمه ئیستا ژنان وه کو ئینسانیکى کۆیله مامه له ی له گه ل ده کرى له ژۆر ولاتانى جیهاندا ژن نه قشسى سه ره کیان هه یه له ئیداره کردن و به رپوه به رپوى ولاته کانیاندا له وه دلنیا بن که تیکۆشانى خۆتان بئان گه یه نیته ئه و ئامانجه راسته قینانه . ده مه ه وئى دوویاتى بکه مه وه که حیزبى دیموکراتى کوردستان هه روه ک ده ستپیش خه ر بووه بۆ دامه ززانى یه که م رېک خراوى سینفى ژنان به ناوى یه که یه تى ژنانى دیموکراتى کوردستان له ۶۴ سال له وه پېش ئیستاش به با وه رى ته وا وه بۆ خه بات بۆه دیه یانانى ئامانجه کانی ژنان وه ک نیـوه ی کۆمه ل وه گه یشتنى ژنان به و ئاسته ی که شایه نى مۆقى ئه و سه رده مه یه له کۆمه لئى کورده واری دا پشـتیوانیتان لئى ده که ا و هاوخه باتتان ده بئى . هیوادارم به به رده وامى ئیوه

کۆمه لایه تیه کانیان ئه گه ر هه ر ئه وه مه یدانه ش به ژنان بداریه کئى ده توانئى گومان بکا که ژنان له وه ی ئیستا زیاتر ده بوو، کئى ده توانئى گومان بکا که ژنان له ئیستا مافیان زیاتر ده بوو، ئه م کۆسپانه ره نگبئى کۆسپى ژۆربن له سه ر رېى ئیوه، به لام ئیوه به تیکۆشانى خۆتان له لایه ک و به دلنیا بوونتان له دروستى ئامانجه کانتان و به دلنیا بوون له پشـتیوانى حیزبه که تان حیزبى دیموکراتى کوردستان بگومان ده بئى هه ولئى ئه وه بده ن که له گه ل هه موو ئه و کۆسپانه موبارزه بکه ن بۆ هه ولدانیکى زیاتر بۆ ئه وه ی که له کوردستانى ئابینده دا بتوانن ئه و جۆره ی که شیواى ژنى کورده نه قش و ده وری خۆتان بگيرن هه یچ که س ناتوانئى گومان له وه بکا که کۆمه لئى به شه ریه ت ناتوانئى به بئى ژن کۆمه لئىکی سه رکه وتوو بئى، ئه گه ر ئه مۆ

نه بئى، کۆمه لگای ئیمه کۆمه لگایه ک بووه که به رده وام کۆسپى له سه ر رېى خه باتى ژنان داناوه وه له سه ر رېى تیکۆشانى ژنان، له سه ر رېى خۆنیشاندانى ژنان داناوه ئه مه ره نگبئى په یوه ندى به ژۆر دابوونه ریتى کۆمه لایه تی په وه هه بئى ره نگبئى خۆبه ستنه وه به هه ندیک شتى سوونه تبه وه وای کردبئى که پیاوه کانیان له گه ل ئه وه ی که ئاوات و ئاره زوویان گه یشتنى ژنه کانه به مافه کانیان به لام ترس و وا هیمه له ژۆر رووداوى ناخۆش له کۆمه لگایه کى ژیر ده سه لاتی ئیستبدادى و دیکتاتۆرى دا وای کردوه که نه توانن یارمه تیده ریکى باش بن بۆ ژنان، به لام هه یچ گومان له وه دا نیه ئه گه ر ئه و مه یدانه بۆ پیاوان له کۆمه لئى کورده واری هه یه یا له کۆمه لئى ئینسانیدا هه یه بۆ ئاشکرا کردن و بۆ خۆنواندن و بۆ هه ولدان بۆ گه یشتن به و ئامانجه ی که هه یانه به ئامانجه فکرى و سیاسى و

په یامى یه که یه تى ژنانى دیموکراتى

کوردستان به بۆنه ی ۲۴ ره شه مه

ژنان له جیهاندا و به تابه ت له ولاتانى پېشکه وتودا له ئاستیک دایه که ژنان به هیندیک له مافه کانی خۆیان گه یشتوون . ئه وان له پیناو به ده سه ته یانانى ئه و ئامانجه یان ژۆر فیداکارى و له خۆ بور دوویان کردوه . قوربانیان داوه له پیناو دابینبوونى یه کسانى دا . به لام ئه و به ره و پېشچوونه ی ژنان له چه ند ولاتى روژئاوادا قه تیس ماوه ته وه . ئیستاش له ژۆر ولاتى دونیا دا ژنان وه ک مۆقیکی پله دوو سه یر ده کرىن کردوه . خه بات بۆ نه ه یشتنى جیاوازی نه ته وه یی و ده سه ته به رکردنى مافى نه ته وه یی وه ک تاکیک و خه بات بۆ وه ده ستخستنى ماف و ئازادییه کانی ژن وه ک تاکیکى زولم لیکراو ماف پئى شیل کراو . به ریزان ! له کاتیکدا جیژنى ۲۴ ره شه مه ده گرین که خه باتى

لیهاتووی و چالاکی له خۆیان نیشان بدهن و قورسایى ئه و ئه رکه یان له سه ر شانى خۆیان

سه رده مه دا به قه ناعه ت گه یشتوون که بئى به شداریى ژنان هه یچ نه ته وه یه ک به ئاوات

خه لکى ئازادىخوازى کوردستان ! ژنانى مافخواز ! به شدارانى به ریز !

سه ره تا پیرۆز یایى له ئه ندامان، دلـسـۆزـان و لایه نگرانى یه که یه تى ژنان ده که م به بۆنه ی تئى په رپنى ۶۴ سال به سه ر دامه ززانى یه که یه تى ژنانى دیموکراتى کوردستانه وه له هه مان کاتدا سه رى ریزو نه وازش داده نوین له به رامبه ر گیان به ختکردوانى رېگه ی یه کسانى و ئازادى . دامه ززانى رېک خراوى یه که یه تى ژنان له سه رده مى کۆمارى کوردستان و له و قۆناغه مپۆوییه ی ئه و کاتى کوردستاندا نیشاندهرى ئه و راستیه که گه لى کوردو به تابه تی دامه ززینه رانى حیزبى دیموکراتى کوردستان له و



سوّهه بلا قادری

و ئامانجه کانی خـۆی نه گه یشتوه . دامه ززانى رېک خراوى ژنان سه لمپنه رى ئه وه ش بووه که ژنان توانیوانه به هه سه ست به به رپرسایه تی نه ته وه یی



## په یامی یه کیه تیی لاوانی دیموکراتی

### روژه لاتی کوردستان



گزینک نوورانى

#### هاوړپتیانی به ریژ!

ئەروۆ ۲۴ی ره شه ممه سالرۆژی دامه زراندى ریکخراوی یه کیه تیی ژنانی دیموکراتی کوردستانه. یه کیه تیی ژنان ۶۴ سال له مەوبەر به دهستی ژنانی شۆرش گگیر و نیشتمانپه روهر

و نازادبخواز له شارى پيشه و قازى محمەد له كەش و هەوايه كى لیل دا دامه زرا و وه كه ئەستیره یه كى پشنگدار له ئاسمانی کوردستان دا دروشایه وه و توانی ژۆر به خیرایى کاریگەری له سەر باروڤۆخی ئەوسای ژنانی کورد دابنى.

هەر ژۆر زوو سه لماندى كه جیگای ژنان ته نها قوژبى نيو مال نيه. به لكو ژنى كوردیش مافی ژيانى ههیه و نیوهی كۆمه لگایه. ژنانیش وهك پیاوان له كۆمه لگادا مافی تیکۆشانى سیاسى و بهرئوه بردنى کاروبارى ولاتیان ههیه. سه لماندى كه ژن دهبی ژۆر له گه ل ژۆر پله ی زانیاری خۆی بهریته سەر و بۆ پى گه یاندى خۆی له بوارى فیر بوونی زانست و ته كنىك ههول بدا، ژنان نیوهی كۆمه لگا پیک دینن له سروشت و خولقاندان. له بارى توانای رۆحى و مەعنه یى دا، له كار و تیکۆشان ئیستعداد و سۆزو عاتفه، جیاوازیه كیان له گه ل پیاوان نیه. به لكو ئەگەر ههش بى، ئەوه داب و نه ریته پیکى هیناوه كه له لایه ن دهسه لاتى پیاوانه وه هاوتۆته ئاراوه.

ئەگەر به وردى سه یرى دهستورى بنه ره تیی كۆمارى ئیسلامی ئیران بکهین ده بینن كه ئە و ناخوونده بپرتەسك و كۆنه په رستانه چۆن به قازانجی پیاو سالارى دهسه لاتى ژنان دیننه ژیر په رسیار ههچ مافیك بۆ ژن قاییل نین وهك كۆیله سه یرى دهكری ئە و نا عه داله تیان بوونه.

به تابهت له كاتیكدا یادى ۲۴ ره شه ممه ده كه ینه وه كه دۆخی ولاتمان ئیران رۆژ له گه ل رۆژ به ره و خراپى و ویرانى دیکتاتوری رهش ده پروات و دواى هه لبراردنى سه رۆكۆمارى هاتنه سه ركارى دهوله تى كوده تا دروست بوونی بزوتنه وهی سه وز زیاتر قه ریراناوی بووه، بۆیه جیگای خۆیه تى كه بزوتنه وهی لاوان شانیه شانى بزوتنه وهی ژنان له خه باتى بزگارى خوازی به دژى ریزیمی كۆنه په رستى سه ده كانی ناوه پراست خه بات بکهن.

به هیواى ئیرانىكى دیموکراتیک و کوردستانىكى ئازاد.

دامه زراندى یه کیه تیی ژنان ۲۴ی ره شه ممه له هه موو ژنانی کوردستان پیرۆز بى.

به هیواى سه رکه و تننان.

یه کیه تیی لاوانی دیموکراتی

روژه لاتى کوردستان

به رچاوه و ولاتانه دا ئیستاش یاسای هه رولاتیک به پى مافی ره گه زى به رامبه ر داده ندی له و نیوه دا یاسا قانونی به رتیه بردنى هه ر ولاتیک په ریه تى له یاسا گه لى دژ به ژن. ئەگەر ئاوپر له ژنانى ئیران له چه ند سالى رابردوودا بده ینه وه، ده بینن كه کارنامه ی خه بات و به رخۆدانى ئەوان په ریه تى له سه ره ریبى و فیداکارى. ژنان به وه رى خستنى كه مپه ینى یه ك میلیۆن ئیمزا ده سه لاتى حاکم به سه ر ئیرانىاندا حالى کرد كه چى دیکه قه بوول ناکه ن كه ولات له ژیر سیستمیک دا کار به ره و پيش به رى كه قانونى ئەساسیه كه ی په ریه تى له جیاوازی ژن و پیاو. به و ریکستنى ئەو كه مپه ینه ژۆریك له پیاوانى یه كسانىخوا و لایه نگرانى مافی مرۆڤ له ئیراندا واژوكانى خۆیان خسته پال واژو و داواكاریه كانی ژنان كه بۆ گۆرپى ئەو به ندانه ی قانونى ئەساسى ئیران بوو كه دژ به ژن. هه ره ها له دواى كودتای دهوله تى ئەحمەدى نژاد له دهنگى خه لك له دواى هه لبراردنى ده وه رى ده یه مى سه رۆك كۆمارى له ئیراندا و پزانه سه ر شه قامه كانی خه لگی نارازى بۆ داواكرده وهی دهنگه دزراوه كانیان، ژنان هاو ههنگاو له گه ل پیاوان هاتنه مه یدان و دهنگى دلیری خۆیان تیکه ل به دهنگى چین و توێژه كانی ولات کردو داواى مافه زه وتكراوى خۆیان کرد. ژنان بۆیه توانیان له وه حه ره كه ته ئیعترازیانه دا رۆلى کاریگەر بگیرن چونكه بهر له هه لبراردن هه موو ئەو كه سانه ی كه خۆیان بۆ پۆستى سه رۆك كۆمارى پالاوتبوو تییان گه یانده بوون كه داخوازیه كانی ئەوان بۆ حكوته تى داهاووو سه رۆك كۆماره كه ی چیه و ئەوان بۆچى دینه سه ر سنوووقه كانی دهنگدان و دهنگ به و پالئوراوانه ده دن. ئەوان له وه كه سانه یان گه یاند كه چى دیکه قبوولی ئەو پيشلکارىیانه ناکه ن و هه ركه سه كه بینه سه ر حوکم ده بى ئاورىكى جیدى له مافی ژنان و كيشه كانیان بداته وه ژنان له وه حه ره كه ته نازادبخوازو دیموکراسیخوازانیه كه له چوارچۆیه ی بزوتنه وهی سه وزدا هاتنه گۆرو رۆلىكى کاریگه رو به رچاویان گیرا. ته نانته هانده رى جه ماوه رى وه زال هاتووش بوون و له ریزى هه ره پيشه وه ی حه ره كه ته كه دابوون. ژنان به و حه ره كه ته ی خۆیان كۆرۆكۆمه له نیونه ته وه بیه كان و به گشتى پای گشتیان بۆلای خۆیان پاكيشا. دیمه نى فیداکارى و گیانبه ختکردنى ژنان بوو به دلته زینترین وینه ی سه رشاهه كانی جیهان.

ئیمه وهك یه کیه تیی ژنانی دیموکراتی کوردستان داوا له ژنانی کوردستان ده كه ین كه هه ره كه به درێژایی میژوو نیشانیان داوه خۆراگربن و پشتیوانی له خه باتى سه رانسه ریبى ئیران بکه ن و بۆ گۆرپى كۆمارى ئیسلامى یارو یاوه رى ژنانى خه باتكارى بوارى مافی ژنان بن بۆ دهسته به ركردنى ماف و نازادیه كانیان و بۆ دا بینکردنى كۆمه لگایه كى یه كسان له داها توودا هه ول بدن.

له كۆتایى دا جارێكى دیکه پیرۆزیایى ۲۴ ره شه ممه سالرۆژی دامه زرانى یه کیه تیی ژنانى دیموکراتى کوردستان له هه موو ژنانى کوردستان به گشتى، ئەندامان و لایه نگران و دلسۆزانى یه کیه تیی ژنان به تابه تى ده كه ین. له هه مان كاتدا سه رى ریز و نه وازش له پیتا و گیان به ختکردوانى ئەو ریگه یه كه ریگه ی گه یشتن به نازادیه ده نوینن و به رده وام ده بین له وه ديهینانى ئامانجه ره واكیاندان.

#### یه کیه تیی ژنانی دیموکراتی کوردستان

۲۴ ی ره شه مەى ۱۳۸۸

۱۵ مارسی ۲۰۱۰

# کورتە سەرنجیەک لە خەباتی ژنانی ئێران لە سەد سالی رابردوو

کوێستان فتوحی

یەكسانی راسته‌قینه له ده‌روونی خۆمانه‌وه ده‌ست پێده‌كا.

مرۆڤه‌كان به‌ يه‌كسان له‌ دايك ده‌بن و هه‌روه‌ها ئازاديبش مافێكه‌ كه‌ له‌ گه‌ڵ له‌

دايكبوونی ئینسان پێی نه‌بێ.

ژنان. ئەم خواستانه له لایه‌ن موخالیفانه‌وه دژایه‌تییه‌کی توندی له‌ گه‌ڵ کرا. به‌لام خه‌بات و هه‌ول‌ه‌کانی ژنان له‌م پیناوه‌دا رانه‌وستا و دواتر بوو به‌ هۆی دامه‌زراندنی ئەنجومه‌نی ژنان و ده‌ركردنی گۆڤار و بلاوكراوه‌ی ژنان و دامه‌زراندنی خۆیندنگه‌ی كچانه. به‌ جۆریك له‌ ماوه‌یه‌کی كورت دا نزیک به‌ ۶۰ مه‌درسه‌ی كچانه ته‌نیا له‌ شاری تاران دا كرایه‌وه. ژنان له‌ شاره‌كاندا كۆپ و كۆبوونه‌وه‌ی جۆراوجۆریان پێك ده‌هینا و باسیان له‌ حه‌ق و حه‌قوق و سهرینه‌وه‌ی ستم له‌ سه‌ر خۆیان ده‌كرد. له‌ بلاوكراوه‌كانیشیان دا زۆتر ته‌ئكیدیان له‌ سه‌ر خۆیندنی ژنان ده‌كردو ژنانیان هانده‌دا كه‌ بخوینن.

به‌لام به‌داخه‌وه‌ قانوونی ئەساسی مه‌شرووته مافه‌ره‌واکانی ژنانی له‌به‌ر چاونه‌گرت و ژنان هه‌روا مه‌حرووم کران له‌ مافی ده‌نگدان. عوله‌مای مه‌شرووته‌خواز دژی

مافی یه‌كسان بۆ ژن و پیاو بوون له‌ هیندیك بوار دا له‌م پێوه‌ندییه‌دا له‌م بوارانه‌وه ئامانجه‌کانی خۆیان به‌ره‌وپیش ده‌برد. (۱) خه‌بات به‌وه‌سه‌ته‌نانی مافی هاوولاتی بوون واته‌ مافی ئه‌وه‌یان هه‌بێ له‌ ولاتدا بتوانن هه‌لبژێرن و هه‌لبژێدرین. (۲) خه‌بات بۆ مافی فێربوون و په‌روه‌رده بۆ ژنان، واته‌ دامه‌زراندنی خۆیندنگه‌ی كچانه كه‌ له‌ سه‌رده‌مه‌دا یه‌كێك بوو له‌ خواسته‌ سه‌ره‌كیه‌کانی

هه‌لومه‌رج بۆ ژن و پیاو وه‌ك یه‌ك نیه‌.

**هه‌لومه‌رجی ژنان له ئێران:**

ئه‌گه‌ر ئاویریك له‌ هه‌لومه‌رجی ژنانی ئێران له‌ سەد سالی رابردوودا بده‌ینه‌وه، ده‌بێ بگه‌رینه‌وه بۆ ده‌ورانسی شۆرشێ مه‌شرووته. ژنانی ئێران له‌و شۆرشه‌دا به‌شداریه‌کی چالاكانه‌یان هه‌بوو له‌ دژی ئیستبداد و سه‌ره‌پۆیی ره‌زا شا. له‌ دوا‌ی سه‌ره‌كه‌وتنی ئه‌و شۆرشه، ژنانی وشیار و ئاگای ئه‌و كاته‌ خوازیاری

له‌ میژووی خه‌باتی سه‌د و چه‌ند سه‌له‌ی ژناندا زۆر پێشكه‌وتن و گۆران له‌ هه‌لومه‌رجی ژناندا له‌ ولاتان دا پێك هاتوه‌ و له‌ زۆر بواردا مافی به‌رابه‌ریان له‌ گه‌ڵ پیاویدا به‌ده‌ست هیناوه‌، له‌ زۆر بواریش دا كه‌لێنی هه‌لاوردن و نایه‌كسانییه‌كان تا راده‌یه‌ك كه‌م بۆته‌وه. به‌لام له‌ هیندیك ولاتیشدا هه‌لاوردنی ناره‌وا و پێشیل كردنی مافی ئینسانیه‌کانی ژن هه‌روا به‌رده‌وامه‌ و ژنان له‌ هه‌لومه‌رجیكی زۆر ناله‌بار و نایه‌كساندا ژبان ته‌په‌ر ده‌كهن. زۆر ژن له‌ جیهاندا ده‌ستدریژیان ده‌كریته‌ سه‌ر، سه‌نگسار ده‌كریته‌، ده‌سووتیندڕین، ده‌كه‌ونه‌ به‌ر گولله‌ و چه‌قق و شه‌قی پیاوانی ده‌مارگژی به‌ ناو نامووس پارێز. ته‌نانه‌ت له‌ لایه‌ن ده‌وله‌ته‌كانیانیه‌وه سه‌ره‌تایی ترین مافی ئینسانی و سیاسی و فه‌ره‌نگیه‌کانیان پێشیل ده‌كریته‌. له‌ سه‌ریه‌ك له‌ هه‌یج ولاتیکی دنیا دا به‌ شیوه‌ی ته‌واو بوار و



مەبەستی حەقی دەنگدان بۆ ژنان وەك پیاوان بە رەسمى بناسرئ. ئەمە دەسكەتێكى سیاسى بوو بۆ ژنان. كە پێشتر لێى بێهەش بوون. پاشان لە ۱۳۴۲ى خاكەلێوهى ۱۳۴۲



قانونیك پەسەند كرا بە نـاوى "حمایست از خانواده". ئەو قانونە تەلـاقى یەك لایەنە كە پیاو ئەو حەقەى پـئـدرابوو، هەلـوهـشایەوه. پاشان مافی چەند هاوسەریش بۆ پیاوان دژوار كرا، بۆ سەرپەرستى كردنى مندالایش لە دواى تەلاق، یان مردنى باوك، دایك حیسابىكى بۆ دەكرا. هەرۆهـا تەمەنى قانونى ژيانى هاوبەش بۆ كچان لە ۱۳ ساله وه بوو بە ۱۸ سال. ئەوانە و هیندیك دەسكەوتى دیکەش كە بەرھەمى وشىيارى و خەباتى خودى ژنان بوون، لە قانوندا پەسەند كران.

**شۆرشى ۱۳۵۷ و نەخشى ژنان:**

بەشداری چالاكانەى ژنان لە شۆرشى ۱۳۵۷دا لە مێژوو دا سەبت بوو و كەس ناتوانى حاشای لى بكا. بەلام رێژىمى كۆمارى ئىسلامى هیشتا بە تەواوەتى دەسەلاتەكەى تەسویب نەببوو، هێرشى

ژنان هەر بەردەوام بوو. ئەنجومەن و بلاوكراوەكانى ژنان كە لە دواى شۆرشى مەشرووتەوه سەریان هەل دابوو، یان داخران. یان وردەو وردە جیگەیان درا بـه رێـكـخـراوه فەرمایشییهكانى لایەنگرى دەسەلات. واتە جموجۆل و حەرەكەتە سەربەخۆكانى ژنان نەیانتوانى نەخشىكى ئەوتۆیان هەبێ لە ئالۆر بە قازانجى ژنان.

**دەورانى محەممەد رزا شا:** تا سالى ۱۹۶۳ ژنانى ئێران مافی بەشداری كردن لە هەلژاندنەكانیان نەبوو. لەو سالەدا شا فەرمانىكى

دەكرد كە بە پىی ئەو فەرمانە ژنانیش وەك پیاوان مافی ئەوێیان هەیه لە هەلژاندنەكاندا بەشداری بكەن. دواى ئىنقلابى سپى شا كە بە ئىنقلابى شاو خەلك ناوى دەبرا، هیندیك گۆرانكارى لە بارى ئابوورى و كۆمەلایەتییهوه لە ئێران بە دەستوورى شا روویان دا. پایەكانى ئەو ئىنقلابە لە شەش ماددەى سەرکى پىك دەهاتبوو. كە یەكێکیان پێوهندى بە ژنانەوه هەبوو: باش كردنى قانونى هەلژاندن، بە

خویندنگەى كچان و مافەكانى ژنان فتواى نائىسلامى بوونیان لەسەر دان. ژنان سەرەپاى بەشداری چالاكانەیان لە شۆرشى مەشرووتەدا و نەخشیان لە سەرکەوتنى ئەو شۆرشەدا، دیسانیش لە ئاكام دا بە خواستەكانى خۆیان بە تەواوى نەگەیشتن و مافەكانیان هەروا پێشیل دەكرا. بەلام لە هەر حال دا خەبات بۆ مافەكانیان لە لایەن ژنانى نوخبەوه هەروا درێژەى كیشا.

**سەردەمى رەزاخان:**

لە دەورانى دەسەلاتى رەزا خان دا، هەر چەند لە روالەتدا هیندیك رووداو بە ناوى نوێ گرایى روویان دا كە رەنگە وابیتە بەرچاو لە قازانجى ژنانیش دابوو. بۆ نمونە ژنان لە هیندیك ئىدارەكانى دەولەتدا دامەزران. دیارە سیاسەتى رێژىمى رەزاخان لە بارەى دامەزراندنى ژنان لە ئىدارەكاندا زۆر ناعادیلانە بوو. ئەویش ئەو بوو لە هیندیك كاری دیاركراو تىنەدەپـهـرى. وەك پەرسـتارى، مامۆستای قوتابخانە، تاپیستی

ئىداراتى دەولەتى و هتد. ئەمانەشى بۆیە كرد كە خۆى وەك دەولەتێكى مۆدێرن بە دنیا نیشان بەدا. بەلام لە ناوهرۆكدا سیاسەتى سەركوت و پیاوسالارى رەزاخان دژى





پرسی ژن له په راویزو و پاشکوی نه و ریڅخراو و حیږبانه دا مایه وه. به لام بیونی حوزووری ژنان و به شدارییان له خهباتی نه ته وهی و ریڅخراوه یی دا تا راده یه که کاریگری له سهر ناستی و شیاریی و ناگایی ژنی کورد و به گشتی کومه لگهی روژهلانی کوردستان له سهر گرنگی روژ و پیگهی ژنان له کومه ل دا دانا. پاش نه وهی حیږب و ریڅخراوه سیاسییه کان به هوی هه لومه رچی داسه پاو نه یانتوانی حوزووری به رچاو و به رده وامیان له نیو کومه لانی خه لکی کوردستان دا بمینیی، هه لسووران و جموجولی ژنانی کوردیش که و ته قوئاغیکی دیکه وه.

دوای هه لژاردنی خاته می به سه روک کومار، نه وه هه لومه رچه که له سه روه نه ششاره مان پیئ کرد، کوردستانیشی تا راده یه که گرته وه. ژنانی کورد به و پیشینه سیاسی و ناگاییه ی هه یانبوو نه وه له یان قوسته وه و که و تنه خو بؤ دامه زرانندی نه نجومه ن و NGO ی تاییهت به خو یان تا کوو له م ریگه یه وه بتوانن نامانجه کانیان به ره و پیش بهرن. ژنانی خهباتکاری کوردستان له گهل نه وهی به ریژه یه کی زور زیاتر به نیسبهت ژنانی نه ته وهی فارس له لایه ن ریژی می کوماری نیسلامییه وه چه وساونه ته وه و فشاریان له سهر بووه و نازار دراون و کوسپ و ته گهره یان خراوته سهر ری، زور به نازایه تییه وه نه وه خهباته یان تا شیشاش



نیران دانا و پایه کانی بزووتنه وه یه کی به هیزی ژنان له و ده ورانه دا دامه زرا. نه خشی ژنانی کورد له خهباتی یه کسانخیوازی دا: دوای سه رکه و تنی شورشگی لانی نیران له سالی ۱۳۵۷ دا هه لومه رچی که هاته ناراه بؤ حیږب ریڅخراوه نه ته وه یی و چه په کان تا کوو تیڅوشانی ناشکرا و ته شکیلاتییه کانیان ریڅ بخنه وه. به شیکی زور له م حیږب و ریڅخراوانه، به تاییهتی ریڅخراوه چه په کان گرنگیان دده به مه سه له ی ژنان و دا کوکی کردن له مافه کانیان له به رنامه و هه لویسته کانیا دا تا راده یه که دیار بوو. نه مه وای کرد ژنان به ره و خهبات و تیڅوشانی ریڅخراوه یی له دژی کوماری نیسلامی هاتن بدرین. ژماره یه کی زور له کچان و ژنانی کورد چوونه نیو ریژی نه وه حیږب و ریڅخراوانه وه که بانگه شه ی ماف و نازادییه کانی ژنانیان ده کرد. له هه مان کاتیش دا

دژی ژنان، زیاتر بوو به هوی به ربه ره کانی کچان و ژنانی لاو له دژی قانونه پرله هه لاوردنه کانی نه و نیزامه. پاش هاتنه سه رکاری خانمی (سه رکومار) له سالی ۱۳۷۶ دا هه لومه رچی کی تازه بؤ ریڅفورمخوازی و کرانه وه له نیراندا دروست بوو. مه جال بؤ سه ره لده وهی کتیب و نه شریاتی تاییهت به ژنان ره خسا و ریگهی بلاو بوونه وه یان تا راده یه که پیئ درا. ده یان سایت و نه نجومه نی جوراوجوری ژنان دامه زران و په ره یان سه ند. ره خسانی نه وه هه لومه رچه وای کرد که ژنان خواسته کانی خو یان له کومه لگه دا مه تره بکن و دواتر به کردنه وهی که مپه ینی جوراوجور خواسته کانی خو یان گه لاله کردو ره وانه ی پارلمانیان کردن. نه گهرچی نه وه کرانه وه یه سنووردار بوو، به لام کاریگریه کی قولی له سه ر خهباتی ژنان له

بوو و زوریه ی بلاوه کراوه نازاده کان، ریڅخراوه سیاسییه کان که شورشگی ۱۳۵۷ ببوو به هوی ژیانه وه و سه ره لده انیان، داخران و سه رکوت کران. به هه زاران تیڅوشه ری سیاسی ریڅخراوه سیاسییه کان زیندانی کران و دواتر له ناوبران. له نیو نه واند ژماره یه کی یه کچار زور له ژنانی تیڅوشه ر و نه خبه ی کومه لگه ده بینران. نه وه هه لومه رچه وای کرد که ژنان بؤ ماوه یه که له بیده نگی دا بمیننه وه. له هه مان کاتیش دا له ریگهی جوراوجوره وه بوونی خو یان وه که نیسنانیکی به که لک له و کومه لگه یه دا ده سه لماند. ده ستره گه یشتنی کچان به فیږبوون له بواره جوراوجوره کان دا وای کرد که ناکامیکی موسبه تی بؤ کومه لگه و به تاییهتی بؤ توژی ژنی لی بکه و یته وه. ناگایی و شیاریی له ناست قانونه کونه په رسته کانی



بەروپیش بردووه و بەشیکی دانه پراو بوون له خهباتی مافخواری ژنانی ئێران. له هه مان کاتیش دا خهبات بۆ مافی نه ته وه که ششیان پشتگوێ نه خستوه و به شیوهی جۆراوجۆر ئهم خهباته ششیان هه ر درێژه داوه. ئه وه تا هه ر ئیشتاش چه ندین ژنی تیکۆشه ری کورد له چاوه پوانی حوکمی له سێداره دان که له لایه ن دادگای ئه و ریژیمه سه رکوتکاره وه بۆیان ده رچووه. نموونه زینه ب جه لالیان و شیرین عه له م هۆی.

**بزوتنه وهی جه ماوه ری له ئێران:**

زیاتر له ۹ مانگ ده بی بزوتنه وه یه کی مافخواری جه ماوه ری به هیز له دژی پیشیل کردنی ماف و ئازادییه کانی خه لک له لایه ن کۆماری ئیسلامیه وه، له گوێی دایه. بزوتنه وه یه که ژبانی له و ریژیمه سه ره پۆ و دیکتاتۆره ئالۆز کردوه. خه لکی وه زال له هاتووی ئێران دوا ی ته حه مو لی سی و یه ک سا ل سته م و نایه کسانی، ئه مسال به دروشمی مردن بۆ دیکتاتۆریه ت، جێژنه کانی سه ره که وتنی ۳۱ سا له ی ته مه نی پر له جینایه ت و سه ره کوتی کۆماری ئیسلامیه یان له و نیزامه تال کرد. نه خش و رۆلی ژنان له و بزوتنه وه یه دا به راستی جیگای سه رنج و شانازییه. ئه و بزوتنه وه یه به شیکی گرنگ و کاریگه ری له بزوتنه وه ی یه کسانیه کی ژنان پیک هاتوه. بزوتنه وه ی ژنان که ریشه یه کی قوولتری له م

بزوتنه وه تازه یه هیه و زۆر له میژتره له سه نگه ری خه بات دژی سته م و نایه کسانیه کیان دا خوی نیشان داوه و ئه زوونی هیه. ئیشتاش ئه گه ر نه لێن ژنان وه ک پیشه نگ و نمادی بزوتنه وه ن، ده توانین به دلناییه وه بلێین حوزووریکی یه کسانیان له گه ل پیاواندا له خۆپیشاندانه کان دا هیه و له ریگه ی گه یشتن به خواسته گشتیه کیاندا زۆر نرخ ی گه وره ششیان داوه. ته نانه ت جگه له زیندان و شکه نجه و ئازار، له مردنیش باکیان نه بووه. ئه وان به شکاندنی تابۆی ته به عیز له ریژی خۆپیشاندانه راندا جاریکی دیکه تالایان به گه رووی ده سه لاتدارانی ئه و نیزامه و سیستمی پیاوسالار دا کردوه. ئه و دیواره ی ۳۱ سا له ئه و نیزامه پیاوسالاره له نیوان ژنان و پیاوانی ئه م ولاته دا دروستی کردوه، به ده ست له نیو ده ستی یه کتر مستیکی توندی دیکه یان له ده می کۆنه خوازان و لایه نگه رانی

پیاوسالاری داوه ته وه. حوزووری به رچاوی ژنان له ریژی ناره زایه تییه کیاندا، راسته به ناره زایه تی دژی ئه م سووکایه تییه بوو که به ده نگه کانیان کرا، به لام له هه مان کاتیش دا ده بی به شرداری هه ر هه ره که تیکی گشتی له لایه ن ژنانه وه به نیشانه ی خواستی یه کسانیه و ئازادی دابنری. تیکه لایه ی ریزه کانی ژنان و پیاوان له خۆپیشاندانه کیاندا، نیشانه ی بوونی بی یه کسانیه کیاندا. ئه وه ی که ژنان له لایه ن راگه یه نه کانی دنیای ده ره وه بوونه ته نماد و پیشه نگی بزوتنه وه، ته نیا ناگه پیته وه بۆ به شرداری ئه م چه ند مانگه یان له خۆپیشاندانه کیاندا. ئه وه به ره می خه باتیکی دوور و درێژ و سه ختی ژنانه له به رانبه ر پیشیلکارانی مافه کانیان دا.

**کۆتایی:** ئه گه رچی میژوو نیشانی داوه ژنانی ئێران له شوێشه کانی مه شه رووته و شوێرشه کی ۱۳۵۷ خواسته کانیان که وته ژیر

سیبیه ری خواسته گشتیه کیان و له ئاکامدا بۆخوێان ده ست به تال مانه وه، چونکه بۆخوێشیان زیاتر ئه وه یه تیان به خواست و داواکارییه گشتیه کیان ده دا. به لام ئه مجاره ژنان به پیی ئه و ئاگایی و وشکاری و ئه زموونه ی هه یانه چی دیکه ریگه نادهن خواسته کانیان بکه ویته ژیر په رده ی فه رامۆشی. هه ره ها هه ر ئیشتاش ده بی نین له لایه ن هه لسه ورواوانی ژنان به رده وام روو له ریبه رانی بزوتنه وه ی سه وز ده که ن که ده بی روانگه و هه لویستان له سه ر مافه کانی ژنان روونتر بکه نه وه. چاوه پوانیتان لێ ده کری له په نا به دوا داچوونی مافه گشتیه کیان خه لکی ئێران، خواست و ئامانجه ره وا کانی بزوتنه وه ی ژنانیشتان له به ر چا و بی و له هه لویست گرتنه کانتان دا به روونی گه لاله کانتان له پیوه ندی له گه ل مافه کانی ژنان بیننه به ر باس!



# خه ته نه کردنی ژنان، هیز نواندنی

## پیاوان یا دواکه وتوویی کومه لگا؟

عەلی بداعی



رۆژی شه شهمی  
فیورییهی هه مووسالیک  
رۆژی جیهانیی خه بات دژی  
خه ته نه کردنی ژنانه .  
خه ته نه کرده وه په که که  
تئیدا به شیک له ئەندامی  
زاووزیی ژنان ده ببردئ که  
له گه ل بپینی ئەم به شه له  
له ش و ئەندامی زاووزیی  
ژنان ههستی ژنانه یان  
ژنیتی ژنانی خه ته نه کراو  
له نیو ده چی .

میژووی خه ته نه کردنی  
ژنان بو ۲۰۰ سال پیش له  
دایکبوونی مه سیح  
ده گه ریته وه به یه کیکی  
دیکه له چه شنه کانی  
ده سالات و هیژنواندنی  
پیاوان به سه ر ژنان له  
کومه لگاکانی پیاو سالاردا  
ده ژمیردئ که تا ئیستاش  
له زور له کومه لگا  
مرویییه کانداهه روا  
به رده وامه . ده مارگرژی  
ئایینی، دواکه وتوویی  
کلتووری، نه بوونی زانیاری  
له سه ر دهره نجامه کانی  
خه ته نه وه به ستنه وهی  
خه ته نه ی کچان به نه ریته  
ئایینی و نه ته وه یییه کان  
هۆکارگه لی به رده وامیی  
خه ته نه کردنی کچان له  
سه رده می ئیستا دان .  
به پئی دواپین ئاماره کانی  
ریکخرای جیهانیی  
بیهداشت ۱۶۰ میلیون کچ  
خه ته نه کردنی کچان له

پاک داوینی کچان به  
هاوسه رانی داهاتوویان !!  
خه ته نه کردنی کچان وه ک  
یه کیک له نیشانه کانی  
توندوتیژی دژی ژنان، که له  
نه بوونی زانیاری و وشیری  
گشتیی کومه لگادا هه روا  
قوربانی وه رده گری، زۆتر  
به هۆی مامان و پیریژنه کانی  
ناوچه یی و له هیندیک له  
ناوچه کانی کوردستان به  
هۆی ژنه دۆم و  
قه ره جه کانه وه وه به بی  
ره چا و کردنی هیچ چه شنه  
ئاماده کارییه کی پزیشکی و  
بیهداشتی و به که ره سته گه لی  
وه ک تیغ، چه قوو مقه سته وه  
ئه نجام ده درین .  
زیان و دهره نجامه کانی  
خه ته نه کردنی :

ره گ داکوتانی ئەو باوهره  
ئایینییه ده گه ریته وه که  
خه ته نه کردنی به کرداریکی  
ئایینی و نه ریته کی ئیسلامی  
پیناسه ده که ن . ناوبراو  
ده لئ له پۆلیکی ۴۰ که سی  
له شاری بۆکان ۲۸ که س و  
له پۆلیکی ۱۸ که سی کچانه  
دا له شاری پیرانشار هه ر  
هه موویان خه ته نه کرابوون .

**ئامانجه کانی**  
**خه ته نه کردنی کچان**  
— به جئ گه یاندنی  
ئهرکیکی ئایینی وه ک  
ئوه ی که خه ته نه کردنی  
سوننه تی عایشی و فاته مه یه .  
— کۆنترۆل کردنی ئیشتیاو  
ویسته جینسی یه کانی کچان  
به ر له شوو کردن  
— پاراستن و نیشاندانی

جیهان دا هه ن و له سالدا  
پتر له ۳ میلیون کچی  
دیکه ش له ته مه نی ۲ تا ۴  
سالی دا خه ته نه ده کری .  
ئهم دیارده یه له نیو  
نه ته وه ی کورد له هه موو  
به شه کانی کوردستانیش دا  
دیارده یه کی باوه و له ژیر  
باندۆر و کاریکه رییه  
نه ریته و ئایینییه کانداهه  
هه روا قوربانی  
وه رده گری .

په روین زه بیجی، چالاک  
بواری ژنان له  
لیکولینه وه یه کی تایبته دا  
به ئماژه به ئاستی  
به ربلاوی خه ته نه کردنی  
کچان له کوردستان  
هۆکاری ئەم به ربلاوییه ی  
خه ته نه کردنی کچان بو



**خه‌ته‌نه‌کردنی  
کوران نه‌گه‌ر له  
قازانجی کوران و  
پرسیکی پزشکی  
و بیهداشتی یه،  
به‌لام**

**خه‌ته‌نه‌کردنی  
کچان سه‌قه‌ت  
کردنی نه‌وان به  
هه‌ر بیانوو و  
مه‌به‌ستیک بی  
جینایه‌تیکی  
دژه‌مرؤیی‌یه**

به‌لام تا‌گه‌بیشتن به‌بنه‌پرکردنی نه‌و دیارده‌یه ریگه‌یه‌کی دووردریژ وپر له که‌ندو له‌ندمان له به‌رده‌م دایه.

نه‌مرؤکه لایه‌نه‌کانی پاراستنی مافی مرؤف و مافی ژنان خه‌ته‌نه‌کردن به یه‌کیک له خاله‌گرینگه‌کانی توندوتیژی دژی ژنان ناو ده‌به‌ن و کومه‌لگای رۆژئاواش به‌قه‌ده‌غه کردنی قانونی، نه‌و ره‌فتاره‌یان به دژه‌مرؤیی و گه‌رانه‌وه بۆ

به‌شیک له زیانه‌ده‌روونی یه‌کانی خه‌ته‌نه‌کردنی ژنانیش بریتین له تووشبوون به‌خه‌مۆکی، ترس و دل‌ه‌پراوکی، ساردوسس‌پری پیوه‌ندی‌یه‌کان، دابه‌زینی هه‌ست و ئیشتیای جنسی ژنانه‌یان و خووشکردنی بوار بۆ سه‌ره‌لانی کیش‌ه‌ی خیزانسی و قولبوونه‌وه‌ی نه‌و کیش‌ه‌و گرفتانه تا ئاستی ته‌لاق و جیا بوونه‌وه.

خه‌ته‌نه‌کردنی کوران نه‌گه‌ر له قازانجی کوران و پرسیکی پزشکی و بیهداشتی یه، به‌لام خه‌ته‌نه‌کردنی کچان سه‌قه‌تکردنی نه‌وان به‌هه‌ر بیانوو و مه‌به‌ستیک بی جینایه‌تیکی دژه‌مرؤیی‌یه. برینی کلیتوریس له کچاندا نه‌وان تووشی رۆر کیش‌ه‌ی جه‌سته‌یی و ده‌روونی ده‌کا. هه‌و کردنی مندالان و "واژن" ، ئیش و ژان له‌کاتی



www.Dokhtarooneh.com

مجله اینترنتی دخترانه

بنه‌پرکردنی بدری. سزادان و سه‌پاندنی سزای قورس به‌سه‌ر بکه‌رانی نه‌و ره‌فتاره چ نه‌ندامانی خیزان یان ماماکان و ناوه‌نده پزشکیه سه‌ریچیکه‌ره‌کانیش ده‌توانی هه‌نگاری جیددی و لیپراو بۆ که‌مکردنه‌وه‌ی نه‌و دیارده‌یه بی.

سه‌ده‌کانی ناقین باس کرده. له ئیران و کوردستانیش دا پیویسته خه‌ته‌نه‌کردنی کچان و ژنان به‌رهمی وه‌ک توندو تیژی ناموسی بناسری و به‌شیوه‌ی یاسایی بریاری قه‌ده‌غه‌کردنی بدری. پیویسته مامۆستایانی ئایینی فتوای خه‌ته‌نه‌کردنی کچان ده‌ربکه‌ن و به‌په‌روره‌و فیکرکردنی به‌رده‌وام له‌بنه‌ماله، قوتابخانه‌و خویندنگاو کومه‌لگا دا هه‌ول بۆ

کۆی زیانه‌جه‌سته‌یی و ده‌روونی‌یه‌کانی کچان و ژنانی خه‌ته‌نه‌کراو و چوونه‌سه‌ری پله‌ی زانیاری و وشیری کومه‌لاتی خه‌لک وای کرده که ورده‌ورده خه‌لک بیر له‌وه بکه‌نه‌وه که خه‌ته‌نه‌کردنی کچان نه‌ک پیگه‌و که‌سایه‌تی نه‌وان به‌رزناکاته‌وه‌و متمانه‌و دلنیا‌یی‌یان پی‌نابه‌خشی، به‌لکوو جینایه‌تیک و کرده‌وه‌یه‌کی دژه‌مرؤیی‌یه که ده‌رحه‌ق نه‌وان نه‌نجام ده‌دری.

سووری مانگانه‌دا و له ئیوچوونی توانای مندالبوون به‌شیک له زیانه‌جه‌سته‌یی یه‌کانی خه‌ته‌نه‌کردنی ژنان. خه‌ته‌نه‌کردن هه‌ستی چیژ وهرگرتنی سیکسی له ژناندا ده‌کوژی و به‌گشتی پیوه‌ندی‌یه سیکسی‌یه‌کان بۆ ژنی خه‌ته‌نه‌کراو دژوارو به‌ژان ته‌واو ده‌بی و نه‌وه‌ش به‌مانای پیخوست کرانی مافی سروشتی ژنان و زه‌وتکردنی مافی مرؤیی نه‌وانه.

# (په یوه ندى یاسا و)

## كۆمه ل

عيسمهت نستانى

جۆرىك ټه و زاراوہ یان بۆ زمانى خویان گپړاوه ته وه، بۆ وینه جووله كه بۆ زماني عیبری، فارس بۆ زماني فارسی ده گپړنه وه. به لام زۆریه یاساناسان له سر ټه وه ریككه وتوون كه ټه و زاراوہ یه ټه سله كه ی وشه یه كی لاتینییه و له وشه ی (kanon) وهر گپړاوه كه به مانای بنچینه یان ریكخستن دى. به شیوه یه كی گشتی یاسا بریتییه له پیوه ندى پیویست و

ټه گهر بمانه وى پیناسه ی یاسا بکه یین، یاسا له رووی زمانه وانییه وه به مانای به رده وامی و جیگیر بوون و ریك و پیکی دى. بۆ نمونه كه ده لئین یاسای گه ردوون، مه به ست له وه ټه و سپسته مه جیگیرو نه گزری گه ردوونیه كه به پیی ټه و ټه ستیره كان به دوری خویان دا ده خولینه وه وه ه روه ها یه ك به دواى یه ك دا هاتنی شه وو رژیثش ده گریته وه.

پیناسه ی یاسا له رووی زاراوہ یی، چه مکی یاسا دوو مانای هیه، یه كه م واتایه كی گشتی و دوو م واتای تاییه تی. واتای گشتی، بریتییه له و كۆمه له بنچینه ی كه ژيانی مرؤف له ناو كۆمه ل دا ریك ده خا، كه سنوره كه ی فراوانتره له یاسای تاییه تی. یاسای تاییه تی، ټه و ده سه لاتیه كه ده سه لاتى یاسا دانان (تشریح) كه سه رچاوه یه ك له سه رچاوه زوره كانی یاسا دایان ده نى. واته یاسای دانراوه.

ټه سلې زاراوہ ی یاسا كه هاتو ته نیو زمانه كان، هر ولاته به

كۆمه لدا، به هه موو شیوه یه ك بوونی یاسا له كۆمه لدا رهد ده كاته وه. ټه فلاتوون له كۆماره كه ی خوی دا ټه قلی به ره گه زىك له ره گه زه كانی ده ولت داناو وه ده لى: ټه و كه سانه ی كه ده سه لاتى ولات ده گرنه ده ست ته مسیلی ټه قل ده كهن. واته ټاقلن و له به ریوه بردنی ټه ركه كانیانان ده له ناكهن، بویه نابى ده ستیان به یاسا به ستریته وه. هر چه نده له دواى دا ټه فلاتوون له بۆچوونی خوی په شیمان بۆوه و یاسای بۆ كۆمه ل به پیویست زانى.

هیندیكى ديكه له یاسا زانان به پیچه وانوه یاسایان بۆ كۆمه ل به پیویست زانیوه و ټه ره ستوى فه یله سووف وای بۆ چوه كه مرؤف به سروشت كۆمه لایه تییه و

كاریه رى و ده رټه نجامی راسته وخۆ له سروشتی بوون ه وهره كان وهر گپړاوه. به و شیوه یه هه موو بوونه وهره كان خاوه نی یاسای تاییه تین. به رله وه ی مرؤف یاسا داپریژى، په یوه ندى كی عادیلانه له سر بنه مای یاسا له نیوان بوون ه وهره كان دا هه بووه. خودی ټه و پیوه ندى هه كاری دارشتنی یاسا كان بووه. په یوه ندى یاسا به كۆمه ل یان پیویستی و گرینگی یاسا بۆ كۆمه ل یاسازانان هر یه كه و له روانگه ی خوی تیروانیی هه بووه. هیندیك ده لئین كه یاسا بۆ كۆمه ل پیویست نیه. هیندیكیش ده لئین له هر كوییه ك كۆمه ل هه بی ده بی یاساش هه بی. ماركس وای بۆ ده چى كه یاسا زه رووره تی نیه له نیو



ياساي سۆلۆن، بارى سەرشانى قەرزدارى سووك كىرد، قەدەغەي ئەوەي كىرد كە ئەگەر كەسئىك نەتوانئى قەرزەكەي بىداتەوە بفرۆشئى يان بىرئىتە كۆيلە.

كۆمەلگەي شارستانى ئەو كۆمەلگەيەيە كە رىزلە ئازادىيەكان دەگرئى، واتە كۆمەلگەي شارستانى پابەندى رىزگرتنە لە ياسا، پلەي شارستانى تىيە تىيە ھەر كۆمەلگەيەكەيش بە پىي بىرى رىز گرتنئى لە ياسا دەپئورئى.

ژان ژاك رۆسو دەلئى: رىزگرتن لە ياسا، رىزگرتن لە ويست و ئارەزووى گشتىي كۆمەلە.

كەواتە دەكرئى بلىين كە ياسا پىيوسىيەكى ھەرە ئەساسى بۆ رىكخستن و بەردەوامىي كۆمەلە.

بۆيە ئىمە چەندى رىزلە ياسا بگرين ھىندە لە شارستانىيەت نزيك دەبينەوەو چەندەش دور بىن ئەوەندەش كۆمەلەكەمان ناتەواو. ھەرەك ئەرەستوو دەلئى: بوونى ياسايەكى زالم (ستەمكار) باشترە لە نەبوونى ياسا.

چونكە ئەگەر ياسا نەبئى، مرفۆشئى خواوئى ھىچ مافىك نەبئى.

**سەرچاوەكان!**

- چەمكى ياسا دوكتور كەمال سەعدى

ياسا لە نىوان كۆن و تازەدا. پارىزەر بەشیر حوسىن سەعدى فەلسەفەو ياسا - عەبدولرەحمان رەھىم عەبدوللا

دەپارئىزئى. چونكە بئى ھىزى يان كىشانەوەو وەلانانى ياسا لە كۆمەلدا ئەو رىكەوتنە كۆمەلایەتییە ھەل دەوەشىئىتەوە.

ياسا بە سەرچاوەي دروستتوونى كۆمەلگەي مرفۆقايەتى دادەنرئى. بەبئى ياسا كۆمەلگەش بوونى نيە. مرفۆلە سەرەتاي سەرھەلدانىيەوە ژيانئىكى پەرش و بلاوو پەرلە فەوزاي ھەبوو و تىيدا ژياو. ھىچ

ناتوانئى دور لە كۆمەل بژئى. (ھوبن) نەبوونى ياسا لە كۆمەلدا بە روودانى فەوزا داناوو پىي وایە كە تاكەكانى ناو ئەو كۆمەلگەيە دەكەونە نىو ئاژاوو شەرپو كىشە بەرامبەر بە تاكەكانى دىكەي كۆمەلگەو ھىچ كەس خواوئى مافى خۆي نەبئى.

فەوزا ئەو حالەتەيە كە لە ئەنجامى نەمانى دەسەلاتى ياسا دروست دەبئى. مرفۆلە بوونەوەرئىكى كۆمەلایەتییەو ناتوانئى بە تەنيا

**پەيوەندىي ياسا بە كۆمەل يان پىيوسىي و گرینگى ياسا بۆ كۆمەل ياسازانان ھەر يەكەو لە روانگەي خۆي تىرپوانىي ھەبوو. ھىندىك دەلئىن كە ياسا بۆ كۆمەل پىيوسىي نيە. ھىندىكەيش دەلئىن لە ھەر كوئىيەك كۆمەل ھەبئى**

پەيوەندىيەكى پتەو لە نىوانىان دا نەبوو. بەلام وردە وردە زەرورەتى ژيان ئەوەي خواست بۆ بەرگرى كىردن لە تەنگ و چەلەمەو رووبەرپوو بوونەوەي ئەو مەترسىيەي كە ھەرپەشە لە مان و نەمانى دەكا، ھەستا بە ئەنجامدانى رىكەوتنى كۆمەلایەتى لەگەل تاكەكانى دىكەي كۆمەل كىرد.

زەرورەتى ياسا لە نىو كۆمەلە كۆنەكان گرینگى خۆي بوو و ھۆكارىك بوو بۆ ئەوەي تاكەكانى كۆمەلگە لە ژئىر سايەي دا ھەست بە ئاسوودەي بىكەن و مافەكانىان پارىزراو بئى.

ياسا كۆنەكان چەندىن بابەتى گرینگىان تىدايە كە خزمەتى كۆمەلگەيان كىردو. ياساى داركۆن، سزاي كوشتنى كوژەرى خستە ئەستۆي دەولەت، بەو شئوہيە سنوورئىكى بۆ تۆلە ئەستاندەو و كوشت و كوشتار لە نىو كۆمەلگەو خەلك دانا.

بژئى بۆيە بە پىي رىكەوتنىكى كۆمەلایەتى ژيانى لە نىو كۆمەلدا رىكخستو و بەپىي ئەو رىكەوتنە دەستى لە ھەندئى لە مافەكانى خۆي بۆ كۆمەل ھەلگرتو لە بىرى پاراستن و زامنبوونى مافەكانى دىكەي لە لايەن كۆمەلەو.

گرینگى ياسا لىرەدا دەردەكەوئى بۆ رىزگار كىردنى كۆمەل لە ئەگەرى دووچار بوونى بە حالەتى تىكەو لىكەو ئالۆزە.

بە نەمان يان لاواز بوونى دەسەلاتى ياسا ئالۆزى و پشئوى دروست دەبئى و ئەو كات ھىچ كۆمەلئىك خواوئى ماف نەبئى. چونكە رايەلئىك (ركن) لە رايەلە ھەرە گرینگەكانى مرفۆلە كەلك دەكەوئى، رايەلئى (ركنى) پاراستنى ياساو رىزگرتنە لە لايەن خەلكەو.

رىزگرتنى كۆمەلگە ياسا لە راستى دا رىزگرتنە لەو رىكەوتنە كۆمەلایەتییەي كە لە نىوان خۆيان دا بەستووينا، ئەوەش خۆي لە خۆي دا بە ماناي ئەوہيە كە كۆمەل بەرژەوەندىيەكانى خۆي



## ئىعتياد له نيو ژنان و كچان دا

له نيوچوون دهكا. دايكانى موعتاد هرگيز ناتوان دايكانىكى باش بن بؤ منداله كانيان و ئهركى دايكايه تيبان به شيوهى دروست پى به پيوه ناچى چونكه ئه وان هه موو كات بيريان له لاي چوئيه تى داينكردى مهواد بؤ ئىعتياده كه يانه. مندالانى ئه و ژنانه له ههست و سؤزى دايكايه تى بيبه شن و زور زو به لاريدا ده چن، بى گومان له بنه ماله دا دايك و كچ كه په يوه ندييه كى قولتريان هه يه و كچان

### ههلبمه ره سوولى

روون و ئاشكرايه كه ژنانى گيروده به مهواد زور خيراتر له پياوانى وهك خويان تووشى زيان و خه سار ده بن، چونكه كه لك وهرگرتن له وهوادانه له لايه ن ژنيكه وه، زوربه ي كاته كان كيشه گه لى كومه لايه تى ديكه شى به دواوه يه وهك

كه نه بوونى له كهسى تووشبوودا له رووى ده روونى و جهسته ييه وه خو ده نوينى باسى ئىعتيادى ژنان پرسىكى گرینگه كه له ئاستى زانستى - ميللى و نيوته وه يى دا بايه خى پيدراوه . ئىعتيادى ژنان له چه ند

ئىعتياد ديارده يه كى ده روونى - كومه لايه تى و ئابووريه ، به لايه كى مالويرانكه ره كه ده بيته هوى به رته سك بوونه وهى چالاكى هزرى و جهسته يى له كهسى تووشبوودا. ديارده يه كى دزيوه كه سه رچاوه كهى بؤ به كارهيئانى نااسايى ئه لكول و تريك و هه شيش ده گه پيته وه . له مپه ريكي گه وره يه له به رامبه ر گه شه ي ئابوورى و كومه لايه تى و كلتورى ولاتدا.

ئىعتياد به مادده هوشبه ره كان له ماوه ي سال دا گه ليك قوربانى لى ده كه ويته وه وه مه ترسيه كى گه وره يه بؤ سه ر بنه ماله و كومه لگا . ريخراوى نه ته وه يه كگرتووه كان به م جوړه پيئاسه ي ئىعتياد ده كا : ئىعتياد ژه راويى بوونىكى پر مه ترسيه كه زيانه كهى ده گه پيته وه سه ر تاك و كومه لگا و له ريگاي كه لك وهرگرتن له ده رمانى سروشتى يان سه نه تيبه وه ساز ده بى . كه سى تايبه تمه ندى تيدايه :

- ۱- ههست به پيوستى و وه دهست هيئانى له هه ريگه كه يه وه
- ۲- ئوگرى به به كارهيئانى به راده يه كى زور
- ۳- ئوگرى ده روونى و جهسته يى به چه شنك



دايكانى خويان ده كه نه سه مبولى ژيانان هه ر ئه وه شه كه زوربه ي ئه و دايكانه ي ئىعتياديان هه يه ، ده بنه هوى موعتاد بوونى كچه كانيشيان خوش باوه ر بى توانا ، كه م هيز له به رامبه ر گرفته كان دا، بى متمانه و به ئاكام نه گه يشتو له ئه وين دا ... ئه و كچانه ن كه زور به سانايى ده كه ونه داوى ئىعتياده وه . ئه م كچانه له

هه لاتن له مال ، ده سترى ژى ، هه ژارى و هتد . له لايه كى ديكه شه وه ژنى گيروده به مهواد ته نيا خوى تووشى زيان نه بووه ، به لكو ئىعتيادى ئه و كارى گه رى راسته وخوى له سه ر ژيانى منداله كانى و بنه ماله كهى هه يه . به ره به ره بناغه ي بنه ماله ي كه سىكى گيروده روو له رووخان و

لايه نه وه گرینگه ، سه برو توانايى ژنان له به رامبه ر زوربه ي مادده هوشبه ره كان له پياو كه متره ، بؤ نمونه ژنان له كاتى كه لك وهرگرتن له ئه لكول زور خيراتر له پياوان دژكرده وه له خويان نيشان ده دن به و هوى كه كيشى له شى ژنان له پياوان كه متره و ئه لكول له ژنان دا خيراتر به ميشك ده گاو ...

**کچانی بی توانا،  
خوش باوهر، کم هیژ  
له بهرامبر گرفته کان  
دا، بی متمانو به  
ناکام نه گیشتوو له  
نهوین دا ... نهو  
کچانهن که زور به  
سانایی ده کهونه  
داوی ئیعیادهوه**

ئییعیادی ژنان ناکامی زور خراپی بو سهر کومه لگاگان لی ده که ویتته وه. ئییعیادی ژنان له و سهرده مه دا له ته واوی دونیادا ده بینرئ. ههر بویه شه که ده بی له لایه ن بهرپرسانه وه بایه خی پی بدرئ و چاره سهری بو بدوزریتته وه.

سهرچاوه: - مواد مخدر، امنیت اجتماعی و راه رسوم - آسیب شناسی روانی - علل گرایش زنان به مصرف مواد مخدر

مه وادانه بو ماوه یه کی کاتی نه ندای که سی به کارهینر جوان و ریک و پیک ده که ن.

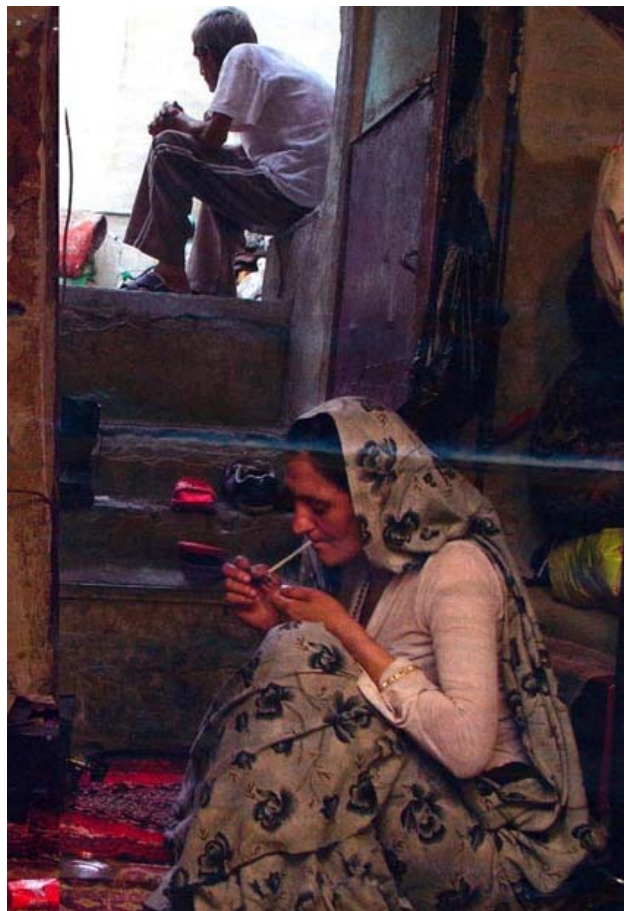
نه بوونی زانیاری له ژناندا له سهر نه و ماده هوشبهرانه گه وره ترین زیانی له وان داوه. به پی پی لیکولینه وهی ریکخراوی زانستی ماده هوشبهرانه کانی نه مریکا، نه و ژنانه ی که ده سترژیی جهستی و ره گه زیان کراوه ته سهر، چوار به رابه ر له ژنانی ناسایی زوتر گیروده به ماده هوشبهرانه کان ده بن. کارناسان پیان وایه که له سهر زیاتر له ۷۰ له سهری ئیعیادی ژنان له کومه لگه ی ئیران دا جیگای پی پی پیان دیاره. بو نمونه نه و ژنانه ی که میرده کانیان موعتادن له داهاتودا به شیکی زوریان تووشی ئیعیاد ده بن. به و هویه که پیای موعتاد بو نه وهی که خوی له ده ستر ناموزگاری ژنه که ی زرگار بکایان بهر له جیا بوونه وهی ژنه که ی بگرئ و ههروه ها هاو پییه کیش بو خوی بدوزریتته وه له کاتی سهرخوش بوون دا ههول ده دا به ههر جوریک بی شه ریکه ژیانه که ی تووش بکا. جیگای ناماژیه که زوربه ی ژنانی تووشبو، به هوی که لک وهرگرتن له سوورهنگی هاوبهش و جووتبوونه وه له ریگه ی تووش بوون به نه خوشی ئایدزو هیپاتیدیش هه ره شه یان لی ده کا.

باسی ئیعیادی ژنان باسیکی زور به ربلاره به لام له کوتایی دا ده لپین که له بهرچاونه گرتنی

وازهینانیان ده بیته کاریکی ناسته م.

به پی پی هه واله کان له ناوخوی ئیرانه وه، ده رکه وتوه که ئیستاکه کچان روویان کردوته به کارهینانی یه کی له ماده هوشبهرانه کان به ناوی "شیشه"، نه و ماده یه که کیشیکی نه وتوی نیه و بی رنگ و بونه، زور به ناسانی ده ستر ده که وی و به و هویه که شارده وه که شی ناسانه له ناستی قوتابخانه کانیش دا بلاو ده کرتته وه. کچان بهر له به کارهینانی پیان وایه که به که لک وهرگرتن له و ماده یه ده بنه خاوه نی نه ندایکی ریک و پیک و جوان، که به ته واوی هه له یه. دیاره جیگای ناماژیه که هیندیک له و

داوی گیروده بوونیشیان نه ته نیا گرفته کانیان چاره سهر نابی به لکوو زیاتریش له جاران هه ستر به ته نیایی و ته ریک که وتنه وه ده که ن. کچانی که م ته من به بی نه وهی که بزانه نه و کاره یان چه نده مه تر سیداره، بو پرکردنه وهی هه ستر کونجکولی خویان روو ده که نه به کارهینانی مه واد، کاتیکی بو یه که م جار به کاری ده هینن، له ناخی دلپانه وه هه ستر به خوشی ده که ن و ههر بویه ش هه ول ده دن له روژانی دواتریش دا، به ههر جوریک بی هیندیکی دیکه وه ده ستر بخه ن و به کاری بی ن و به به رده وام بوون له سهر نه و کاره موعتاد ده بن که دواتریش کشانه وه و



# ژن له بهیته كوردییه كاندا بهیته "سوارو" وهك نموونه

رەسوول سولتانی

بهنا ههق كورژاوييان  
هونويوانه ته وه و چرپويان  
به لام ئيستا ئيمه له پياواني  
به يته بيژى دهبيستينه وه نهك  
له ژنان...

به يته "سوارو" ش يه كيته  
له وه دهقه فولكلوريان هه  
پر او پر له ره گه زى شيعرى و  
خه يالى ناسكى شاعيرانه، كه  
دلنيام، دانهرى ئه وه به يته  
ناخى پر بووه له شيعرى  
خوشه ويستى. هونهرى ئه وه  
به يته ش ژنه. ئه م به يته ش  
به م هه ر دهى دهقه  
فولكلوريه كانى ديكه چوو وه  
پياوان له زمانى ژنه كه وه  
ده يلينه وه. ديسانيش هه ر  
پياوه نوينه رايه تى ژن  
ده كاته وه.

به يته سوارو چيرۆكى  
رؤيشتنى فه رمانده يه كى  
سوارچا كه بۆ شه رپيكي پر له  
مه ترسى. سوارو به ر له وهى  
بچيته شه ر، ديته لاي  
گراوى (مه عشوق) كه كى و  
ويپراى مالاوايى و گه ردى  
ئازايى، داواى ماچيكي لى  
ده كات. به لام كچه پيى  
نادات...

"... ئه وه دويني سووكه له  
سواره كى من ده چۆوه  
سه فهرى كاوه له حسايه  
ده يگوت كيژى بيته دوو  
ماچم ده يه

به سه رى به قوڤ و به مى  
به كوينا هه لال بم  
نه مده دايه ...

له داوى ده چوو مه وه پيش  
سووكه له سواره كى خۆم  
زولفى خۆم له به ر ده گيپرا و  
مه مكى خۆم بۆ ده برده وه  
تكايه

ده مگوت سوارو شه رت بى  
به شه رتى خوداو پيغه مبه ران  
ئه گه ر تق بگه رپيته وه له وي  
شه رپى هه رامه تى له گه ل  
هه رايه

ئه من سينگى خۆمت بۆ  
بكه مه وه به كاغه زيكي

چرپويان، پياوان لايان  
داگر كر دوون. ئه وه تا به يته  
"كاكه مير و كاكه شيخ" كه  
چيرۆكى كورژانى دوو برابى  
سوارچا ك و جواميزه و



به يته كه بريتيه له شين  
گيپيى (ئه ستى و بوغدان)  
جووته خوشكى ئه وه  
دووبرايه (كاكه مير و كاكه  
شيخ) به داخه وه له هيج  
شوين و قوربينك شوينه وارنك  
ده ست ناكه ويته كه ئه م  
به يته به دهنگى ئه وه دوو  
خوشكه گوترا بيته وه.  
ئه وه نده نه بيت پياوانى به يته  
بيژ له زمانى ئه وان هه  
به يته كه مان بۆ ده لينه وه. له  
حاليكدا ئه وه به يته بۆ  
يه كه مجار (ئه ستى و بوغدان)  
بۆ شينى جووته برابى

لايه كان، له زمانى ژنى  
كۆمه لگه ي كورده واريه وه  
گوتراونه ته وه. هه رچه نده  
به داخه وه زۆر ده گمه ن  
ليهره و له وي چهنده

كاتيك سه يرى ئه ده بى  
نووسراوى گه لان ده كه ي،  
نهك هه ر ته نيا ئه ده بيات و  
هونهرى نه ته وه ي كورد،  
ده بيى ئه وه نده ي پياو له  
گۆره پانى هونهر و داھينانى  
هونهرى ئه ده بيدا، بووه،  
هيج كاتيك ژن ئه وه نده له  
مه يدانه دا نه بووه. هه تا  
ئيس تاش ليكۆل ه ران و  
توي ژهرانى بو ارگه لى  
كۆمه لئاسى و  
ده روونزان ه كان و ته نانه ت  
فه يله سووفانيش هه ر كام له  
روانگه ي جۆراوجۆره وه  
هه ر كامه يان كۆمه ليك هۆكار  
ده ميننه وه و هينديك پييان  
وايه هه ر ژن له ناخ و  
جه وه هه رى خويى دا  
كه متوانايه. هينديكيان  
پييانوايه به دريژايى ميژوو  
كولتور و بازنه ي  
به رته سكى پياوسالارى  
ريگه ي خو ده رخستن و  
داھينانى پي نه داون.  
ئه وه ي من له م كورته  
وتاره دا ده مه ويته باسى  
بكه م، ليكدا نه وه ي ئه وه  
هۆكارانه نيه. به لكوو تيشك  
ده خه مه سه ر بوونى ژن له  
به يته فولكلوريه كانى  
كورددا. ئه وان هه ي هۆگرى  
به يته و چه يرانن و ئه وان هه ش  
كه به هه ر هۆيه كى ديكه،  
له م بواره دا توژينه وه و  
ليكۆلينه وه يان كرده وه،  
باش ده زانن كه به شىكى  
هه ره زۆرى چه يران و به يته  
و لاو كه كان و به تايبه تى لاي





فۆلكلورى سەيرى ئەو بەيتە و باقى بەيت و ھەيرانەكان نەكەن، بەلكو من وەك خۆم بە پىويىستى دەزانم ئەو مامۆستايانە كار لەسەر ئەو بەكەن، ئەوانە بگەرپننەو سەر دەراوى راستەقىنەى خۆيان و ئەو بەشانە لە بەيت و ھەيرانەكان كە ديارە لە زمانى ژنانەو گوتراون و دواتر پياوان لىيان زەوت كردوونە، كارىك بەكەن، كچانىيان لىئ ھانبدەن سەرلەنوئى بيان لىنەو. بەپراى من ئەو ش بەشيكە لە ھاينان و زىندوكردەوى رەسەنايەتى. دلئاش بن، ئەگەر كارىكى لەم جورە بەكەن، مېژوو لە داھاتوودا لە لاپەرەى زىرپىنى خۆيدا ناويان بە نەمرى و زىندوويى دەپاريزىت.

ھۆى پتەوتر كردنى ورەى جەنگاويرەكە. خۆ ئەگەر سوارۆ بەردەوام بەس لەبىرى ئەو دابىت كە خىرا بگەرپتەو بەشكەم نازدار ھەيران سىنگ و مەمكى بۆ ئاوەلا بكات، ئەو لەوانەپە ئەو نەدى خەيالى لای شەوژوانىكى داھاتوو بىت، نيو ئەو نەدى بىرى لە لای جەنگاويرانى لەشكرەكەى و ھىزى دوژمنەكەى و شىوازەكانى شەپ و پەلاماردان و سەرکەوتن نەبىت. ھەر بۆيە مەرجى ئەو پىكگەيشتنە نەك تەنيا گەپانەو بەلكو سەرکەوتنى پىر دەستكەوتە.

بە گشتى بەيتى سوارۆ يەككە لەو بەيتانەى كە ھەتا ئىستاش ھەر پياوان دەى لىنەو و ھىوادارم مامۆستايانى شارەزاي بوارى موزىك و گۆرانى كوردى تەنيا و ھەكوو گەنجىنەيەكى

ئەجەل دوور بىت و ھاوارى دەباتە بەر پىر و پياوچاكان و بۆى دەپاريتەو لە نەھامەتى بىپاريزن، ھەر لەو كاتەشدا ھانى دەدات كە دەبى لە شەرگەدا نازا و نەترس و بەجەرگ بىت، ئەگىنا كە باخى زەردە سىوان، بىبەرى دەكات. كە وابوو مەرجى ئەو نازادكردەنى سوارۆ ھەر ئەو نەبە سەلامەتى بگەرپتەو، بەلكو لەو ش گرىنگتر ئەو يەكە پالەوانىتى بنوئىت. كچە پىي دەگى: "رەبى سوارۆ ئەمن خەبەرى مەرگى تۆم بۆ بىت نەك ئەو يە بىستەو تۆ سەرى لەشكرى خۆت و ھەرگىپاوە لەبەر ھەزار و پىنجسەت سواران، نەكەى ئەمن خەجالت و شەرەمەزار بەكەيتەو لە نىو شەدەشل و خال لەم و ناسك و نازداران..."

لېرەدا خالىكى گرىنگ و شاراوى دىكەمان بۆ دەردەكەوت، ئەو يەكە ديارە لىئو كۆپى دەستەخوشكانىدا زۆرى تارىفاتى سوارۆ كردو و ھەك پالەوانىكى نەبەز بەوانى ناساندو. ھەر بۆيە پىي خۆشە خەبەرى مەرگى خۆشەويستەكەى بىستى بەلام نەبىستىتەو كە بەزىو و راي كردو و ئەو يەكە بەر چەند كەسان؟ لەبەر ھەزار و پىنجسەت سوار!!

دىسان رۆلى ھاندەرانەى ژن لېرەدا بەرجەستە دەبىتەو. ئەو قەول و بەلئانەى كە كچە بە سوارۆى دەدات لە روى دەروونزانيەو ئەگەر سەيرى بەكەين، دەبىتە

مەرجان و مەمكى خۆمت بۆ بەكەمەو بە قەلەمىكى ھەرەنگى شەو ھەتا رۆزى لەسەرى بەكەيتەو مۇتالاپە....

و ھەر سوار مەپۆ بەتەنى...  
\*\*\*

لېرەدا ئەو يەكە ھەموو شتىك زياتر سەرنجمان رادەكيشىت ئەو يەكە كچە لەو كاتە ناسكەشدا، ماچى پى نادات و تەنانەت دواترىش كە خەم داي دەگرىت و دەچىتەو پىش "سووكەلە سوارەكەى خۆى... دىسانىش ناچىتەو ماچى پى بدات، بەلكو دەچىت كۆمەلەك مەرجى بۆ دادەنەت بۆ پىدانى ماچ و شەو رامووسانى. كە دەبىنەن يەكەم مەرچەكەى ئەو يەكە لەو شەرە بگەرپتەو ئىنجا ئەو... سىنگى خۆى بۆ دەكات بە كاغەزىكى...."

زۆريان گوتو و ھەر دەشىلئەو "لە پشنت ھەموو پىاويكى سەرکەوتو و ھەر ژنىكى مەزن ھەيە" بەلام كەمتر نمونەى خۆماليان بۆ دەھىننەو. لەم بەيتەدا ئەو ديارەيە بە روى بەرچا و دەكەوت. لېرەدا ژن نالى "و ھەرگە پى و مەچۆ شەپى، ئىنجا ماچت دەدەمى... بەلكو بەجۆرىكە لە جورەكان ھانى دەدات و ھىوادارىش دەكات ئەگەر بگەرپتەو نەك ھەر ماچىك بەلكو لە نىشتىمانى سەوزى جەستەيدا سەرىست و نازادى دەكات. دىسان ھەر لە زمانى ئەو ژنەو لە درىژى بەيتەكەدا و پىرەى ئەو يەكە ژنەكە بۆى دەپاريتەو كە تىرى

# ئەو گەوهەرەى من لىي دەگەریم

دايكي هاموون

كراو كوشتيان .  
دايكيك له كاتيڪ  
دافرميسكه كاني دەسریه وه  
گوتى : "ئەو گەوهەرەى من  
لىي دەگەریم ، له زانستگه  
بوو. مەپامى سەربەستى و  
ئازادى بۆ ولات بوو . مخابن  
گولى تەمەنيان هەلۆەراند."  
لاويك كه دوو حەلقەى له  
گەردنى چلە نيرگزينك كردبوو  
گوتى : "ئەو گەوهەرەى من  
لىي دەگەریم ، هيشتا كه زى  
دلى بۆ منى شەيدا ،  
نەكردبووه و هەر لەسەر  
شەقام لىيان داو شەلالى  
خوينيان كرد ."

دايكيكى پير به كوورپه  
كوورله كاتيڪ دا ميخەك و  
ريحانەى له بەرۆكى خۆى  
دەدا گوتى: "ئەو گەوهەرەى  
من لىي دەگەریم ، هەلۆى  
شاخە بەرزەكان بوو . بۆ  
دیتن و هەلمژینی هەواو  
گەياندى پەيامى ناشتى  
هاتبوو زىدى خۆى، كه چى  
دلى پر له تاسەيان له ليدان  
خست و شەهيدان كرد ."

خوشكيك سەعاتى دەستى  
براكەى بەدەستەوه بوو،  
دەستى بۆ حەوا بەرزراگرت و  
گوتى: "ئەو گەوهەرەى من  
لىي دەگەریم ، هيشتا  
بوخچەى دلى خۆى بۆ كچه  
نەشمیلانەكەى دراوسيمان  
نەكردبووه . له ئیوارەى كەى  
پر له تاسە و چاوه پوانى دا بى  
سەرو شوينيان كرد و  
نەگەرپاىه ."

نەمتوانى زياتر ببیستم له  
جىي خۆم هاوارم كرد و گوتم:  
كه واتە با هەموومان  
دەنگمان بكەينه يەك و چى  
ديكە ئەو گەوهەرەى هيشتا  
رەشەباى نەهامەتى دەستى  
ویرا نەگەيشتون بپاريزين .  
ئيوهش چيديكە بى گەوهەر  
نەميينه وه .

به هياوشى هەستم راگرت  
: زنيكى سك پر كه دانه دانه  
فرميسكه كاني هەلدەوه رايه  
سەرسكى گوتى : "ئەو  
گەوهەرەى من لىي دەگەریم،  
چاوه پوانى نۆبەرەى ژيانى  
هاوسەريمان بوو. خوشحال  
بوو بەوهى رۆژيک به بابە  
بانگ دەكرى. بەلام هەشت  
مانگ پيش ئیستا  
ئەواتا تەهەيان لى

ئەوئ هەمووى سەرسەوز  
جوان بوو، بەپاستى بەم  
چلەى زستانە، ئەم  
بەهارە! ؟  
ئەدى ئەو هەموو ژن و  
پياو و پير و گەنجە ليرە چ  
دەكەن ؟ چۆن ئەو  
بەهەشتەيان دۆزبۆتەوه  
بۆوا مات و مەلوول و  
پەشوکان . لەم بەهەشتە  
حەسەرت خواردن و  
دلتهنگى ! ؟

لەبەر هەيوانى مالى  
خۆمان سەيرى بارينى ئەو  
كلۆ بەفرانەم دەكرد كه  
چەندە بە ئارامى و بە  
نەرمى و بە سەماكردنەوه  
دەكەوتنە سەرزەوى و  
شيوه و ديمەنيكى جوان و  
دلگيريان دەدا بە  
دەوربەرەيهك پارچە  
زەويان كردبوو بووكيكي  
سپىي بيگەرد.  
لەناكاو قەلە بالغيهەك



ستاندەوه . حووكمى  
ئىعداميان بە نارەوا بەسەر  
دا سەپاندو له ژيان  
ببەشيانکرد ."  
بابيک كه لەولاترەوه  
دەستى بە سەرناسكترين  
گولالەى ئەو ناوەدا دینا  
گوتى : "ئەو گەوهەرەى من  
لىي دەگەریم ، ئامانجى  
خزمەت كردن بە ولاتەكەى  
بوو. هيشتا پىي نەنابووه  
زانستگە . راپيچى زيندان

تيگەيشتم ئەوان لەم  
پارچە زەوى يە  
گەوهەريكى زۆريان  
دۆزيبوو . بەهياوشى  
ئەسرينيان هەل دەوهراندو  
دەگەرەن . بەلام بۆچى  
كەس بۆ بەشى زياتر  
حەودال نيه . هيجيان  
كيشەيه كيان بۆبەشى زياتر  
نيه ؟ واديار بوو هەموويان  
بەشيان بەم گەوهەرەى  
بەدواى دا ويىل بوون،  
هەبوو .

سەرنجى راکيشام، حەزم  
دەكرد بزاتم چ رووى داوه  
هەريويه بەرەو ئەو  
قەلە بالغيهە چووم . كاتيک  
گەيشتمە وئ، ئەوئ  
گولستان بوو پر بوو له  
گولى نيرگزوگولالەو  
ريحانەو وەنەوشەو ميخەك  
وجۆرەها درەختى ميوه و  
پر بوو له بالندەى دەنگ  
خۆش، نەغمەى ئەو  
بالندانە هيندەى دیکە ئەو  
ناوهى دلگيرتر کردبوو .



## به تاوانی کچ بوون!

وهر گێران له فارسیهوه: سروه فهتاحی



هەر له سهعاتی ئهوه لێ ژيانمهوه نێوی قهدهم رهشيان (بدشوم) له سهردانام، له تهواوی ژيانی رابردووم ئهوشانهی که له بیرمه ههر کوتان خواردن و کاری قورس له نێو مائیدایه، له کۆتاییش دا ههر بهچاوی تهرو گریانهوه سهرم له سهربالنجه کهم دادهناو دهخه وتم، جیگای خهویشم له ئهندامانی ماله وهمان جیابوو، حهقم نه بوو له سهرفه دانیشم چون باوکم رقی لیم بوو، له دوايي دا دایکم سی کورپی بو باوکم بوو به لام بارودۆخه که بو من هیچ نه گۆرا، هه موویان رق و کینهی خویان به سهرداندا خالی ده کرد ته نانهت براکانی خویشم، خویشه و یستیم له هیچ کهس نه دی ته نانهت له دایکیشم، جل و بهرگ که جل و بهرگی کچهکانی دیکه ی باوکم بوو و خواردنیشم پاشماوه ی چیشتی ئهوان بوو، هیچ کات حهقی چون بو میوانی و جهژم نه بوو، کاروکاسبی باوکم خراپ نه بوو به لام من له هه ژارتین ئینسانی شاره کهش خراپتر ژیانم ده برده سهر.

هه رچۆنیک بوو رۆژه کان رویشتن و من گه وره تر بووم، به لام ههر جلی کۆنه م له بهرده کرد، ههر ده بوو تهواوی کارهکانی مالی خویمان و زردایکم به ته نیا کرد بایه و دواي کارهکان نام خوارد بایه، به و بارودۆخه راهاتبووم له نێو خه لک دا به جوړیکی سهیر چا و لێ ده کرام، هیندیک به دل سوژی و هیندیکیش فشه یان پی ده کردم، من برسی ده مامه وه چون کچ بووم، جلم نه بوو له بهری کهم چون کچ بووم، ئینسان نه بووم چون کچ بووم، هیچ گرینگیه کیان پی نه ده دام چون کچ بووم، دایکم زۆرم له گه ل سارد بوو چون ئه و کاته ی له دایک بووم ببومه هۆی ئه وه یکه باوکم لێی دور که ویته وه، به شین و رهش بوونه وه ی گیانم و لیدان و ئه شکه نجه راهاتبووم، رۆژی خراپتریشم هه بوو، به لام

باوکم له چله ی زستان دا له باوشم ده کاو ده مباته ده ری و له پشت ده رگا دام ده نی، پیم وایه کهس باوه ر نا کا به لام ئه وه رو داویکی راسته قینه یه له ژيانی مندا، تا به یانی له کۆلان ما بوومه وه تا ئه وه یکه ده مه و به یانی یه کیک له جیرانه که مان که ده یه وه یست بجیته سه رکار من ده بینیت و هه لم ده گریته وه و دواي ماوه یه کی کورت ده زانی که ئه وه مندالی کتی وه له ده رگای مالمان ده دا و من ده داته وه به باوکم، رهنگه ویستی خودا و ابووی که من له دنیا دا بمینمه وه و نازار بجیژم.

واهه ست ده که م که له تهواوی مرۆقهکانی دنیا چاره ره شترم، چونکه ههرچی ده روانمه ژيانی مرۆقهکان، هیچ کهس وه کوو خو م نابینم، ههر له و کاته وه که چاوم به ژیان هه لیتا، هیچ کهس له و دنیا یه دا منی نه ویست، دایکم ژنی دووه می باوکم بوو، باوکم له ژنی ئه وه لێ چوار کچی هه بوو، بو ئه وه ی که کورپی هه بی له گه ل دایکم ژيانی هاوبه ش پیک دین، واهاتوو له به ختی ره شی من مندالی ئه وه لێ دایکم کچ بوو که ئه و کچه داماره جگه له من که سی دیکه نه بوو، بو یان ده گێرامه وه که شه ویک دواي له دایک بوونی من



به لّام ده متوانی چی بکه م؟ کاتیک که باوک و دایکی خۆم له گه لم ئه و جۆره بوون، چی باشتر له وه چاوه پروانی منی ده کرد؟

ماوه یه که تیپه پر بوو من بووم به یه کیک له وه شفرۆشانه! ناچار بووم بمینمه وه، لانیکه م له وئ نان و جیگای خه وم هه بوو، زۆر شتم دی که هیچ کات نه م دیتبوون و هیچ کات بیرم ئی نه کردبووه که بوونی هه بی، هیچ کات ئه و کارانه م نه کردبوو!

ته نیا تاوانی من ئه وه بوو کچ بووم. هیچ کات بیر له بنه ماله که م

خۆمان هیچ که س له بهر ئه وه ی کچم نازارم نادا، به لّام نا... لیره هه موو که س کچان نازار ده دن!!!

تا شه وئ له پارکیک دانیشتم و له دوایه دا کچیک هات بۆلام و لئی پرسیم له مائی هه لاتووی؟ منی بۆ مائیکی گه وره برد که هه شت کچی دیکه ی لیبوو، هه موویان ئارایشیان کردبوو و جلی جوانیان له بهر دا بوو، له گه ل من زۆر به جوانی هه لسوکه وتیان کرد، زانیم کاریان چیه. ئه وانیش وه ک من نازاریان چیشتبوو، ئیستاش بۆ

ده متوانی چی بکه م؟ پیم خۆش بوو یه کیک له ئیوه به جیگای من بوایه ن ئه و کاته له و قسانه ی من حالی ده بوون، زۆر باش له بیرمه رۆژیک زستان بوو ده چووم نان بۆ مائی وه ربگرم، که وشه کانم کون بوون و ئاوی باران ته واوی لاقمی ته پر کردبوو زۆر به زه حمهت ده متوانی به ریگادا برۆم، نزیك مائی خۆمان یه کیک له جیرانه کانمان بانگی کردم و جووتیک پۆتینی دامی، له پیم کرد، دواپی که چوومه وه مائی باوکم پۆتینه کانی دیت زۆری لیدام تا ئه و جیگایه ی که له هۆش خۆم چووم!

له بیرمه شه ویک باوکم مۆزی کریوو، هیچ کات له بیرم ناچی، هیچ کات! هه موو له ژووری دانیشتبووون و من بۆ سفره راخستن چووم بۆ ئه و ژووره، باوکم مۆزی دا به هه موویان، باوکم کچه کانی ئه وه لئ زۆر خۆشده ویست، له نیوان ژنه کانی دا دانیشتبوو هه موویان مۆزیان ده خوارد و من هه ر چاوم ئی ده کردن! هیچ کات عه ترو بۆنی ئه و مۆزه م له بیر ناچیتته وه که چۆن له و ژووره دا بلاو ببۆوه!

سئ کور له مائی بوون به لّام هه ر من ده بوو چووبایه م نانم بۆ مائی وه رگرتبایه، رۆژیک نانه وه خانه زۆر قه ره بالخ بوو و درهنگ تۆبه ی من هات، کاتیک چوومه وه مائی باوکم منی به کۆله که ی ژیرزه وی ماله که مان به سته وه و ئه وه نده ی لیدام تا له هۆش چووم، ته واوی گیانم خوینی ئی ده پرژا، ده بوایه مردبایه م به لّام له سه گ گیانی خۆم سه رم سوور ماوو! خودا چ تاقه تیککی به مندا بوو، سئ رۆژ له وئ مامه وه.

رۆژیک که ده مه وه ویست ژووری زپدایکم خاوین که مه وه، یه کیک له جله کانی ئه و کچانه م له بهر کرد و که میکم پوول هه لگرتوو له مائی هاتمه ده ری!

یه که م جار بوو هه ستم به نازادی ده کرد، وام ده زانی له ده ری مائی



ناکه مه وه به لّام ئیستاش جیگای ئه و برینانه له سه ر دلّم ماوه ته وه، ده زانم داها تویه کی باشم نابئ، ده زانم ئه و ریگایه به هیچ کوئ ناگا، به لّام....

ئه وه یکه برسی نه میننه وه کاریان ده کرد، له شفرۆشی!!!

هه موو شه ویک چه ند پیاو ده هاتن، شه ویک خاوه ن ماله که که ژنیکی ۵۰ ساله بوو جلیکی کورتی بۆ هینام و به و کچانه ی گوت ئارایشیان بۆ بکه ن. ئه و شه وه کورپکی گه نج هات و تا به یانی له گه لم بوو، زۆر گریام،



کۆمیتەى پشٹیوانى له رۆژنامه نووسان :

# ئیران گەورەترین زیندانی

## رۆژنامه نووسانە له جیهان دا

ئامادەکردن: ئایەت مرادی فەر

ئیرانەدا پێوەندی هەیە، ئەم راپۆرتەدا هاتووە کە لە دواى هەلبژاردنەکانى مانگی جۆزەردانەوه زیاتر لە ۹۰ رۆژنامه نووس لە ئێراندا دەستبەسەرکراون و



تا کۆتایى مانگی سالى زاینسى هيشتا ۲۳ رۆژنامه نووسی دیکە هەروا لە زیندان دان. لە پێشەکی ئەم راپۆرتەدا هاتووە کە دەسەلاتدارانى توندپەروى کۆمارى ئىسلامى کە پشٹیوانیان لە ئەحمەدى نژاد دەکرد دەیانزانى کە راپۆرتى فىلمى خۆپێشاندەرانى خەلگى نارازى دەتوانى رەوشى لایەنى پواخواز لە دنیای دەرەوهدا بەرەو نالەبارى بیا، هەر بۆیە تا قىمى پواخوازى دەسەلاتدارى رێژیم ناوەندە هەوالئێره کانیاں لە ئێراندا داخست و هەوالئێره کانیاں

ماوهى سى دەیهیه ئاخوندهکان دەسەلاتى سەررەپۆیانەیان بە سەر گەلانى ئازادىخوازى ئێران دا سەپاندووە کە لە مێژووى ئەم سى دەیهیدا توندوتیژترین شىوهى دیکتاتۆرى لەم وڵاتەدا بە کار هینراوە. دەیان سال سەرکوتى جۆراوجۆر، هەر لە ئەشکەنجەو زیندانى کردنەوه بگره هەتا کوشتنى خەلگى رووناکبىرو جیاپىرى ئەم وڵاتە دەستى نەپاراستووە. لە دواى سەرھەڵدانەکانى بزوتنەوه ناپەزایەتییهکانى کۆمەلانى خەلگى ئێران، ئیستا ئیدى رێژیم کەوتۆتە نێو قەرانیك کە دوا ساتەکانى تەمەنى خۆى دەژمىرى. هەر بۆیە رێژیم لە هەر حەرەكەتیک کە لەم وڵاتەدا روو بدا بە گومانە و بە شىوهیهكى دوور لە پرنسپیهکانى مافى مرۆف سەرکوتى دەکا. کۆمیتەى پشٹیوانى لە رۆژنامه نووسان، لە راپۆرتى سالى ۲۰۰۹ى خۆیدا ئاماژەى بەوه دا کە ئێران دواى چىن گەورەترین زیندانى رۆژنامه نووسانە لە جیهاندا. بەشى فرەى پێشەکی ئەم راپۆرتە، بە سەرکوت کردنى رۆژنامه نووسان لە دواى هەلبژاردنەکانى دەیهمین دەورەى سەرکۆمارى لە

۱۱۸ رۆژ لە سلوولە تا کە سىیهکاندا ماپووە. فەرىد زەكەریا، بەرپۆهەبەرى رۆژنامهى نیوزویك لە پێشەکی راپۆرتەكەى دا، وتەکانى مازیار بەهاری کە لە دواى هەلبژاردنەکانەوه دەستبەسەرکراو بوو خستەبەرباس و ئاماژەى پى دا کە بەرپرسانى نێو زیندان بە ناوبراویان راگەیاندووە کە ئیوه وەك کەسىكى رۆژنامه نووس پارەتان وەرگرتووە و هەوالله نێوخۆییهکانى وڵاتان بە دوژمنانى کۆمارى ئىسلامى داوه و ئەمەش جۆریکە لە سىخوپیى بۆ وڵاتانى دەرەوه. بە وتەى فەرىد زەكەریا رێژیمى کۆمارى ئىسلامى لە رەوتى سەرکوتکاریهکانى دواى هەلبژاردنەکان، چالاکیه رۆژنامه گەرییهکانى بە تاوان لە قەلەم داوه. راپۆرتى کۆمیتەى پشٹیوانى لە رۆژنامه نووسان، ئاماریكى لە رۆژنامه نووسە کۆژراوهکان و دەستبەسەرکراوهکانى سالى ۲۰۰۹ى وڵاتە جۆراوجۆرهکان خستەپوو کە لەم راپۆرتەدا هەروها هاتووە ۲۳ رۆژنامه نووسی ئێرانى لە کاتى ئامادە کردنى راپۆرتەكەیان قۆلبەست و زیندانى کراون. کۆمیتەى پشٹیوانى لە رۆژنامه نووسان لە مانگی ۱ى فیوریەدا راپۆرتىكى دیکەى بلاو کردووە کە ناوى ۴۷ کەس لە رۆژنامه نووسانى ئێرانى کە لە مانگەدا لە زیندان دا بوون لە خۆ دەگرى. هەر بۆیە لەم راپۆرتەدا ئێران بە گەورەترین زیندانى رۆژنامه نووسان لە جیهاندا ناسرا.

سەرچاوه: سایتى بى بى سى

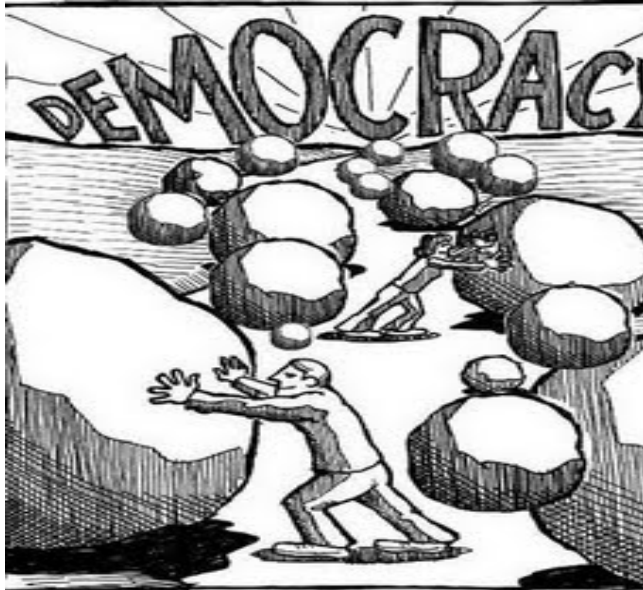


# ژان و دیموکراسی

بهشی سیپهه

وهرگیران به هیندیك دهستکاری به وه: سهید جهلالی سألجی

دهسه لاتی راسته قینه بن زۆر که مه. له سالی ۱۹۸۲ دا پلانینتیس له یوگوسلاوی به کهم ژن بوو که له ولاتیکی ئوروپای پۆژه لاتی وه که سه رۆک وه زیر ده ناسرا و ئالیکساندرا بیر یۆکۆفا له سالی ۱۹۸۶ دا به ئەندامی کومیتە ی ناوهندی (وه ک مۆنشی) له به کیه تی سۆقیه تی پیشوو هه لپژیردرا. (له به کیه تی سۆقیه تی پیشوو دا، زۆربه ی ژنانی خاوه ن پۆستی حکومه تی، ناچار بوون که پیشه یه کی تایبه تی تریان له



ئاستی ناوچه یان مه لبه نده که دا هه بی). ژنان له زۆربه ی ولاتانی ئامریکای لاتین بی بهش له پۆسته وه زاریه کان بوون. دیاره کاستاریکا جیاواز بووه. له سالی ۱۹۷۹ دا، ۲۵٪ ی پۆسته حکومه یه کان به دهست ژنانه وه بوون. له دهیه ی ۱۹۸۰ له ئاسیا جیا له ژماره یه کی که می ژنان نه بی که له هیندوستان و سریلانکا له پۆستی وه زارهت دا بوون، ته قریبه ن حکومهت به ته واوی به دهست پیاوانه وه بووه. ژنان له ئافریقا ته نیا ۲٪ ی

به که می هه یه، که له ودا ته قریبه ن نیوه (۴۰٪) ه له ده ولته تی کریکاری برۆنتلانده له ۱۹۸۶ تا ۱۹۸۹ دا ژن بوون. له سه ر به که ژنان له ولاتانی ئوروپای پۆژه لاتی و ولاتانی نیوه پیشه یی دا،

که متر توانیوانه به پۆسته کانی ئاستی وه زارهت بگهن. له گه ل ئه وه ی که ئه م ده رفه ته بووه که ژنان له ناوگه لیکی خو ش به هره مند بن واته، له گه ل خو پالوتنیان به پچه وانه ی پیاوان زۆری پتویست به پروپاگهنده نه کردوه وه هر زۆر زوو له نیو کۆمه لانی خه لک دا جی که وتوون، به لām به وحاله ش زیاتر پۆلی ته شریفاتیان بووه. ژماره ی ئه و ژنانه ی که خاوه ن پله وپایه و

به ئه ستۆوه گرتوه. ویلایه ته به کگرتوه کان له دهیه ی ۱۹۳۰ دا ته نیا به ک یان دوو ژنی ئەندامی کابینه که ی هه بووه. بیل کلینتۆن سه رۆک کۆماری ویلایه ته به کگرتوه کان له دهیه ی ۹۰ دا چوار ژنی به پۆستگه لیک له ئاستی وه زارهت و ژماره یه کیشی به پله وپایه به رزه کان له کاروباری به رپۆه به ری هه لپژارد. تا ئیستا پۆستی گرینگی وه زاره تی ده ره وه ی ئامریکا سی جار له لایه ن ژنانه وه به ئه ستۆ گیراوه که بریتی بوون له خاتوو مادلین ئالبرایت له کابینه ی دووه می کلینتۆن- دا، خاتوو کاندۆلیزا رایس له کابینه ی دووه می جۆرج بووش دا و، هه ره ها خاتوو هیلاری کلینتۆن که هر ئیستا (۲۰۱۰) له ده ولته تی ئۆبامادا وه زیری کاروباری ده ره وه یه. ئیندیرا گاندی و مارگاریت تاچیر جیا له پیگه ی خو یان وه ک رپبه ر، له کابینه که ی خو یاندا که لکیان له ژنان وه رنه گرتوه. له کابینه ی ولاتانی ئیسکاندیناوی و هۆله ند و فه رانسه (له کاتی سه رۆک کۆماری میترا ن له دهیه کانی ۸۰ و ۹۰ دا) زیاتر له ژنان که لک وه رگیراوه. تۆپوویژ له بواری ئه وه ی که زۆرتیرین راده ی ژنان پۆستی گرینگی ده ولته تی یان به ئه ستۆوه بووه، پله ی

له یلا زانا له دایک بووی ۳۱ مه ی ۱۹۶۱ ی زایینی له زیندانی به سیاسی- به کان و به کیک له سیما ناسراوه کانی چالاکی مافی مرۆف له تورکیه یه. سالی ۱۹۹۱ ئەندام پارلمانی ئه م ولاته بووه، به تۆمه تی قسه کردن به زمانی کوردی له سالی ۱۹۹۴ و له کاتی سویند خواردن له پارلمانی تورکیه دا به ۱۵ سال زیندان مه حکوم کرا. له یلا زانا له سالی ۱۹۹۵ له لایه ن پارلمانی ئوروپاوه براوه ی خه لاتی ساخارۆف بوو، به لām تا سالی ۲۰۰۴ که له زیندان بوو نه یوانی خه لاته که ی وه رگری. ناوبراو ئیستا سه رۆکی ئه نجومه نی بزوتنه وه ی دیموکراتیک له تورکیه دایه که بزوتنه وه یه کی میانه ره وه له نیو کورده کان دا پیگه یه کی باش و به رچاوی هه یه. ژماره و رپژه ی که می ژنان له پۆسته به رزه کانی رپبه ری دا، ده رخه ری ئه و گیروگرفتنه یه که ژنان له وه ده ست هینان به ده سه لات وه کوو رپبه رانی حکومهت یان به رپرسانی ده ولته تی له ولاتانی جیهان له گه لی دا به ره وه یوون. ژنان ناوبه ناو هیندیك پۆستی وه زاری تا راده یه ک گرینگیشیان

به ژنان بگيږن. بۆ ويينه، "كوميتەي كانەدا بۆ سالی ۹۴" به مه به ستي وده دست هيڤان به يه كسانیی مافه كانی نیوان دوو ره گه زی ژن و پیاو له پارلمانی گشتی كانەدا تا سالی ۱۹۹۴، له سالی ۱۹۸۴ دامه زرا. هه رچه ند ئه م گرووپ و گرووپگه لی دیکه ش گه لاله ی یه كسانی مافه كانی ژنان له بواری نوینه رانه وه له پارلمان به پیداکرتن و راویژکردنیکی ژور به په سنديان گه یاند، نه یانتوانی له پارلمانی گشتی كانەدادا به مه به سته كه یان بگه ن. "ئه نجومه نی نه ته وه یی ژنان" له دانمارك كه له سالی ۱۸۹۹ دامه زراوه، نزيكه ی یه ك ميليۆن ئه ندامی هه یه. ئه م ريكخراوه رۆلئیکی بايه خدار له هاندانی به شداري ژنان له سیاسه تی دانماركدا ده گيږی. "ئه نجومه نی نه ته وه یی ژنان" له فيليپین هه ولّ دةدا كه مه سه له ی ژنان له باسه نه ته وه یی- كاندا به ره وپيشه وه به ری. له ويلايه ته یه كگرتوووه كانیش ريكخراوه گه ليكي وه ك "گۆڤی ده نگده رانی ژنان" و "ئه نجومه نی ژنه خویندكاره كانی ئامريكا" بۆ بردنه سه ری زانیاری و به شداري مه ده نی له نیو ژناندا خه ريكی چالاكین. ژنان جیاواز له و رۆلانه ی كه له نیو ريكخراوه سیاسییه سه قامگيربووانه ی ولاته كه یان هه یانه، له دامه زرانندی ئه و ريكخراوه سیاسی یانه ش كه هیندیكيان تايبه ت بۆ ئه ندامانی ژنان و كاروباری ژنان ته رخان كراون، چالاك

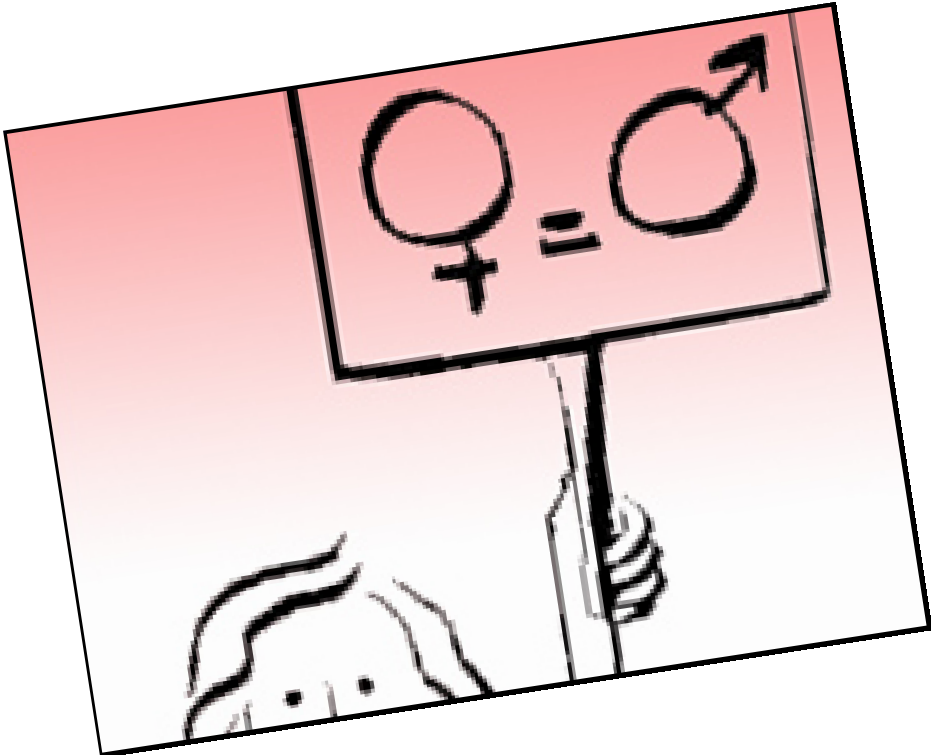
تا ئاستیکی ژور سه رنجی نه ته وایه ته تی و نیونه ته وه یی یان به لای خودا راکيشاوه. چالاکی- یه كانی سه ربه "ده یه ی ريكخراوی نه ته وه یه كگرتوووه كان بۆ ژنان" (۱۹۸۵ — ۱۹۷۵) زانیاری له سه ر مه سه له و باسه كانی پيوه نديدار به ژنانه وه ی بردۆته سه ری. سه ره رپای ئه وه ش، ريكخراوه فيمينیستییه نه ته وه یی و نیونه ته وه یی- یه كان، حیزبه سیاسی- یه كان و، چالاكوانه ناده ولّته ی یه كان ژوریا بۆ حكومه ته كان هیناوه كه به شیوه یه كی كاملترو باشتر له بزاولتی سیاسی دا جیی ژنان بكه نه وه. دیاره ريكخراوه سیاسی و چالاكوانه ناده ولّته ی یه كان ده توانن رۆلئیکی گرینگ له پیدانی ده سه لات و توانایی

ئیسكاندیناوی له وده دست هینانی پۆسته كان له ئاستی نه ته وه یی دا بوویانه، به شی ژوری ژنان له م ولاتانه دا پۆستگه ليك وهرده گرن كه له گه ل رۆلله كانیان له سه ر بنه مای ناسنامه به و جۆره ی كه له كۆمه له گادا باوه، ده گونجینن.

**بره وپیدانی به شداري كردنی ژنان**

له سه ده ی بیسته مدا، ته وای ئه و له مپه رو سنوورداریتییه رواله تی- یانه ی له مه ر به شداري كردنی سیاسی ژناندا هه لوه شیندراون. له گه ل ته وای ئه وانه شدا، ژنان بی به ش له پیگه یه كی شیاو له پۆستگه ليكن كه ده سه لاتی سیاسی یان هه یه. له م چه ند ده یه ی دوابی دا به شداریی ژنان له بزاولتی سیاسی ولاته كه یان

پۆستی وه زاره ته كانیان بووه و نیوه له ولاته كان پۆستی وه زاره تی ژنیان نه بووه. (له ناوه پاستی ژانویه ی ۲۰۰۶دا، بۆ یه كه م جار له ئافریقا ئافره تیک به ناوی "نیلین جانسۆن سیرلیف" به سه رۆك كۆماری لیبیه هه لببـ ژیردا.) سه رژمیریه كانی سه ربه پۆسته به رزه كانی ژنان خۆی له خۆی دا جۆری پله وپایه كان ده رناخا، دیاره ژنان وه ك وه زیر له كاروباری راهینان و بارهینانی بنه ماله یان گه شه كردنی كۆمه لایه تی- دا دیاری كراون و له پۆسته گرینگه كانی دارپشتنی سیاسه تدا كه هه نووكه به ده ست پیاوانه وه ن، بی به شن. جیا له و سه ركه وتنانه ی كه ژنانی ولاتانی



توانايى ژنان بۆ بەشدارى كردن له كاروبارى ديموكراتىكى ولاته كه يان ههروا كه متر له توانايى پياوان ده بى.

### ژنان و مافى دهنگدان له ويلايه ته يه كگرتووه كان

مافى دهنگدانى ژنان ئاماژه يه كه به مافى ژنان بۆ دهنگدان، مافى كه له زووه وه به دواى سه قامگير كردنى بنچينه ي بهشدارى ديموكراتىكى پياوان له ويلايه ته يه كگرتووه كان دا وه دهست هات. له كاتى شوڤرشى ئامريكا، "ئه بيگيل ئادامز" خيزانى "جان ئادامز" كه دواتر بووه دووه م سه رۆك كۆمارى ئه م ولاته، له نامه كانى خۆى دا بۆ ئادامز، گرينگى دابهش بوونى دهسه لات له گه ل ژنان، مافى دهنگدان و راده رپرين له حكومه ته نوئيه كه ي دا وه بىر ديناوه. به لام ئادامز قسه كانى هاه سه ره كه ي زۆر به جيدى نه ده گرت. ناوبراو و هاوتاكانيشى ههچ هه ولتيكيان بۆ تيوه گلانى ژنان له چالاكى يه سياسى يه كانى ولاته نه دا. تا دهيه ي ۱۸۴۰، ئاماده بوونى ژنان له گۆره پانى گشتى دا زۆر هه ستيا رتر بۆوه و ژنان ويسته كانيان دوگم تر كردنه وه تا بۆ به رينتر كردنه وه ي چالاكى يه كۆمه لايه تى يه كانيان دهسه لات و توانايى خۆيان وه دهست بيئن. له دهيه كانى ۱۸۴۰ و ۱۸۵۰ى زايينى چالاكى يه كانى ژنان سى ئامانجى چاكسازى كۆمه لايه تى له خۆ گرتبوو:

ئه لف) بزوتنه وه ي دوورى كردن له به كار هينانى مه شروروباتى ئه لكۆلى.

ب) بزوتنه وه ي دژى كۆيله دارى.

ج) بزوتنه وه ي مافه كانى ژنان.

زۆر بيه ي لايه نگرانى هه لوه شانده نه وه ي كۆيله دارى، وه كو "ئه ليزابيت كيدى ئيسانتون"، "لوكرى شيامات" و "هينرى وارد بيچپر"، هه م داكۆكى - يان له پيدانى مافى دهنگدان به ژنان كردوه وه هه م هه لوه شانده نه وه ي سرينه وه ي كۆيله دارى.

كردنى سياسى ژنانيان هيناهه ته گۆرپى. "به لئىننامه ي سرينه وه ي هه موو شيوه كانى هه لاواردن دژى ژنان" له سالى ۱۹۷۹ له كۆرى گشتى نه ته وه يه كگرتووه كان قبول كرا. بهر له وه له سالى ۱۹۶۷ دا، "چارنامه ي سرينه وه ي هه لاواردن دژى ژنان" له كۆرى گشتى نه ته وه يه كگرتووه كان په سند كرابوو. ژنان له زۆر بيه ي ولاتانى جيهاندا، هه رچه ند له پووى ياسايى يه وه به ربه ستىكى ئه وتويان نيه، به لام پۆلىكى كه ميان له گۆره پانه كانى سياسى دا هه يه. تا قمتىك له ولاتان له پيوه رگه لىكى تايبه ت بۆ چاكسازى بارودۆخى سياسى ژنان كه لك وهرده گرن، ميكانيزمگه لىكى جۆراوجۆر بۆ بردنه سه رى ژماره ي ژنانى فه رمانبه ر داهينراون. بۆ ويته، ده بى ژماره يه كى تايبه ت له پالئوراوه كان ژن بن، له پيكا ته ي حيزبى سياسى دا بپيار ده درى كه ژماره يه كى تايبه ت له ئه ندنامه كان ژن بن، كه واته چه ندين كورسى يان بۆ داده نيئن، يان ئه وه تا سه رۆكى ده ولت چه ندين ئافره ت بۆ هينديك له پۆسته كان ديارى ده كا. ئه و نيزامانه ي كه بۆ پيشه كانى چ له ريگاي هه لبژاردن و چ له ريگاي دانانه وه بى، ساميه يان بۆ دانابن، باو نين. هه ولدانى ئه ريئى بۆ ژنان هه روه ك شيوه كانى ديكه ي هه ولدانى ئه ريئى له كاروبارى سياسى و تيجارى دا، مشتمورى له سه ره. ژنانى جيهان له سه ده ي بيس ته مدا پيشه كه وتنگه لىكى گرينگيان له گۆره پانى سياسى دا بووه. ئيس تاكه له كۆمه لگا ديموكراتىكه كان دا، دهنگدان ته قريبه ن يه كىك له مافه سه قامگير بووه كانى ته واوى ژنانه. ژنان مافى هه لبژاردن يان دانانى پيشه كۆمه لايه تى يه كانيشيان وه دهست هيناهه. به لام له زۆرىك له ولاته ديموكراتىكه كان دا، چالاكى سياسى ژنان يه خسيرى سنووردارى تى يه كلتورى و ئابورى يه كانه. تا ئه وكاته ي ئه م له مپه رو به ربه ستانه له نيو نه برين،

بوون. پيكاخواگه لىكى وه ك "حيزبى فيمينيستي كانه دا"، "حيزبى ژنانى شىلى" و "حيزبى نه ته وه خوازى ژنانى كۆره" له كۆره ي باشوور نمونه يه كه له م جۆره پيكاخواه نه. هه ر به م هۆيه وه، به شى زۆرى پيكاخواه نه ته وه يه يه كان خاوه نى لقه گه لىكى سه ربه ژنانن كه مه به ست له پيكا هاتنيان، بهر وه پيدانى بهشدارى كردنى ژنان له نيزامى سياسى و هه روه ها هاندانى لايه نگرى له ئامانج و مه به سه تى كانى پيكاخواه كه يان له نيو ژنان دا به.

چالاكى حكومه ت زياتر به شكلى پيكا هينانى وه زاره تخانه يان كومپته يه كى ياسادانانى تايبه ت به پيدا چوونه وه ي بارودۆخى ژنان ده ركه وتووه. راپۆرتى "يه كيه تى پارلمانى" له سالى ۱۹۹۱ دا نيشان ده دا كه ۲۴ ولات ده ستيان داوه ته پيكا هينانى پيكا خسته حكومى - يه كانى سه ربه چاكسازى بارودۆخى ژنان له ئاستى وه زاره تا. ۵۷ ولات خاوه نى پيكاخواگه لىكى ده ولته تى له ئاستى تىكى خوارووتر دان بۆ بارودۆخى ژنان كه ده كرى ئاماژه به "ئيداره ي ئازادى ژنان" له "وه زاره تى دامه زران و كاروبارى كۆمه لايه تى" هوله ند و "كارگيرى گشتى بارودۆخى ژنان" له "وه زاره تى كارو بيمه ي كۆمه لايه تى" توركيه بكه ين. دياره ئاكامه دراوه كانى راپۆرتى يه كيه تى ناوبراو سه لمينه رى كارى گه ربوونى هه ولتى ولاتان و ده ستپيشخه رى به گۆرپانكارى له نيوخۆى هه ر ولاتىك دا نيه. بى گومان زۆر له ده ولته تى كان هه ولت ده دن كه هۆگرى خۆيان بۆ پۆل و بارودۆخى ژنان نيشان بدن، بى ئه وه ي هيو يان نيازى كيان بۆ ده سه ته به ربوونى ئامانج راگه يه ندراره كه يان هه بى. زۆر بيه ي قانونه بنه رته تى يه كان و ياسا نه ته وه يه يه كانى ترى ش، هه لاواردن دژى ژنان له بهشدارى كردنى سياسى دا قه ده غه كردوه. پيكاخواى نه ته وه يه كگرتووه كان له ژماره يه ك به لئىننامه و بپيارنامه دا، مه سه له ي هه لاواردن دژى بهشدارى



# ژنانی نیو کۆری خەبات

دیمانه: ژنان

گۆقاری "ژنان" لەم گۆشهیهدا وتووێژی له گهڵ "ئایشی مەحمودی" هاوسەری شەهید مەلا خدر رهسوول پوور کردوه که سالانیکی دوورو درێژ له گهڵ هاوسەرەکهی له خەبات دابوووه ئیستاش درێژه دەری ریبازی هاوسەرەکهیەتی.

رهنگه زۆر به ئاسایی بژی و هیچ خەمێک و ناخۆشییهکی نهیه ته سه ر رێگا و تووشی هیچ نازارو خەمێکی وا نه بیته واته به گشتی بلێن ژیانیکی خۆش و ئاسووده ی ههیه . به لام ژنی نیو شۆرش فهرقی ههیه له بهر ئه وه ی ژنی نیو شۆرش له شۆرش دا له گهڵ برا پێشمه رگه که ی خه ریکی کارو تیکۆشانی سیاسیه ، له هه موو خۆشی و ناخۆشییه ک که تووشی شۆرش دی به شدار ده بی له وانه که شۆرش له شاخ و چیاکان و شوینه سه خته کانی کوردستان و دوور له هه موو خزم و کهس و کارو شارو گونده که ی خۆی ده بی ، زۆر جار وای لی دی هه ر ئاگای له که سی خۆی نه بی چهنده ها ناخۆشی دیکه ، ئه و هه موو شه رو توپباران و مال بارکردن و مال رووخان و هه ندیک جار دیتنی شه هیدبوونی پێشمه رگه و دیتنی هه موو ئه وانه زۆر ته ئسیری ده بی و ناخۆشه له بهر ئه وه ژنی نیو شۆرش زه حمه تی زۆرتر ده بین و نازار ده کیشی ئه و جیاوازیانه ههیه .

پ: به بڕوای جه نابت جیاوازکانی ژنیانی ژنی ناو شۆرش و ژنیکی ئاسایی کامانه ن؟

و: وه ک رازی له ژنیانی خۆم



ئایشی مەحمودی



مهلا خدر رهسوولپوور

منیش میردم پی کرد، میرده که شم خه لگی شاری سه رده شت بوو ئه و بۆ کاری حیزبی هاتبوو بۆ ناوچه که ی ئیمه ، ناوی هاوسه ره که شم مه لا خدر ره سوول پووره که به مه لا خدری مام کاوی ناسراوه ئه ویش کوپی بنه ماله یه کی نیشتمانپه روهر و حیزب دۆست بوو .

پ: جه نابت چۆن بۆ په یمانی هاوسه رپه یت له گه ل پێشمه رگه یه ک به ست؟

و: به بڕوای من جیاوازی زۆره له بهر ئه وه ی ژنی ئاسایی که له ماله وه یه و خه ریکی کاری مال و مندا ل به خێو کردنی خۆیه تی و

بووه . ئیستا له نیو حیزبی دیموکراتی کوردستان درێژه به ژیان ده ده یین و هاوسه ره که شم له شۆرش دا گیانی خۆی به خت کردوه و ئیمه ش درێژه ده ری رێگای ئه و هه موو شه هیدانه ی کوردستانین . یه که م جار له شاره که ی خۆمان که پێشمه رگه ی لی بوو و منیش خالم پێشمه رگه بوو زۆر هاتووچۆی پێشمه رگه کانم ده کردو نان و شتم بۆ ده بردن، به هۆی خالمه وه حاجی گولوی که ئیستا دانیشتووی ولاتی ئه مریکایه توانیم ئه و پێشمه رگه یه بناسم و دواتر داوای منی کردو

پ: وه ک یه که م پرسیار تکایه خۆت بناسینه؟

و: من ناوم عایشی مەحمودی خه لگی شاری پیرانشارم، سالی ۱۳۴۰ له دایک بووم . پینچ مندا ل واته سی کوپو دوو کچم هه یه که هه موویان له نیو شۆرش دا له دایک بوون به ناوه کانی حاته م که کوپی گه وره مه و له گوندیکی باشووری کوردستان به نیوی زیوی له دایک بووه و دواتر شنه و ساوین له گوندی ک به ناوی گه لوه ره ز که ئه ویش له باشووری کوردستانه و ئارام که ئه ویش له کونه مارو ئاواره ش له حاجیاوا له دایک



حائهم ئاواره خاتوو ئايشى ئارام ساوین

ئازاد بى.

**پ: جەنابت چەندە بە داھاتوو گەشەبىنیت ئاواتەكانت چىن؟**  
 و: گەشەبىنم بە داھاتوو ھىوادارم داھاتوويەكى باشم ھەبى لە بەر ئەوھى رابردووم ھەمووى ژيانى شۆرش و ناخۆشى دنېام تېدا بەرپى کردوھ جا بۆيە ھىوادارم داھاتوويەكى گەش و باش بۆ مندالەكانم ھەبى بە ئازادى لە ولاتەكەى خۆم لە نيو خزم و كەسەمانم دا بژىم و ئاواتى منيش وەك ھەموو كەسانىك ئەوھىە كە يەكەم شت ئازادى كوردستانە، لەوانەيە ھەر ئەو ئاواتەم ھەبى كە لە ھەموو ئاواتەكانم گەورەترە، ئىنشاللا ئاواتەكانمان دېتە دى و دەچىنەوھ نيو خزم و كەس و كارى خۆم و لەگەل مندالەكانم دا بە سەرپەرزى بژىم. لە كۆتايى دا زۆر سوپاسى ئىوھ دەكەم ئەزىھەتتەن كېشا ھىوادارم سەركەوتوو بىن و گۆقارەكەشمان رېك و پىكتەر بى و كارى جوانتر بكن.

**پ: ھاوپىيەتى باجى ئايشى و يەكيتى ژيانى دمكرات چۆن ھاوپىيەتەكە؟**  
 و: ھاوپىيەتى من لەگەل ئەم رېكخراوھىە زۆر باشە كە ھەروەك ئەندامىكىش لەو رېكخراوھىە دام و ھەموو ھاوكارىيەكم كردوون كە ئەوان بە منيان گوتبى ھىچ درىغىم نەكردوھ پەيوەندىيەكى باشم ھەيە لەگەل ئەم رېكخراوھىە ھىوادارم سەركەوتوو بىن و ھەول بۆ ماف و ئازادىيەكانى ژنان بدەن.

**پ: پېشنىارت بۆ ژيانى كورد چىيە؟**

و: پېشنىارم بۆ ژيانى كورد ئەوھىە كە وەك ھەموو ژيانى جىھان ھەول بدەن بۆ مافەكانىيان و تا بە ئازادى بگەن بە تايبەت ژنى كورد كە زۆر ئازاوقارەمانەو نمونەى زۆرىشمان لە ژنى كوردى ئازاوقارەمان ھەيە. جا ھىوادارم ژنى كوردىش ھىچ خۆ بە كەمتر لە ژيانى دونيا نەزانن و ھەموو ھەولئىكى خۆيان بدەن بۆ ئازادى ژن لە كۆمەلگادا.

**پ: دوا وتەى باجى ئايشى؟**

و: دوا وتەم ئەوھىە كە ھىوادارم ژنان بە مافەكانى خۆيان بگەن و كوردستانمان

شەيوازەكانى خەبات زۆرە دەتوانىن لە ھەموو رېگايەكەوھ ھەول بدەين ھەروھما زۆر ژنى قارەمانىشمان ھەيە لە نيوخۆدا زۆر خەباتيان كردوھ تەنانەت ھىندىكىيان زىندانى كر اون يان كەمى ئىعداميان ھەيەو ھىوادارم ژيانى نيوخۆش ھەموو ھەولئىك بدەن بۆ ماف و ئازادىيەكانىيان.

**پ: باروودۆخى ئىستاي ژيانى ئىران چۆن ھەلەسەنگىن؟**

و: باروودۆخى ژيانى ئىستا فەرقى زۆرە ژيانى ئىستا بەداخوھ رېژىمى كۆمارى ئىسلامى ئىران زۆريان سەركوت و ئەشكەنجە دەكاو زەوت كردنى مافەكانىيان و ئازادىيەكانى ژن پېشىل دەكا. لە زۆر رووى دىكەوھ لە رېگاي ئىعدادو لەش فرۆشى كە ئىستا دياردەيەكى زۆر خراپ و ترسناكە كە لە ئىران دا لە نيو ژنان دا زۆر بلاو بۆتەوھ ئەوئىش ھەمووى بە ھۆى ھەزارى و كەم دەرامەدىيەوھىە كە ئىستا بە ھەزاران ژن لە گرتووخانەكانى رېژىم دان و زىندانى و ئىعداميان بۆ برىونەوھ بە بى ئەوھى ھىچ كارىكى غەيرە ياساىيان كردبى و بە بى دادگايى كردنى دەخريئە زىندانەوھ لە بەر ئەوھى تەنھا داواى مافى خۆيان كردوھ. بۆيە ژيانى ئىران لە باروودۆخى زۆر باش دا نىن ھەروەك ئەو رووداوانەى ئەم دوايىە كە لە ئىران ھاتە ئاراوھ كە چەندىن كچ و ژنى بى تاوان خەلتانى خويىن كران بە بى ھىچ ھۆيەك تەنھا لە سەر ماف و ئازادىيەكانى خۆيان بە بى ژيانى ئىران زۆر باش نىھ من وای دەزانم.

نازانم چۆن باسى بكەم لە بەر ئەوھى من ھەموو ژيانم لە نيو شۆرش دا بو.

**پ: باجى ئايشى چەندە لە ژيانى خۆى رازىيە؟**

و: رەنگە ناخۆشەيەكى زۆر زۆرم دىبى خۆشيش ھەبوھ بەلام زۆرتر ناخۆشى بەلام تا رادەيەك لە ژيانى خۆم رازىم ئەوئىش بە ھۆى خۆشەويستى شۆرش و حىزبەكەمە كە چەند سالە تېيدا خەبات دەكەم، لە ھەموو خزم و كەس و كەس و كۆمەلە تۆمۆوھەوھ تەنانەت ئىستا ھەندىكىيان ھەر ناناسم لەوانە نىزىكىترىن كەسى خۆشم كاتىك كە خزم و كەس و كارم تووشى خۆشى يان ناخۆشەيەك دەين و من تېيدا بەشدار نىم ئەوانە ھەموو تەئسىرى زۆرى ھەيە لە سەر ژيانم. بەلام من ژيانى خۆم ھەموو بۆ شۆرش تەرخان كردوھ بىر لە ھىچ شتىكى ترناكەمەوھ تەنھا سەركەوتنى حىزبەكەم و ولاتەكەم تا مردنىش شانازى بەو ژيانە دەكەم تازە ھىچ شتىك ناكروى و ئەمە ژيانى منە تەنانەت خۆشەويستىترىن كەس لە دەست داوھو ھەر لە نيو شۆرش دا كە ھاوسەرەكەمە.

**پ: پوانگەى جەنابت لە سەر ژيانى ناو خۆ چۆنە؟**

و: وەلا داوا لە ژيانى نيوخۆ دەكەم كە ئەوانىش وەك ژيانى نيو شۆرش ھەول بدەن بۆ ئازادى ولات و خاكەكەيان كە ھەر چەندە ئەوان ناتوانن لە نيو شۆرش خەبات بكن بەلام دەتوانن لە نيو شاروگوندىكەى خۆيان بە ھەر جۆرە شتىك بى دەتوانن ھەول بدەن بۆ و دەست ھىنانى مافەكانى خۆيان و بۆ ئاسوودەيى ژيان لە نيو خەلگ و گەل و حىزبى خۆيان نەك لە زۆردەستى.

## دوكتور سيمينى دانيشور

ئا: دايكى يەسنا

چيرۆكى ئيران دا ناو دەبردى.

كتىبەكانى دانيشور:

يەكەمىن بەرھەمەكانى دانيشور بریتىن لە:

كۆمەلە چيرۆكى ئاگرى كوژاوه - (۱۳۲۷) - وه

شارىك وهك بەهەشت (۱۳۴۰) وه

وهرگيرانى بەرھەم گەلەك لە

بيرناردشاو (سەربازى شەكولاتى ۱۳۲۸)، ئانتوان

چخرف (دوژمنان ۱۳۲۸)، ئالن پيتون (بنالەوتەن) و

ناتانيل هاسورن (پەلەى شەرم) ...

بە ناوبانگترین بەرھەمى دانيشور رۆمانى سوشوون

(۱۳۴۸) وهك خۆى دەلى ئەو رۆمانە باس لە رووخانى

دەولەتى موسەدىق لە سالى ۱۳۳۲ دا دەكات. هەرۆهە

بەرھەمەكانى ديكەى چل توتوتى

(لەگەل ئالى ئەحمەد)، سلاو لە كى؟ (۱۳۵۹) و

وهرگيرانى مانگى هەنگوینى هەتاوى (۱۳۶۲).

ئەو چەند بەرھەمىكى غەيرە چيرۆكىشى هەيە وهك:

ئاوابوونى جەلال (۱۳۶۰) ...

گرينگترین بەرھەمەكانى دانيشور دواى شۆرشى

گەلانى ئيران بریتىن لە رۆمانەكانى دورگەى

سەرلەيشىواوى (۱۳۷۲) و سەربازە سەرگەردانەكان

كە باس لەو رووداوانە دەكا كە پاش شۆرشى گەلانى ئيران

روويان دا.

ماوهى دوو سال لە بەشى جوانناسى دا دەرسى

خویند. ئەو لەو زانكۆیە لە لای "الاس ئەستازى"

چيرۆك نووسى و لە لای "فیصل پرىك"

شانۆنامە نووسى فير بوو.



لەو ماوهیەدا دوو كورتە چيرۆكى دانيشور بە زمانى

ئینگلیزى لە ویلايەتە یەكگرتوكان چاپ كرا.

دواى هاتنەوهى بۆ ئيران، دوكتور دانيشور لە

هونەرستانى هونەرە جوانەكان كارى

مامۆستایەتى كرد. دواتر سالى ۱۳۳۸ بوو بە

مامۆستای ئاسەوارناسى و ميژووى هونەر لە زانكۆى

تاران. ماوهیەك بەر لە مردنى "ئالى ئەحمەد"

سالى ۱۳۴۸ "سوشون" ی بلاو كردهوه، سالى ۱۳۵۸

لە زانكۆى تاران خانەنشین بوو. سيمين بەرەوام وهك

داھینەرىكى بەرھەمەكەم وینەكان لە ئەدەبىياتى

بلاو كردهوه كە يەكەمىن كۆمەلە چيرۆكە كە

نووسەرى ژنى هەيە (لە ئيران دا) و چۆتە ژیر

چاپەوه. هاندەرانى دانيشور لە چيرۆك نووسى

دا فاتمە سىياح و سادقى

هيدايتەت بوون. هەر لەو سالەش دا لەگەل جەلالى

ئالى ئەحمەد ئاشنا بوو كە دواتر پيڤكەوه

زەماوهنديان كرد. سالى ۱۳۲۸ بە

وهرگرتنى مەدەرەكى دوكتورى ئەدەبىياتى

فارسى خویندنى لە زانكۆى تاران تەواو كرد.

دوكتور سيمينى دانيشور سالى ۱۳۲۹ لە كاتيك دا كە

دەرۆيشت بەرەو شيراز لە پاس دا لەگەل "جەلالى

ئالى ئەحمەد" ئاشنا بوو، و هەر لەو سالەش دا پيڤكەوه

پەيمانى هاوسەریتيان بەست. دانيشور سالى

۱۳۳۱ بە وهرگرتنى بورسى خویندنى رۆيشته

زانكۆى "ئەستنفورد" و لەو ویش بۆ

"سيمينى دانيشور" نووسەر و وهرگيرى

ئيرانييە. ئەو يەكەم ژنى ئيرانييە كە بە شيوهى

حیرفەيى بە زمانى فارسى چيرۆكى نووسيوه.

گرينگترین بەرھەمى ئەو رۆمانى "سووشون" ه كە

زمانىكى رهوانى هەيە و بە ۱۷ زمان وهرگيرداوه

تەوهو يەككە لە پرفروشترین بەرھەمەكانى ئەدەبىياتى

چيرۆك لە ئيران دا. خاتوو سيمين هەرۆهە ئەندام

و يەكەمىن بەرپرسى ناوهنديى نووسەرانى ئيرانە.

سيمينى دانيشور سالى ۱۳۰۰ لە شيراز لە دايك بوو. ئەو كچى

محەمەدەلى دانيشور (دوكتور) و قەمەروسەلتەنى

حیکمەت (مـودیرى هونەرستانى هونەرە

جوانەكانى كچان و وینەكیش) بوو. خویندنى

سەرەتايى و دواناوهندى لە قوتابخانەى بریتانى

"میهنئاین" تپەر کردو لە تاقىكارى كۆتايى

ديپلۆم دا وهك قوتابى يەكەم لە ئاستى ولات دا

ناسرا. دواتر بۆ دريژەدانى خویندنى لە بەشى ئەدەبىياتى

فارسى دا رۆيشته دانيشكەدهى تاران. دانيشور

پاش مردنى باوكى سالى ۱۳۲۰ دەستى دا بە نووسىنى

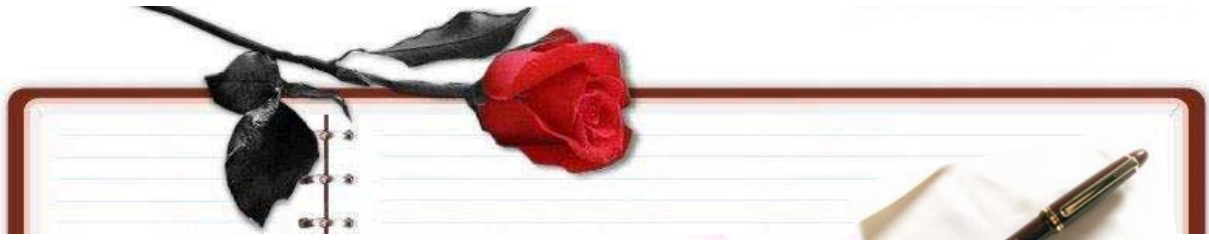
وتار بۆ رادیۆ تاران و رۆژنامەى ئيران هەلبەت بە نازناوى

"شيرازى بى ئاو" بابەتەكانى بلاو

دەكردهوه. سالى ۱۳۲۷ كۆمەلە

چيرۆكى ئاگرى كوژاوه "ى





# په‌شی ئه‌ده‌ری



## بیدهنگی نارامی لی

## هه لگر تووم....!

## کریستان

به راکشانه وه چاوم له تله ویزوون ده کرد. کۆنترۆله کم به ده سته وه بوو هر جار دهمبرده سهه کانا لیک، ۸ مارسه... دهمویست بزانم کانا له کانمان بهم بۆنه یه وه چیمان هه یه! له پیر که وتم به سهه کانا لیک دا ژنیک به دوو ده سهه سهمای ده کرد. و هم زانی به بۆنه یه ۸ ماسه وه یه، له به رخۆمه وه وتم سه ما بۆچی! وه زعی ژنان له م ولاته ی ئیمه زۆر باشه سهمای بۆ ده کهن؟ بیر کردنه وه کهم هه له بووا ته م ژنه له خۆشی سه ره که وتن و به ریوه چوونی هه لیزاردنی نازادانه دا سهمای ده کرد!

دهتوت ته م شادییه هه ره ی ته وانه، ئاخ وه بیر قسه ی دوینیی یه کهک له چاوه دپیره کانی سهه سندوو که که وتمه وه، به زمانیکی زبر و رهق وتی من هه ره ته مزانی ناوه کانی ئیوه موشکیله دروست ده کهن! وتم به پیز گیان هه ره خۆمان موشکیله نه بین....! ۸ مارسم له بیر چۆه. که وتمه خه یال بیر کردنه وه له دوینیی هه لیزاردنی ته ولاته ی ئیمه بووینه میوانیکی نه خوازرا و بیر له چاره نووسی خۆمان و داپراو بوونمان له جیگه و مه کاتی ته سلایی خۆمان.... خه و چاوه کانمیان قورس کرد. چوممه دنیا یه کی نارامتر که چی....

.... له ناو ئاپۆرای خه لکی کدا له دووره وه که سیک سه رنجی راکیشام دهتگوت ده مناسی و له چاوه پوانیی من دایه. راوه ستام سه ییری شادی و خۆشی خه لکیکم ده کرد که له هه موو جوړ رهنگیکیان له به ردا بوو. به خۆم نه بوو فرمیسه که کان هاتنه خوار... نا، نار هه حه ته نه بووم له وه ی ته وان شادی ده گپین، ته نیا هه ستم به غه ربیی ده کرد له ناویانا. له نا کاو که سیک دهستی له سهه شانم دانا و وتی بۆ و مات و بیدهنگی....!؟

و تم بیدهنگ! نازانی چ ده ربایه کی خروشان له ناخمایه، خه ریکه له ناو شه پۆله کانی دا غه رق ده بم. نازانم که ی نارام ده بیتته وه. پیکه نی و وتی چیه خه ریکه ته بیتته شاعیر!

فرمیسه که کانم سه ری و بزه یه کی غه ماویم ده ربیی.... شاعیر!؟

وتی له وه ته چته دلته نگ بیت!  
و تم چۆنت زانی؟  
وتی چۆن نازانم به لیوه وشک و چاوه ته په کانت دا دیاره. دیسانیش تو پارچه یه کی له روحم!

بۆ لاپه ری ۵۶

## من نهو نیشتمانم خۆش....

## باران

سه ره بز نیم به نیشتمانیک به له دایک بوونی من دایک ماته م دای بگری.

ته و خاکه م هه رگیز خۆش ناوی کچانی عاشقی تیدا زینده به چال بگری<sup>(۱)</sup>.

به رد و داره کانی ته و نیشتمانم شه خۆش ناوی.... مه رگی دوام بیر ته خه نه وه.

کوا جوانه ته و نیشتمانم! بۆ له جیاتی جوانییه کانی سه رنجم رابکیشی، جهسته ی کچه خنکینراوه کان له ناوه کانی ده بینم.

له جیاتی گولاله سووره ی به رقه ده کیوه کانی، ته رمی به گولاله ئازن ئازنی

که ژال و شه و بۆ چاره رهش و تریفه سه ربپاوه کان دینه به رچاوم!

من بیزارم له نیشتمانی جهسته ی کچه ئاشقه کانی تیدا بشیویندری، قاقای

پیکه نینیان تیی دا قه دهغه بی... وای له و نیشتمانم! به دهنگی ناله ی دایک و چزه

چزی گوشتی به رزوی له شی ناسکی کچه کانیان شه رم دای نه گری. وای له

نیشتمانی مینیه کانی گومان له زیندوو بوونی خویان بکهن و کیژه کان شه رم له

هه لتوقینی مه مۆله کانیان بکهن.

.... نیرینه کان کۆت و پیوه ند له ده ست مینیه کان ده کهن و تۆقی زه لیلیان ده کهن

مل، به بسک و که زیه ی خویان ده یان خنکین. ته و نیشتمانم خۆشمبوئ؟

به رزی بالای چیا کانی بینه قه تلگای مینینه کان و.... ته و مینانه ی به

شه رمه زاری ده مرن و کهس له هۆکاری هه لئه له تانیمان نا کۆلته وه.

شه رمه زار نیه ته و نیشتمانه ی تیی دا لووتی که ژاله کان ده بپن و جهسته ی ژنه

دووگیانه کان به رشقه ده دن و.... به هه لوه ریویش په ری گولاله کان پیتشیل

ده کرین.

ته وه نیه قوبادی جه لی زاده شه ده لئ:

"له روژی خۆشه ویستی دا خه لک هه ن خه نه ره کانیان تیژ ده که نه وه بۆ کوشتنی

ژن و جوانی... ده ک ده ستانم به برین چیت شه مشه مه کویره کان، پیاوانی سه ده ی تاریکی."

ته وان هیزی پیاوه تیان له په رده ی

کچینی کچه کانا ده بیننه وه و چیژ له رووتبوونه وه ی جهسته ی ژن دا ده بینن. چ زیره کانه سیمای ته خلایان به خویان گرتوه؟! که چی له کوچه و کۆلان و شه قامه کان، ده مانکه نه نیچیری چاوه هه وه سه بازه کانتان و بیزارمان ده کهن!

ته ی ته و زمانه ی له جیاتی چیژی لئ وه رگرین، وه ک چزوی ماری ژهراوی له وشه کانی ته ترسین.

.... سه ری ریز بۆ ته وانه دانانویتم به خویان ته لئین رزگاریده ری نیشتمان!

که چی هه ره تۆز و ته می پاساوی شه ره ف و ئابوو بۆ نازاره کانمان دیننه وه و نیشتمان ده که نه قوریانی

به رژه وه ندی خویان.

ئای خوا له م نیشتمانم په نازاره!

بۆ و ده کهن! بۆ شادی و به رپا و سه ره رزی ته و نیشتمانم له ناو ده بهن؟

خۆشه ویستی له ت و په ت ده کهن، شادی، ژیان و ناشتی له په نا و

په سیوه کانا ده نیژن! جوانییه کان ده شاننه وه و عه شق له تاریکییا

بیدهنگ ده کهن، بۆ و ده کهن؟

ته م ولاته تان بۆ کردوته دۆزه خ، بۆ؟! بۆچی رابردوویه کی شه رمای بۆ

ته م نیشتمانم دروست ده کهن؟ به سه تا که ی گوڵ و جوانی و هه تاوی ته م

نیشتمانم ده مرینن؟

<sup>(۱)</sup> له مانگی ربه ندانی ۱۳۸۸ دا هه وایکی دلته زین له هیندیک له سایته کوردییه کانا دا

بلا بووه: "له باکووری کوردستان باوکیک کچه ۱۶ ساله که ی به هۆی ته وه ی له گه ل

کوریک پیوه ندی خۆشه ویستی به ستبوو، له هه وشه که ی مالی خۆی دا چالی هه لگه ند

و به زیندووی خسته نار چاله که وه پاش ماوه یه ک مه رگی کچه که ئاشکرا بوو. ته م

هه واله و یه کیکی دیکه که ته ویش که م تالتر نه بوو له ویتریان بوون به هۆی ته وه ی ته م

چهن دپه ره ژانه بنووسم.

### ژنیکم من

ژنیکم من

مەمکەکانم

لەباتی شیر

شیعری تیدا

ئەتۆ! مالم

وەرە پیشتر

دەستت بێنە

لە دەفتەری

شیعری من دا

بەیتێک غەزەل

بخوینەو

شاعیر: دەردی من



### "هالی بری" سەرنج راکیشترین ئەکتەری ژنی

#### سینەمای جیهان

گۆفاری ئەمریکایی "تاچ ویکلی" بە پێی راپرسییەکی ئەم دواییانە ی خۆی "هالی بری" وەك سەرنج راکیشترین ئەکتەری ژنی سینەمای جیهان ناساند.

بە پێی راپۆرتی راپۆرتدەریی فارس لە زمان راپۆرت دەری شین هوو، بە پێی ئەو راپرسییە، "هالی بری" بە هۆی ئەو متمانە بە خۆبوونە کە لە کارەکانی دا دەبینرێ وەك سەرنج راکیشترین ژنی سینەمای جیهان هەل بژێردراو.

گۆفاری ئەمریکایی "تاچ ویکلی" ٤٠ ئەکتەری ژنی وەك سەرنج راکیشترین و سەرکەوتووترین ژنانی سینەمای جیهان ناساندووە کە بە پێی ئەو پۆین بەندییە "سەلما هایک" لە پلە ی سیهەم و "پالما ئەندرسۆن" لە پلە ی چوارەم و نیکۆل کیدمەن" لە پلە ی دەیهەم دانراون.



## تەنیا

ئەنوەر عەرەب

ژنیك له تەنیا یی یەکی تەنیا دا

تەنیا، پیر له تەنیا یی دەکاتەو

پیاویك له تێپەری نیک دا تێپەر

دەپیّت و

پەر دەدا تە تێپەری نیک

تێپەر بە تێپەری نیک دەپیّت،

تۆش، له تەنیا یی یەکی تەنیا دا،

تێپەر بە تێپەری نیک دەپی و

پێی بە پێی پیئووسە کت

پەر بە پەری تۆکە کت

پەر پەر ئە کپیّت و

پیئووسە کت پێی له سەر

ئووسراوە کان دانانێ و

تەنیا، تەنیا یی یەکان تێپەر دەکات!



# كورته چيرۆك

و: غەفوور سوڧى

چيرۆكى (non-fiction) وەك سەفەرنامە. شیعەر (poetry prase) و نووسراوەی پۆست مۆدېرنى شىوازى چيرۆكى و غەيرە چيرۆكى وەك چيرۆك - رەخنە (criticism fictio) يا رۆژنامەوانى مۆدېرن (journalismnew) لەبەر دەگرى.

ئەو كورته چيرۆكانەى كە دريژاييان لە دريژايى كورته چيرۆكىكى ئاسايى زياتر بى (تەنانەت كورته چيرۆكى دريژ زياتر بە كورته رۆمان (novella) ناودير دەكرين و بەرھەمى دريژتريش واتە زياتر لە ۴۰۰۰۰ وشە) پيى دەگوترى رۆمان. گورپىنى رۆمان و كردنى بە كورته چيرۆك كاريكى ئەستەمەو دەبى شارەزايى تەواوت ھەبى بەلام گورپىنى كورته چيرۆك بۆ سەر رۆمان سەرھەراى ئەستەم بوونى پيويستى بە داھينانيش ھەيەو دەبى نووسەر كەسايەتى و شوپىنى رووداوى نويش بخولقينى.

ھينديك لە رۆمانەكان قوناغى گورپان لە كورته چيرۆك بەرھو رۆمان تپەر ناكەن و نووسەر ھەر لە سەرھەتاو تەواوى رۆمانەكە بە شيوەى بەشى جياجيا لەبەرچاو دەگرى.

سەرچاوە: زانستنامەى ئازاد

ولاتەى كە ئەو چيرۆكە لىى بلاو دەكرىتەو. بۆ نمونە لە ويلايەتە يەگرتووھەكان كورته چيرۆكىك دەتوانى لە ۱۰۰۰۰ وشە پيى بى (كە پييان دەگوترى چيرۆكى دريژو قولل يان stories short long). ئەمە لە كاتيك دايە كە لە برىتانيا نيونجى ريژەى وشەكانى كورته چيرۆكەكان نيزىك بە ۵۰۰۰۰ وشەيەو لە ئوستورپاليا كەمتر كورته چيرۆكىك دەگاتە ۳۵۰۰ وشە. ئەگەرچى كورته چيرۆكى واش ھەيە كە لە چەند سەد وشە پيى ھاتوھە كە بەم چەشنە دەليين گيرپانەوھى كورت يان (narrativesmicro). لەو سەردەمەدا خوينەرانى كورته چيرۆك چاوەپوانى ئەوھن كە ئەو كورته چيرۆكەى كە دەخويننەوھە بە لانى كەمەوھە ۱۰۰۰ وشە بى. كورته چيرۆكەكان زۆربەيان فۆرپمپيكن لە ئەدەبىياتى چيرۆكى. فۆرپمى زۆربەى ئەو كورته چيرۆكانەى كە بلاو بوونەتەوھە نووسراوەى چيرۆكىكى ژانرين (fiction genre)، چيرۆكە زانستىيەكان (fiction science)، چيرۆكە سامناكەكان (horror fictio)، چيرۆكە پۆليسيەكان (fictioe detective) لەم ويناھە. كورته چيرۆك شىوازى غەيرە

كورته چيرۆك شيوەيەك لە ئەدەبىياتى چيرۆكە كە لە ھەلسەنگاندن لەگەل رۆمان يان چيرۆكى دريژدا كورتتر و پوختتر دەنووسرىتەوھە. لە كورته چيرۆك دا باس لە گوشەيەك لە ژيان يان رووداوھەكان دەكرى، لە كاتيك دا لە چيرۆكى دريژدا يان لە رۆمان دا، نووسەر باس لە لايەنە جۆراوجۆرەكانى ژيان يان، چەند كەسايەتى جۆراوجۆر دەكاو دەستى بۆ كەلك و ھەرگرتن لە وشەكان ئاوەلەتەرە. ھەر بەو ھۆيەش نووسەر لە كورته چيرۆك دا نابى دريژەدارى بكا. كورته چيرۆك بەو چيرۆكانە دەگوترى كە كورتترن لە چيرۆكە دريژەكان. ديارى كردنى رادە لە كورته چيرۆك دا بايەخى ھەيە. ئەگەر بە زمانىكى سادە بليين، كورته چيرۆك دەبى ئەوھندە بى كە بتوانين لە دانىشتنيك دا بيخويننەوھە تەواوى بكەين. بەلام لەم سەردەمەدا بە كەلك و ھەرگرتن لە ناوى كورته چيرۆك ھينديك جار نووسراوە چيرۆكىيەكان (fiction) دەبنە نووسراوەيەك كە سنوورى ۲۰۰۰۰ وشە دەبەزىنن. ھەلبەت بە كوردەوھە رادەى كورته چيرۆكىك دەگەرپتەوھە سەر ئەو

# جه ژنی ئیرانییه کان

ن. د. سیمینی دانیشور

له فارسییه وه: همه ره سوول حسه سپور

کورپه کان له گه ل دایکیان دا بریاریان دا حاجی فیروز نوئ بکه نه وه. له بهر ئه وهی هینده حاجی فیروزیان خوش گهره ک بوو، سه گه که یان "میکي" له بهر چاویان که وتبوو. باوک که ماموستا بوو، گهرچی ئه مریکایی بوو به لام مووچهی فرهی وهر نه ده گرت. دایکیان بالایی کورت بوو و کاتی له گه ل باوکی دا ده پهیقی سه ری بهر ز ده کرده وه.

بیانییه کان له م ولاته غه ریبه دا که ئیستا لئی ده ژیان، له شیوهی بهرگه کانیان ده ناسرانه وه، ئه وه هۆگری جلوه برگی ناوچهیی و سه یر بوو. له هه مه چه شه نبوونی جلوه بهرگه کانیا نه وه دهی توانی جیاوازی مرقه کان بدوژیته وه، به لام زمانه که یانی نه ده زانی و بۆشی نه ده گونجا فیڕ بی.

کورپه گه وره، "جۆن مایکیلسۆن" زمانی فارسی له مندالانی هاوشیوه فیڕ ده بوو و دایکی یاری له گه ل مندالانی هاویری لئ قه دهغه کردبوو. جۆن له مندالانی گه ره ک که ده توت بی مالن، خوشی ده هات و به ره ولایان ده کیشرا. به تایبه تی کیزۆله یه کی له نیوان هه مووان دا به لاره سه رنج راکیشت بوو. سه رو قزری زه ردو چاو شین بوو. پانتۆلی کولکنی له به ردا بوو و ده لینگه کانی ده پیلاوی لاستیق هاویشتبوو. به نه خوینی پانتۆله که ی شل بوو و کیزۆله که ی جاری وابوو پانتۆله که ی هه ل ده کیشایه وه و جار جاریش لووتی هه ل ده لولووشی. جۆن چکولیات و ئادامسی به کیزۆله که ده دا به لام دایکیان روو گرژ بوو. وتبووی ئه گه ر دوای نیوه پۆیان له مه درسه هه هاتنه وه و له گه ل مندالی گه ره کی دا گه مان بکه ن هه زار جوړه نه خوشی ده گرن.

"جۆن مایکیلسۆن" له خوویه کی مندالانی گه ره ک ره نجابوو، منداله کان که "میکي" یان له گه ل جۆن دا به دی

سلأوی سه ربازی نه کردبایه، قهت به بیریان دا نه ده هات که په یکه ر نیه. کاتیکی ماشینی قوتابخانه تورمزی گرت، تیدو جۆن گه رانه وه و بۆ لای حاجی فیروز چوون.

له سه ری هه ک گشت شتی حاجی فیروزیان خوش ده ویست. بهرگه سه وره که ی، کلاوه قوتوه زهنگوله داره که ی، ده موچاوه رهش کراوه که ی، دهنگی ده فه که ی و ئاوازه که ی. له پاش کونپشکنی فرهش زانیان که حاجی فیروز بهر له جه ژنی ئیرانییه کان ده رده که وی.

به لام هیشتا زستان بوو و حاجی فیروز هاتبوو. ئه دی بۆ هاتبوو؟ دیسانه وه کونپشکنی - و به م ئاکامه گه یشتن که حاجی فیروز جاروبار ئاوی چه وزان ده رده داو جار جاریش به فری کۆلانان راده مالی و بهر له جه ژنیش ده بیته حاجی فیروز، له وانیه زستانیک هه ر به فر نه یاری یان که س ئاوی چه وزه که ی ده رنه دا.

به تایبه تی زستان و سه هۆله بندانی ئاوی چه وزه کان. حاجی فیروز ته مه نی نه گه یشتبوو به بیست سال، دایکی نه بوو، ئه ی کی بهرگه سه وره چندراوه که ی بۆ دروو بوو؟ جله حاجی فیروزیه کانی وه ک بیجامه بوو. به لام چندرابوو، کلاوه زهنگوله داره که ی بۆ خوی دروستی کردبوو، ئه مه یان روونه. به بریوی جۆن مایکیلسۆن، تید کلاوی زهنگوله داری له مه باشت ده توانی دروست بکا، له مه قه باو ده بیتوانی رهنگی سووری لئ بدو وینیهی ئه ستیره شسی له سه ر بکیشیته وه. جۆن له وینه کیشان دا نه ده گه یشته تیدی.

ئاخره که ی روون نه بوو جلی حاجی فیروز کی دوریویه تی و لیکۆلینه وه ی جۆن مایکیلسۆنیش که زانیاری له سه ر حاجی فیروز کۆ ده کرده وه، نه گه یشته هیچ کوپیه ک، به لام له جیاتی ئه وه ئه م شته دوژایه وه که حاجی فیروز ده موچاوی به بویاغی که وشان رهش ده کا. باوکی حاجی فیروز ئه ور ژۆانه ی هه تا به ده ره وه بوو، له قه راغ شه قامیک دا نه گه یشتوو به شارییه که، له سه ر عه رزی روژه نیشت و قوتووه ته خته یه کی له پیش خوی داده ناو پیلاوی بویاغ ده کردن. هه ر چه نه ده کزه بایه کی ساردی ده هات به لام

ده کرد، له پیشدا خویان لئ ده دا به لام هه ر که جۆن و سه گه که ی پشتیان تی ده کردن، هاوریان ده کرد:

"ئه مریکایی، ئه مریکایی" و به ردیان ده میکی ده گرت و کلکیان راده کیشا. میکیش زۆر خراپ رامالی ده کردن و پییان ده وه ری. منداله کان پاشه کشه یان ده کرد، به لام سه ریکی نه ترسیان بوو.

"تیدی - برا بچووکیان زمانی فارسی نه ده زانی. تازه کاتی قسه کردن به ئینگلیزیش زمانی ده گرا، دایکیان زیخی له بن زمانی تیدی ده خست و له بهر امبه ر ئاوینه دا هانی ده دا و ده یگوت: "ئیستا قسان بکه" و هه ر چه نه ده چیرۆکی ئه و پیاوه ی بۆ ده گزپایه وه که زۆر زووتر، بهر له عیسی مه سیح یا خود دوی ئه و له رۆما یان یۆنان، وه ک تیدی زمانی گیراوه و به م راهینانه زمانی وه ها کراوه ته وه که ئیدی نه گیراوه ته وه و به کسه ر وتاری داوه."

به لام تیدی زمانی زۆر نه بوو، له پیشدا لئوی ده هینانه پیشه وه بۆ ئه وه ی ده ست به ده برینی یه که م وشه بکا، جۆن تاقه تی به سه ر ده چوو، به لام دایکیان سه یر به چه وه سه له بوو. ئه و کورپی له گشت منداله کانی بچووکت بوو. هیشتا زمانی نه پرژابوو له وانه شه منداله که گیزو ده به نگ بوویت و نه ی زانیی به زمانی "باجی" یان به زمانی دایکی قسان بکا.

تیدی و جۆن به ماشینی قوتابخانه بۆ مال ده هاتنه وه، ماشینه که له سه ر دوو ریپانه که نه گه یشتوو به "قوله ک" تورمزی ده گرت و ئه وان داده به زین و تا ماله وه یان مه ودای زۆر نه بوو. رۆژیک هیشتا به دوو ریپانه که نه گه یشتووون که پیاویکی ره شیان بینی، له سه ر قه دی داریکی بردراوه راوه ستابوو، ئه گه ر کاتیکی ماشینی منداله کان به ویدا راده برد،

به هارو جه ژنی ئیرانییه کان نزيك بوو و حاجی فیروز زور نووتر له جیژن ده ركهوت بوو. كورپه كان له گهل دايكيان دا نه قلیان یه كخست و بریاریان دا دوكانیكي ته خته ی خنجیلانه له سهر پارچه زهوییه کی به یاری نزيك ماله کیان دروست بگن و چه ند دانه قوتووی بویاغ و بزمارو نالچه ی كهوشان و بنی پیلوو فوته و خاوی و سابوون بكرن بو ئه وه ی حاجی فیروز و بابی بینه خاوه ن دووكان.

دووكانه کیان دروست كردو رهنگیان كردو وینه ی یاریزان و بایسیكل سوارو "ئایزینها وی" و

سهرقالی کاره کیان ده بوون. دووكانه بچووکه که سهرو سیمایه کی گرتبوو. ئالای ئه مریکاو ئیرانیان لیدابوو به لام تید وینه ی رۆژو شیره که ی ئالای ئیرانی زور به ناته وای رهنگ کردبوو ته نانه ت نه ی توانیبوو شمشیره که ده دهستی شیره که باوی. شمشیری تای هه روا له هه وادا راوه ستابوو و دهستی شیره که له خووه دریز ببوو. به لام به م حاله وه به شمشیره که نه ده گیشته. یه که مین کریاری دووكانه بچووکه که خانم و ئاغای مایکیلسون و کورپه کانیان بوون و حاجی فیروز ناوی "مایکیلسون" ی

دوای ته و او بوونی سه ما که ی، کلاوه که ی له پیش ناماده بووان دا رابگری و پاره کو بکاته وه. حاجی فیروز نه و کاره ی کرد، به لام له بینه ران ته نیا کورپه کان ی خاتوو مایکیلسون بوون که پاره یان ده کلاوه به زهنگوله که ده خست و زرینگی ده هات. نه وانی دی پووله که یان هه لده دایه سهر عه رزی و نه یاننده دایه ده ست خوی. مندالانی گه ره کیش هه ر پاره یان نه ده دا.

رۆژیکی یه کشه ممه میکی گوم بوو، ئیدی کاتیکی وای بو جیژن نه مابوو، خاتوو مایکیلسون ده یگوت: جه ژنی ئیرانیان ریك سهره تای به هاره.

له وانه یه دوو سی رۆژی بو سهره تای به هاری مابوو، بوئی به هاری له و نمه بارانه ی ده باری که له هه وادا بلاو ببوو، میکی بو کوئی چوو بوو؟ جۆن مایکیلسون پیی وابوو پۆلیس یان که نناسه کان کلکی سه گه که یان بریوه. ژارخوار دوویان کردوه. جۆن مایکیلسون به چاوی خوی دیبووی زور سه گان به م شیوه یه بی سهروشوین ده کرین، له پیش دا سه گه کان له سهر عه رزی لیی دریز ده بوون و که فیان به لا لغاویان دا ده هاته خوار پاشان خویان بیروه به ویدا ده دا، خه لکی گه ره کی ماستیان ده کپی و له پیش سه گه کانیان دا ده نا، به لام بیسوود بوو، "تید مایکیلسون" پیی وابوو مندالی گه ره کی به به ردودار کوشتوو یانه. خاتوو مایکیلسون له به ره خوییه وه پیی ده که نی و ده یگوت: "خاترجه م بن هیچ پۆلیسیک ناویری سه گی قه له ده له ملی ئه مریکای یه که بکوژی، مندالانی گه ره کیش له خویان رانا بینن."

منداله کان خه مناک بوون، دایکیان گوتی: بچن سه ریکی له حاجی فیروزی هه لئینن بو ئه وه ی خه مه کانیان بره ویته وه. له وانه یه نه و هه واییکی میکی بزانی.

کورپه کان بو سهر دوورپیانه که چوون. هه میشه دهنگی ده فقه و نه و هه لبه ستانه ی هیچ کاتی فیری نه بوون له دووره وه ده بیسترا پاشان که به حاجی فیروز ده گه یشتن، کرنوشتیکی دوورو دریزی بو ده کردن و یه کسه ر



میکی ماوس و ریکلامی پیسی کۆلایان له رۆژنامه و گۆفاره کان کرده وه دووكانه کیان پی رازانده وه. شورو شه وقیکی چه نده جوان بوو، وینه ی تابلوی دووكانه که و ناماده کردنی ئالای ئه مریکا و ئیران، گشت به یانی رۆژی یه کشه ممه که یانی گرت. منداله هه ره بچووکه که کیان له هه مووان پیتر ده نبوده ست و پییان دا ده هات و ده چوو. له باوه شیان ده کردو له سه ر کورسییه

بچووکه که ی دالانیان رۆده نا، به لام نه و له پیشدا قاچیکی شورپه ده کرده وه پاشان قاچه که ی دیکه ی و چوار ده ست و پی و به په له و جار جاریش وه گه ویران له سهر دوو پییان ده هاته وه لایان و بازپه که ی لی تیکه دانه وه نه ی ده هیشت به کاره که یان را بگن. منداله کان سه ره گرم بوون، ته نانه ت ویرانه گیشته یارییه کی باش له گهل میکی دا بگن. میکی له کولانه که ی ده رده په ری و یه کراست ده چۆ لای دالانی و لاقی جۆنی ده به سته وه، باشه لانیکه م سه گه که یان خو ش ده ویست. تیدو جۆن ده گه رانه وه به په له ده ستیان به سه ری میکی دا ده هیناو دیسانه وه ده چوون و



برپینی چه‌ند کولانیک له نزیك خانویه‌کی به خشت دروستکراوی ده‌رگا داخراو که بانه‌کی شیروانی بوو، راوه‌ستان. چوار پیاوه‌که سندووقه داره‌که‌یان له په‌نا ده‌رگا داخراوه‌که له سهر‌عززی رونا. دیسان جۆن مایکلسون وشه‌یه‌که له‌م رستانه‌ی به‌باياندا ده‌کرد، تی نه‌گه‌یشته. به‌لام با‌ته‌نیا ده‌یتوانی دره‌خته نووستوو‌ه‌کان له‌خه‌وی زستانی هه‌لستینی.

رابوونی مردوه‌کان خو‌ به‌دهستی بای نیه، به‌دهست عیسای مه‌سیحه، وه‌نا.

ده‌گوت ته‌نیا عیسا بو‌له‌نیو مردوه‌کان را‌بیوو. ئیدی هیچ‌که‌س له‌نیو تابووته‌که‌دانه‌بوو. جۆن مایکلسون دی‌که‌حاجی فیروز ده‌ستی ده‌گرفانی رۆ‌کردو پوولی به‌زلامه‌کان دا. هه‌ر‌سه‌ری ده‌جوولاند کاتی‌ک فرمی‌سک به‌سهر هیله‌خوارو خپچه‌کانی ده‌مووچاوی دا شو‌پ ده‌بوونه‌وه، ده‌نگیکی له‌هه‌وکی ده‌هات، ئاخ ... خی ...

پاشان رووی ده‌منداله‌کان کردو گوتی: "نیوه‌بو مال‌بچنه‌وه." شتی دیکه‌شی گوت که‌دیسان ته‌نانه‌ت جۆن "مایکلسون" یش نه‌یزانی. هه‌ر‌چه‌نده جۆن هه‌ولی دا وشه‌یه‌کی ئارام به‌خشی به‌فارسی نه‌دۆزیه‌وه. پرسیا‌ری له‌تید کرد: "تۆ ده‌زانی به‌فارسی "sory" ده‌بیته‌چی؟ تید گوتی: "ح ... ح ... حه‌یف که‌نازاتم.

جۆن مایکلسون به‌ناچاری باسکی حاجی فیروزی گرت و گوتی "ده‌زانی میکی گوم بووه، بیته‌وايه‌میکی به‌دهستی پۆلیس کوژرابی؟! " حاجی فیروز گوتی: "میکی چووه‌بو بیناموسی، به‌هاره." دیسان به‌بیوازیه‌وه دووپاتی ده‌کرده‌وه تا جۆن توانی فی‌ری بی‌و بچی تو‌یزینه‌وه بکا. "بیناموسی" یانی چی؟ به‌هاری ده‌زانی.

سه‌راوه:

"بهترین داستانهای کوتاه دنیا، علی‌رضا مرتضوی کرون، چاپ اول، بهار ۱۳۶۷  
مقدمه و انتخاب: مهران بردباری، چاپ شفق"

سه‌ره‌کیه‌که‌و حاجی فیروزیان دی به‌لام به‌چ ره‌وشیکی سه‌رسوو‌په‌ینه‌ر! چوار پیاو سندووقیکی ته‌خته‌یان له‌سهر‌شان دانا‌بوو و به‌ره‌و پی‌شه‌وه ده‌چوون.

حاجی فیروز له‌پشته‌وه‌یان ده‌هات. کلاوه‌زه‌نگاره‌کی له‌سهر نه‌بوو و به‌ده‌فه‌که‌ی له‌سه‌ری خو‌ی ده‌داو زینگی‌ی ده‌هات. نزیکتر بوون و به‌حاجی فیروز گه‌یشته‌که‌ده‌گریاو دوو هیلی سپی له‌سهر ره‌شایی ده‌مووچاوی ده‌بینران، به‌رگه‌ساته‌نه‌که‌سه‌وره‌که‌ی به‌م جوانیه‌ی ره‌ش و ته‌پ بیوون و به‌جه‌سته‌یه‌وه نووسابوون. حاجی فیروز که‌منداله‌کانی به‌دی کرد به‌ده‌فه‌که‌ی له‌سه‌ری خو‌ی دا به‌سووچی قو‌لی کراسه‌ساته‌نه‌سه‌ورو جوانه‌کی‌چاوی سپیه‌وه، در‌یژ در‌یژو ته‌نیا به‌دوای سندووقه داره‌که‌دا ریگی ده‌بری. وا دیار بوو به‌نیازی ده‌سپیکردنی به‌رنامه‌که‌ی نیه.

جین و تید به‌دوای حاجی فیروزدا رو‌یشته. به‌لام نه‌و وشه‌یه‌کیشی نه‌گوت. به‌پیچه‌وانه‌وه نه‌و چوار زه‌لامه‌جار جار له‌بنی گه‌روویانه‌وه شتی‌کیان به‌بادا ده‌دا که‌بیشک فارسی نه‌بوو، ته‌نانه‌ت وشه‌یه‌کیش به‌گوپی جۆن ئاشنا نه‌بوو به‌م شیوه‌یه‌رو‌یشته. جۆن که‌هاوپی حاجی فیروز ده‌رو‌یشته، پرسی: "له‌م سندووقه‌گه‌وره‌تان خسته‌وه؟" حاجی فیروز هیچی نه‌گوت، به‌لام فرمی‌سکه‌کانی خیرا خیرا هیله‌کانی ده‌مووچاوی شوشته‌وه.

جۆن وتی: "ئه‌گه‌ر ده‌زانی، سندووقیکی جوانم بو‌دروست ده‌کرد، تید گه‌یشته‌لایان و گوتی: "چ ... چ ... چ بووه؟ بو‌کوئی ده‌چن؟ بو‌چی جلی به‌م سه‌ورو جوانه‌ی بیس کردوه؟ ئای سه‌یری سه‌ر نه‌ژنوی که‌دراوه."

جۆن تو‌وره‌بوو و گوتی: "ئیس‌تا کاتی ئه‌م قسانه‌یه؟" تید پرسی؟ "چ. چ. چما ئیس‌تا که‌نگی‌یه؟" جۆن گوتی: "بو‌نابینی بابی مردوه، له‌م سندووقه‌دایه!"

— و ... و ... وای! پاشان له‌شه‌قامه‌سه‌ره‌کیه‌که‌را بو‌لای ده‌ستی چه‌پ باياندايه‌وه‌و پاش

ده‌ستی به‌به‌رنامه‌که‌ی ده‌کرد. به‌لام نه‌مرو له‌دوو‌په‌یانه‌که‌دیار نه‌بوو، له‌شه‌قامه‌سه‌ره‌کیه‌که‌دا هیندی‌که‌س پیاسه‌یان ده‌کردو نه‌یاندی. به‌ره‌و دوو‌کانه‌بچو‌که‌که‌وه‌پری‌که‌وتن. بارانه‌که‌توندر ببوو، با‌دوایین خه‌وی داره‌کانی ده‌زرا‌ند. کاتی گه‌یشته‌دوو‌کانی حاجی فیروز و ئالا‌کانی سه‌ر دوو‌کانه‌که‌یان به‌دی کرد که‌ته‌پ بیوون و وه‌ک دوو پارچه‌قوماشی کۆن هه‌لواسرابوون، ده‌رگای دوو‌کانه‌ته‌خته‌که‌کرا‌بووه، با‌گشت وینه‌کانی به‌ردابوونه‌وه، لی‌فه‌و دۆشه‌گیکی کۆن و لو‌که‌لی ده‌ره‌اتوو له‌سووچیکی دوو‌کانه‌که‌دا که‌وتبوو.

تید لیوی دا‌چۆراندو گوتی: "چ، چ، چ بووه؟"

جۆن چاوی به‌ینه‌که‌وتوو‌ه‌کان و لی‌فه‌و دۆشه‌گه‌ش‌ره‌که‌ی سووچی دوو‌کانه‌که‌وت. چاوی به‌کلاوه‌زه‌نگاره‌که‌ی حاجی فیروزی که‌وت که‌پلچ و پان ببووه و له‌سهر‌عززی که‌وتبوو، که‌لوپه‌لی بو‌یا‌گ‌کردنه‌که‌ته‌نیا شتی ریکو‌پیکی دوو‌کانه‌که‌بوو. سه‌ری خو‌ی خوراندو گوتی:

"خو له‌پ‌د‌نه‌هاتوه!"

تید گوتی: "... له‌وانه‌یه‌هیندیه‌سه‌وره‌کان هیرشیان هینابی!"

جۆن توانجی تی‌گرت: "لی‌ره‌که‌ی سه‌ور پی‌ست هه‌ن؟!"

تید گوتی: "د. د. د. ... زی روو دا‌پۆ‌ش‌راو به‌ده‌مانچه‌وه ... به‌سواری نه‌سپ!"

جۆن گوتی: "د. د. د. ... زه‌روو دا‌پۆ‌ش‌راوه‌که‌ره‌شه‌ی برده‌گومی بکا"

جۆن بی‌ته‌وه‌ی سه‌رنج به‌قسه‌کانی تید بدا پرسی: "مرؤ‌فیش رووبه‌ندی پی‌وه‌یه؟" تید گوتی: "ب ... ب ... به‌لی‌داسی‌شی هه‌یه، عه‌بايه‌کی ره‌شی له‌به‌ره."

جۆن وه‌پری که‌وت بو‌ته‌وه‌ی بر‌وا، تید پرسی: "نایه‌ی وینه‌کان دا‌کو‌تینه‌وه!"

- نا کاتمان له‌به‌رده‌ست دا نیه، ده‌بی برۆین. تید گوتی: "ئا ... ئا ... ؟؟ ئه‌مریکا رزگار نا‌که‌ین؟"

پیکه‌وه له‌دوو‌کانه‌که‌وه‌رده‌رکه‌وتن و به‌دوو‌په‌یانه‌که‌دا تی‌په‌رین و گه‌یشته‌ینه‌جاده

## له چوار سالی رابردوودا زیاتر له سی میلیون قوتابی له ئیران دهستیان له خویندن هه ل گرتوه

به هوی سیاسی پشگرتن له زیادبوونی  
حهشیمهت له دهیهی ۶۰دا، ههشیمهتی قوتابیانی ئیران  
له ۱۸ میلیون کهسهوه، سالی رابردوو گهیشتوته ۱۴  
میلیون و ۵۰۰ ههزار کهس.

به پپی راگه یاندنی ریخراوی " ثبت و احوال" ئیران  
دهبی ههشیمهتی قوتابیانی ئیستا له دوروو بهری ۱۵  
میلیون و ۵۰۰ کهسدا بی. به لام ناو نووس نه کردن  
ونهاردنی یهک میلیون قوتابی بۆ قوتابخانه له لایه  
بنه ماله کانهوه وا دردهخا که یهک میلیون خویندکار  
وازیان له خویندن هیتاوه.

له م پیوه ندیده دا هه ندی له سه رچاوه کان راده گه یه نن  
که له چوار سالی رابردوودا سی میلیون مندالی  
ئیرانی دهستیان له خویندن هه ل گرتوه.

فه تاح نیازی جیگری فیرکاری ناوه ندی فیرکاری له  
ریگهی دوروهه (آموزش از راه دور) رای گه یاند که  
۱۳ میلیون کهسی که م سه واد له ئیراندا هه یه که سی  
میلیون کهسیان ئه و قوتابیانه ن که دهستیان له  
خویندن هه ل گرتوهه ته مه نیان له نیوان ۱۱ تا ۱۷  
سالان دایه و پیویسته بخوینن.

ناوبراو له وتووێژیک دا له گه ل یه کیک له  
رۆژنامه کانی ناو خۆدا رای گه یاند که به پپی دواين  
ئاماری باوه پیکراو سالی رابردوو دوو میلیون و  
چوارسه د هه زار مندال له خویندن به جی ماون. ئه وه  
له حالیک دایه که به پپی به رنامه ی پینج سالی  
ده ولت ده بووا تا سالی ۹۳ له ته مه نی ۵۰ سال بۆ  
خواری بی سه واد نه ما با. به لام سال له گه ل سال  
ریژهی ئه و قوتابیانه ی که له خویندن به جی ده میتن  
روو له زیادی ده کا. ئه گه رچی به رپرسیانی وه زارهی  
پهروه رده و فیرکردن هه یج کات باس له هۆیه کانی ئه و  
دابه زینه له خویندن نا که ن به لام دیاره که  
سه رلیش یواوی ئه و وه زارته له کۆنترۆلی دۆخی  
خرابی نیو قوتابخانه کان، هه ژاری و دل په راو کیتی  
قوتابیان له هۆکاره کانی سه ره کیی وازه یان له  
خویندنن.

ریخراوی نه ته وه یه کگرتوه کان:

## "سالانه ۵۰۰۰ ژن ده بنه قوربانی قه تلی ناموسی"

به پپی ئاماریکی ریخراوی نه ته وه یه کگرتوه کان هه ر سالی  
زیاتر له ۵۰۰۰ ژن و کچ ده بنه قوربانی قه تلی به ناو " پاراستنی  
ناموس". " ناوانتم پیلای" کۆمیسیری مافی مرۆقی ریخراوی  
نه ته وه یه کگرتوه کان که به بۆنه ی رۆژی جیهانی یه وه قسه ی  
ده کرد رای گه یاند: گوته ئه و ژنانه به هوی " پاراستنی  
ئابرووی بنه ماله" به گولله ده کوژرین، سه نگسار ده کرین،  
ده سووتینرین و یان زینده به گوژر ده کرین، ده خنکینرین و یان  
به زه بری چه قۆ ده کوژرین.

ناوبراو هه روه ها وتی سه ره پای کوژرانی ۵۰۰۰ ژن له سالدا،  
ئه و مه سه له یه له ئه وه یه تی ده ستووری کاردا دانه نراوه.  
هه روه ها توندو تیژییه له راده به ده ره کان دژی ژنان و کچان، له  
لایه ن هاوسه ران، کوپه مام، کوپه خال، کوپانی بنه ماله، براکان،  
مامه کان و پیاوانی دیکه و ته نانته زۆر جار له لایه ن ژنانی  
بنه ماله وه، دیسانیش له ده ستووری کاری ده وه ته کان دا نیه.



## قوولبوونه‌وه‌ی قه‌یرانه کۆمه‌لایه‌تییه‌کان به‌پێی ئاماری ناوه‌نده ده‌وله‌تییه‌کان

۷. له شه‌ش مانگی یه‌که‌می ئەم‌سالدا له نی‌و هه‌ر ۸ رووداوی پینکه‌یتانی ژبانی هاوبه‌شدا یه‌کیان ئاکامه‌که‌ی به ته‌لاق گه‌یشته‌وه و ئەو ریزه‌یه‌ش له شاری تاراندا یه‌ک له چوار بووه. شایانی باسه که ئەو کۆمه‌له ئاماره له سه‌رچاوه‌کانی حکومه‌تییه‌وه بلاو کراونه‌ته‌وه و زۆربه‌ی کۆمه‌لناسان پینان وایه که کۆمه‌لگای ئیران ته‌واو له قه‌یرانی کۆمه‌لایه‌تی دا ده‌ژی.

### زیاتر له ۱۱۰۰ ژن له شاری پارێزگای ئیلام سه‌ره‌رستی بانه‌ماله‌کانیان

زیاتر له ۱۱۰۰ ژن له پارێزگای ئیلام سه‌ره‌رستی و به‌خێوکه‌ری بانه‌ماله‌کانیان و سه‌ره‌رستی نیزیکی ۴۵۰۰ که‌سیان له ئەستۆته.

فه‌روخ لوقا جه‌مشید زاده، جیگری کاروباری کۆمه‌لایه‌تی بیه‌زیستی پارێزگای ئیلام ئاماژه‌ی به‌وه کردوه که ئەو ژماره ته‌نیا ئەو ژنانه ده‌گریته‌وه که له لایه‌ب ئیداره‌ی بیه‌زیستییه‌وه مانگانه‌یه‌کی که‌میان بۆ بڕاوه‌ته‌وه، ئەگینا ئەژماری ئەو ژنانه‌ی که له پارێزگایه‌دا ئه‌رکی سه‌ره‌رستی و ژبانه‌ی خیزانه‌کانیان له ئەستۆیه، زۆر له‌وه زیاتره.

شایانی باسه که زۆربه‌ی ئەو ژنانه یا میزده‌کانیان مردوون، یان به‌هۆی کیشی کۆمه‌لایه‌تی وه‌ک ئیعتیاد یان بقوستان بوونی میزده‌کانیان ئه‌رکی ژبانه‌ی و سه‌ره‌رستی بانه‌ماله‌کانیان له ئەستۆیه.

شایانی باسه له‌ حالیک دا که ژماره‌ی ئەو توێژه له ژبانه‌ی سه‌ره‌رستی خیزان به‌رده‌وان روو له‌ زیاد بوونه، به‌لام نه‌ له‌ بوودجه‌ی سالی ۸۸ و نه‌ له‌ بوودجه‌ی سالی ۷۹ دا هیچ ئیعتباریکی مالی بۆ بیمه‌ کردن و پیراگه‌یشتن به‌و ژنانه له‌ به‌ر چاوه‌ نه‌گیراوه.

ئهم ولاته هیچ نه‌خۆشخانه‌یه‌کی پسپۆری بۆ ئەو مه‌به‌سته ته‌یدا نیه و لاینکه‌م ۲۵% ی به‌سالاچوان له‌ هیچ بیمه‌یه‌کی خزمه‌تگوزاری که‌لک وهرناگرن.

۳. له ئیستادا ئەو ژنانه‌ی که له شه‌قامه‌کاندا سه‌رگه‌ردانن و روو له کاری دزیوی وه‌کوو له‌شفرۆشی ده‌که‌ن، زۆربه‌یان ته‌نانه‌ت خاوه‌نی بانه‌ماله، هاوسه‌ر و خاوه‌ن پیشه‌یه‌کی کۆمه‌لایه‌تییشن، به‌لام له‌به‌ر هۆکاری جۆراوجۆر روو له‌و کاره ده‌که‌ن.

۴. ئیران له دنیا دا له باری هاوردی مه‌وادێ ئارایشییه‌وه له‌ پله‌ی چه‌وتهم و له‌ رۆژه‌لاتی ناوه‌راستییدا دوا‌ی عه‌ربستانی سه‌عودی له‌ پله‌ی دووه‌م دایه. له ولاتانی پێشکه‌وتوودا ژبانه‌ی ته‌مهن ۴۰ساله‌ بۆ سه‌رزی زیاتر مه‌وادێ ئارایشی به‌ کار دینن، به‌لام له ئیراندا ته‌مهنی ۲۲ بۆ ۲۴ساله‌ زۆرتین به‌کاره‌ینه‌ری ئەم مه‌واده‌ن که ئەوه‌ش به‌ مانای ئەوه‌یه که ئەو شینوه ئارایشه له نی‌وان ژنه ئیرانییه‌کاندا نیشانه‌ی کیشه‌ی ده‌روونییه، نه‌ک هۆکاری جوانی ناسانه.

۵. په‌ره‌سه‌ندنێ دیاره‌دی قاچاغی کچانی ئیرانی بۆ رۆژاوا، وه‌کوو دانی هه‌زاران دۆلار بۆ رابواردنیکێ چه‌ند هه‌وتوویی له‌ گه‌ل پیاوان له ولاتانی وه‌ک کانا‌دا که له‌ ریزی مافیاکانی قاچاغی کچان و ژبانه‌ی ئیرانه‌وه به‌ری ده‌کری‌ن.

۶. به‌ وته‌ی سه‌ره‌وکی ریکخراوی نه‌ته‌وه‌یی لاوانی تاران ریزه‌ی پینکه‌یتانی ژبانه‌ی هاوبه‌ش له شه‌ش مانگی یه‌که‌می ئەم‌سالدا (۱۱۳۸۸) ۵% دابه‌زیوه و ریزه‌ی ته‌لاق و جیا‌بونه‌وه ۲۱% زیادی کردوه.



ئاکامی لیکۆلینه‌وه‌یه‌کی به‌ربلاوی مه‌یدانی له شاری تاراندا باسه له چوونه‌سه‌ری له راده‌به‌ده‌ری کیشه کۆمه‌لایه‌تییه‌کان له ئیستای ئیران دا ده‌کا.

به‌پێی بارودۆخی ئیستای ئیران که بابه‌ته سیاسییه‌کان بۆته رۆژه‌فی ئەم کۆمه‌لگایه و هه‌ر رۆژه‌و رووداویکی تازه رووده‌دا، کیشه کۆمه‌لایه‌تییه‌کان که‌متر ئاو‌پێ لێ ده‌دریته‌وه و ئەوه‌ش له ئاکام دا رووداوه‌لیکی ناخۆشی لێ ده‌که‌ویته‌وه که له‌وانه‌یه کاره‌ساتی به دواوه‌ بێ.

بلا‌وکراوه‌ی "میته‌ری نه‌و" که سه‌ر به‌ سازمانی بیه‌زیستی یه "له ژماره‌ی ۵ ی خۆیدا ئاماژه‌ی به‌ کۆمه‌لیک له‌و بابه‌تانه کردوه که جێی تیرامان:

۱. ئاکامی لیکۆلینه‌وه‌یه‌کی مه‌یدانی له شاری تاران ئاشکرای کردوه که به باوه‌ری ۹۹ له سه‌دی خه‌لک درۆ کردن له کۆمه‌لگادا به‌هۆی هه‌یه و نیوه‌ی خه‌لکیش پینان وایه که ۹۰ له سه‌دی خه‌لک له‌ گه‌ل یه‌کتر راست نالین.

۲. له حالیکدا که له داها‌توویه‌کی نیزیکی دا ئیران له‌گه‌ل کیشه‌ی به‌سالاچواندا به‌ره‌رووده‌بێ، به‌لام



## قۆلبه سترانی زیاتر له ۹۰ رۆژنامه نووس له سالی ۲۰۰۹ له ئیراندا

ناوڤیر ده‌که‌ن که تیندا زیاتر له ۴۲ رۆژنامه‌نووس هه‌روا له به‌ندیخانه‌دان و چاره‌نووسیان نادیاره.

پیشتر ریکخراوی هه‌والئیرانی بی سنوور له راپۆرتیک دا ئاماژه‌ی به‌وه دابوو که له کاتی سه‌ره‌له‌دانی نا‌ئارامییه‌کانه‌وه له ئیران، زیاتر له ۱۰۰ رۆژنامه‌نووس له لایه‌ن هیزه حکومه‌تییه‌کانی ئیرانه‌وه گیراون و زیاتر له ۵۰ رۆژنامه‌نووسی دیکه به بی خواستی خۆیان له کاره‌کانیان دوور خراونه‌توه و ئیرانیان به‌ره‌و ولاتیکی دیکه به‌جی هیشته‌وه.

پنویسته‌ بگوتری که له راپۆرتی سالانه‌ی کۆمیتیه‌ی داکۆکی له ئازادی رۆژنامه‌هوانی دا ناوی ولاتانی پۆژه‌ه‌لاتی نیوه‌راست و یه‌مه‌ن و ئیسرائیل وه‌ک پیش‌ئیلکرانی دیکه‌ی ئازادی رۆژنامه‌هوانی ئاماژه‌ی پی کراوه.

ناوی هاتوه. به‌ گویره‌ی ئه‌و راپۆرتیه سه‌رکوتی به‌ربلاوی رۆژنامه‌نووسان له ئیراندا، له میژووی ئه‌و ریکخراوه‌ دا بی وینه بووه به‌ تایبه‌ت له دوا‌ی هه‌لبژاردنه‌کانی خولی ده‌یه‌می سه‌رکۆماری له‌و ولاته‌ دا ته‌وژمی سه‌رکوت و گیران گه‌یشته‌ته به‌رزترین ئاستی خوی.

به‌ پیی ئه‌و راپۆرتیه ۷۰ رۆژنامه‌نووس له ماوی سالی ۲۰۰۹ دا له جیهان کۆژراون. چین وه‌ک یه‌که‌م ولاتی دژ به‌ ئازادی رۆژنامه‌نووسان ناوی هاتوه و تاکو ئیستا ۲۴ رۆژنامه‌نووس له به‌ندیخانه‌ دان، به‌لام به‌ پیچه‌وانه‌ی ئه‌و راپۆرتیه‌وه، ریکخراوه‌کانی دیکه‌ی داکۆکی له مافی رۆژنامه‌نووسان وه‌ک هه‌والئیرانی بی سنوور، ئیران وه‌ک یه‌که‌مین ولاتی پیش‌ئیلکاری مافی رۆژنامه‌نووسان

ریکخراوی نیوده‌وله‌تی داکۆکی له مافی رۆژنامه‌نووسان رۆژی سی شه‌مه‌، ۲۷ی ریه‌ندان ئاشکرای کرد که له ماوه‌ی سالی ۲۰۰۹ی زایینی دا به‌ هۆی گیرانی زیاتر له ۹۰ رۆژنامه‌نووس و نوسه‌ره‌وه، ئیران وه‌ک یه‌کیک له‌ پرهمه‌ترسیترین ولاتانی دژ به‌ ئازادی رۆژنامه‌نووسی له جیهاندا له‌ قه‌له‌م ده‌دری.

کۆمیتیه‌ی داکۆکی له رۆژنامه‌نووسان که بنکه‌ی سه‌ره‌کی له نیویۆرکی ئه‌مریکایه‌، له راپۆرتی سالانه‌ی خوی دا سه‌بارته‌ به‌ ئازادی کاری رۆژنامه‌نووسان له سالی ۲۰۰۹ دا نووسیویه‌تی: تا ئیستا ۲۳ نووسه‌ر و سه‌رنووسه‌ر له جیهاندا له به‌ندیخانه‌ دان. له‌و راپۆرتیه‌ دا له دوا‌ی چین، ئیران به‌ پله‌ی دووه‌م له سه‌رکوت و ئازار و ئه‌شکه‌نجه‌ی رۆنامه‌نووسان دا

ئیسلامی به‌رده‌وام هه‌ولیان داوه که ئاماریکی زۆر که‌متر له ئاماری راسته‌قینه‌ی خه‌ساره کۆمه‌لایه‌تییه‌کان له میدیاکان دا بلاو بکه‌نه‌وه تا پانتایی خه‌ساره کۆمه‌لایه‌تییه‌کان و لایه‌نه کاره‌ساتباره‌کانی دی‌ساره کۆمه‌لایه‌تییه‌کان چه‌ندی بۆیان بکری له شاراوا‌ی دا بمینیتیه‌وه، ئه‌گینا به‌ پیی لیکۆلینه‌وه‌ی تووژره‌ کۆمه‌لایه‌تییه‌کان ریژه‌ی خۆکوژی له پاریزگا‌کانی رۆژئاوا‌ی ئیران که زۆرینه‌ی ناوچه‌کانی کوردستان ده‌گریته‌وه، زۆر له‌وه زیاتره که رایان گه‌یاندوه.

## له نیو هه‌ر ۱۰۰ هه‌زار که‌س له ئیران دا ۷ که‌سیان خۆیان ده‌کوژن

وه‌مه‌دان دا روو ده‌ده‌ن که ئه‌و ریژه‌یه له پاریزگای ئیلام زۆر به‌ره‌ست و دیارتره. سکریتی گشتی ناوه‌ندی خه‌ساره کۆمه‌لایه‌تییه‌کانی ئیران له پیوه‌ندی له گه‌ل په‌ره‌سهنی دیارده‌ی خۆکوژی له پاریزگای ئیلام، به‌ تایبه‌ت په‌نابردنی کچان و ژنان بۆ خۆسووتاندن رای گه‌یاندوه که ئه‌و بابه‌ته‌ نیگه‌رانی زۆری بۆ کۆمه‌لناسان و تووژهرانی کۆمه‌لایه‌تی دروست کردوه. شایانی باسه که به‌رپرسیانی

سکریتی گشتی ناوه‌ندی خه‌ساره کۆمه‌لایه‌تییه‌کانی ئیران که ریکخراویکی سه‌ر به‌ به‌هزیستییه ئاشکرای کردوه که له کۆمه‌لگای ئیران دا له سال دا له نیو هه‌ر ۱۰۰ هه‌زار که‌س دا ۷ که‌س خۆیان ده‌کوژن، که ئه‌وه له چاو ئیستاندارده‌کان و ریژه‌ی خۆکوژی له کۆمه‌لگاکانی دیکه‌دا زۆر له سه‌رئیه. ئه‌و به‌رپرسه‌ی به‌هزیستییه ئیران ئاشکرای کردوه که زۆرتین حاله‌ته‌کانی خۆکوژی له ئیران له پاریزگا‌کانی کرماشان، ئیلام، لورستان



# هه‌وای و چالاکی



## "گولان" و "ژنان" له دیداریکی دۆستانه‌دا

## هه‌یه‌تییکی یه‌کیه‌تیی ژنان سهردانی ژنانی زه‌حه‌تکیشانی کرد

هه‌یه‌تییکی یه‌کیه‌تیی ژنانی دیموکراتی کوردستان که پیک هاتبوو له به‌پێزان سو‌ه‌ه‌یلا قادری سکرتری، نه‌س‌رین ه‌سه‌ن زاده سهرنوسه‌ری گو‌ق‌اری ژنان و کو‌ی‌ستان فتووحی ئەندامی ده‌سته‌ی نووسه‌رانی گو‌ق‌اری ژنان به‌ ده‌عه‌تییکی فهرمی سهردانی نووسینگه‌ی گو‌ق‌اری "گولان" یان له شاری هه‌ولێر کرد که له‌لایه‌ن به‌پێز فوئاد سه‌دیق سهرنوسه‌ری گو‌ق‌اری "گولان" ه‌وه‌ پێش‌وازییان لێ کرا. له‌و دیداره‌دا وی‌پرای هه‌له‌سه‌نگاندنی گو‌ق‌اره‌کانی "ژنان" و "گولان" و باس‌کردن له‌ئهم‌زموون و چۆنیه‌تی باشت‌ر‌کردنی گو‌ق‌اری ژنان ئالو‌گو‌ری بی‌رو‌را کرا .

روۆی پێنج شه‌مه‌مه‌ رێکه‌وتی ۸ی ریبه‌ندان ۱۳۸۸ی هه‌تاوی هه‌یه‌تییکی ژنانی دیموکراتی کوردستان سهردانی ژنانی زه‌حه‌تکیشانی کوردستانیان له‌ رانیه‌ کرد. هه‌یه‌تی یه‌کیه‌تیی ژنانی دیموکراتی کوردستان بریتی بوون له‌ به‌پێزان سو‌ه‌ه‌یلا قادری سکرتری و خه‌دیجه‌ پورمه‌ند ئەندامی به‌پێوه‌به‌ریی یه‌کیه‌تیی ژنانی دیموکراتی کوردستان که له‌لایه‌ن به‌پێزان زارا ئەحه‌مه‌د ره‌سوول‌ به‌رپرسی رێخ‌راوی ژنانی زه‌حه‌تکیشان و په‌خش‌ان ره‌سوول‌ ه‌سه‌ن کارگێری یه‌که‌م پێش‌وازییان لێ کرا. له‌م دانیشتنه‌ دۆستانه‌یه‌دا که له‌ نیوان هه‌ردوو رێخ‌راودا باس له‌ کێشه‌و ئاریشه‌کانی ژنان به‌گشتی و ژنی کورد به‌تایبه‌تی کراو بو‌ دۆزینه‌وه‌ی رێگه‌ چاره‌ی گونجاو له‌و پێوه‌ندیه‌دا ئالو‌گو‌ری بی‌رو‌پرا کرا. هه‌موو پێیان وابوو که ژنان له‌ هه‌ر تیره‌و نه‌ته‌وه‌یه‌ک دا بن کێشه‌که‌یان یه‌که‌وه‌ هه‌ر بۆیه‌ ده‌بێ‌ شان به‌ شانی یه‌کت‌ه‌ه‌ول‌ بده‌ن و خه‌بات بکه‌ن تا به‌ ئامانج بگه‌ن. ئەم دیداره‌ که نزیکه‌ی سه‌عاتیکی خایاند پێداگری له‌سه‌ر هاوکاری نیوانیان کرایه‌وه‌.

## کۆبۆنوه وه بۆ ئه ندامانی

### یه کیه تیی ژنان به رپۆه چوو

روژی شه ممه ریکه وتی ۱۳۸۸/۱۱/۱  
 هه تاوی به شی ئاموزشی یه کیه تیی ژنان  
 کۆرپکی بۆ به رپۆه سو هه یلا قادری  
 سکرتری یه کیه تیی ژنانی دیموکراتی  
 کوردستان پیک هینا.

سه ره تاوی کۆبۆنوه وه که فاته ره حیمی  
 ئه ندامی یه کیه تیی ژنان به خیره اتنی  
 به شداری کرد. به رپۆه سو هه یلا باسی له  
 وه زعیه تی ئیستای ژنان له ئیراندای  
 نر خاندنی رۆلی ژنان له وه ره که ته ی که  
 ئیستا له ئیران به دژی ده وله تی کودیتا  
 وه رپۆه خراوه که ئاماژه یان به وتاری  
 سالانه ی بارک ئوباما کرد که ئاماژه ی به  
 رۆلی ژنان له بزوتنه وه ی ئازاد یخوازی  
 ئیراندا کردوه. پاشان ئاماژه ی به  
 کارو چالاکیه کانی یه کیه تیی ژنانی  
 دهر وه ی ولات که له کۆنفرانسی سالانه دا  
 هه موو کۆمیته کانی یه کیه تیی ژنان  
 به ستر او کۆمیته کان نۆژهن کراونه ته وه  
 ته شکیلاتی یه کیه تیی ژنان بۆ  
 رووبه پووبوونه وه له گه له هه رشتی ک  
 ئاماده یی ته واویان هه یه.

## به رپۆه چوونی کۆنفرانسی هه لپژاردنه وه ی

### کومیته کانی یه کیه تیی ژنان

له ریکه وتی ۱۷ به فرانبار تا ۸ ریبه ندان کۆنفرانسی سالانه ی  
 کومیته کانی یه کیه تیی ژنان له نیو که مپه کانی زه وییه سپی، ئامیرییه  
 ئازادی گیرا که به م شیوه یه ی خواره وه به رپۆه چوو.  
 ریکه وتی ۱۷ / ۱۰ / ۱۳۸۸ کۆبۆنوه وه یه که به مه به ستی بیرو را وه رگرتنی  
 کومیته کان بۆ هه رچی باشتر به رپۆه چوونی کاره کانی ئه وه یه کیه تییبه وه  
 هه لسه نگاندنی کارو چالاکیه کانی کۆمیته کان وه ده ست خۆشی له  
 ئه ندامانیان باس له هه لپژاردنی کومیته کان کرا، که دوا ی تاتوی کردنی راو  
 بۆ چوونه کان بریار له به رپۆه چوونی کۆنفرانسه کان درا به پیی به رنامه ی  
 سالانه.

کۆنفرانسی یه که م له ۲۷ / ۱۰ / ۱۳۸۸ له زه وییه سپی به رپۆه چوو به م  
 شیوه یه :

هه یه تییکی به رپۆه به ری پیکه اتوو له به رپۆه خه دیجه پوورمه ند، فه ربیا  
 وه یسی ئه ندامانی به رپۆه به ری و تریفه قاتی ئه ندامی جیگری به رپۆه به ری  
 یه کیه تیی ژنان، به ئاماده بوونی ئه ندامانی کومیته که به رپۆه چوو.  
 کۆبۆنوه وه که به باسیک له لایه ن خه دیجه پوورمه ند له باره ی  
 کارو چالاکیه کانی یه کیه تیی ژنان و چالاکی ئه ندامه کان و پیشوازی له دوو  
 بۆنه ی گرنگ بۆ ژنان ۸ ماری و ۲۴ ره شه مه ده ستی پی کرد.  
 دوا ی هینانه به رباسی ره خنه و پیشنیاره کان و ته واو بوونی باسه کان  
 دوا یین به شی کۆبۆنوه وه که که هه لپژاردنی کومیته به رپۆه چوو. فاته  
 ره حیمی، مه ندانه حه بیب زاده، شاناز لاجینی هه ل بژێردان.  
 ریکه وتی ۳ / ۱۱ / ۱۳۸۸ کۆنفرانسی که مپی ئازادی به رپۆه چوو به  
 به شداری هه یه تیی به رپۆه به ری پیکه اتوو له خه دیجه پوورمه ند، فه ربیا  
 وه یسی ئه ندامانی به رپۆه به ری و تریفه قاتی جیگری به رپۆه به ری و شلیز  
 قادرزاده مو شواوی به رپۆه به ری و به ئاماده بوونی کومیته و زۆربه ی  
 ئه ندامانی کۆبۆنوه وه که به رپۆه چوو دوا ی باس و خواستی کۆبۆنوه وه  
 هینانه به رباسی کۆمه لێ ره خنه و پیشنیار کۆمیته هه لپژێردرایه وه که بریتی  
 بوون له به رپۆه تامان محه مده ی و سنور خزی.  
 هه ره ها ریکه وتی ۴ / ۱۱ / ۱۳۸۸ کۆنفرانسی ئامیرییه به رپۆه چوو به  
 به شداری هه مان هه یه ت و به ئاماده بوونی کومیته و به شیکی به رچاو له  
 ئه ندامانی ریکخراوی سه ره به م کومیته یه. دوا ی باسکردن و هه لسه نگاندنی  
 کارو چالاکیه کانی ریکخراوو هینانی گۆرپۆ کۆمه لێ ره خنه و پیشنیاری به  
 که لک ئه ندامان ئاماده یی خۆیان نیشاندا بۆ به شداری کارو چالاکیه کان  
 دوا یین به شی کۆبۆنوه وه که بریتی بوو له هه لپژاردنه وه ی کومیته که ئه وه  
 به رپۆه وه ک کومیته ی ئامیرییه هه لپژێردان ئامینه شه فعیی و فاته  
 ئاز ره برزین. کۆنفرانسه کان ریکه وتی ۸ / ۱۱ / ۱۳۸۸ له لایه ن به رپۆه  
 سو هه یلا قادری سکرتری یه کیه تیی ژنان و به ئاماده بوونی به رپۆه  
 خه دیجه پوورمه ند ئه ندامی به رپۆه به ری کۆبۆنوه وه یه که بۆ ئه ندامی  
 کومیته کان گیراوو کارو چالاکیه کانیان پی ئه سپێردرا که به خۆشحالییه وه  
 ئاماده یی خۆیان بۆ کاره کان ده ربی.



## بەريۆەچوونى ريۆرەسميک له سوئيد به بۆنەى رۆژى ۸ى مارس

کۆمىتەى ھاوکارىيەى کۆمەلە کوردىيەکان بە پشتىوانى ھىزە سىياسىيەکانى شارى لىنشۆپىنگ بە بۆنەى ۸ى مارس رۆژى جىھانىيەى ژنان، سىمىنارىيەکان بۆ کوردەکانى دانىشتووى شارى لىنشۆپىنگ بە بەشدارى "خاتو شىرىن رەشىدپوورى" و دوکتور "خالىد خەياتى" پىک ھىتا.

ئەو سىمىنارە کە بە راگرتنى خولەكىک بىدەنگى بۆ رىز لىنان لە شەھىدان و بە تايبەت قوربانىيانى دەستى نابەرەبەرى دەستى پى کرد، شىرىن رەشىدپوورى چالاكى بوارى ژنان و پىسپۆر و شارەزا لە بوارى کاروبارى کۆمەلەيەتى دا باسەكەى خۆى لە سەر چۆنەيتى ژيانى ژنان و كچان لە جىھاندا بە شىوہى ئامارىكى دەستىنشان كراو لە لايەن ريکخراوى نەتەوہ يەگرتوہەکانەوہ باس کرد و ھەر وەھا ئاوپىكى لە ياسا كۆن و نوويەکانى سەدەى بىست و سەدەى نوئ دايەوہ و بەشيك لە ياسا تايبەتییەکان كە پەيوەندىيان بە ژيانى رۆژانەى ژنان و كچان لە ولاتانى دواكەوتوو و ھەر وەھا چەند ولاتىكى دىكەى ئوروپايى بۆ ئامادەبووان شى کردەوہ.

دواتر دوکتور خالىد خەياتى، مامۇستاي زانكۆ لە شارى لىنشۆپىنگ، سەبارەت بە پەنابەران و كۆچەران لە ھەندەران و ژيانى تاراوگە نشىنى و رۆلى ژنان و كچان لە تاراوگەيى دا بە وردى قسەى کرد. بەشيكى دىكەى باسەكەى ناوبراو تەرخان كرا بوو بۆ زولم و زۆرى و چەوسانەوہ لە بوارى كۆمەلەيەتى و كلتورى و رەگەزىيەتى و ولاتانى جىھانى سىھەم دا. خۆ پىگەياندىنى ژنان و كچانى كورد لە ولاتانى دەرەوہ و بەرچاوپوونى ئەوان لە ئاست پوودا و كارەسات و دابو نەرىتە كۆنەكانى كۆمەلگاي كوردەوارى و ھەر وەھا ھەست بە بەرپرسايەتى ژنانى كورد لە دەرەوہى ولات لە ئاست فيزىوونى زمان، خۆ ريکخستن لە گەل كۆمەلگاي نوئ و دۆزىنەوہى ھۆيەتى نەتەوہيى و رەگەزى و ئاشنا بوون لە گەل كىشەى تايبەت بە ژنانى بە بەرزى نرخاندى گوتى كە ژنان بە گشتى رۆلىكى سەرەكيان لە پەرورە كەردنى نەوہى نوئ و ئەندامانى بنەمالەكانيان دا ھەيە و بە ھىتەنەوہى كۆمەلگە بەلگە لە نيو باسەكەى دا سىمىنارەكەى دەولەمەندتر کرد. دواى ئەم بەرگەيە، ئامادەبووان زۆر چالاكانە لە باسەكانى ھەر دوو كۆرگىرەكە دا بەشداريان کرد و بيرورا و پىشنيار و تىبىنى خويان لەسەر باسەكانى ئەم سىمىنارە ھىتايە گۆرئ.

## راپورتىك له سەر خۆكۆژىيەى ژنانى كورد له چەند مانگى رابردوو دا

بەرپرسی گشتىيەى خەسارە كۆمەلەيەتەكانى ريکخراوى بىھەزىستى سەبارەت بە چوونە سەرى ئامارى خۆكۆژىيەى ژنان لە ئىران و بە تايبەت لە نيو ژنانى كورد دا نىگەرانى دەرپىرى.

ئەگەرچى بەرپرسی گشتىيەى خەسارە كۆمەلەيەتەكانى ريکخراوى بىھەزىستىيەى پارىزگاي سەنە لە مەرچوونە سەرى ئامارى خۆكۆژىيەى ژنان لە ئىران و بە تايبەت لە نيو ژنانى كورد دا نىگەرانى دەرپىرەوہ بەلام ھەتا ئىستا بە كەردەوہ ھىچ ھەنگاويك بۆ ناسين و پىشگرتن لەم دياردە كۆمەلەيەتە ھەل نەگىراوہ.

بەپىي راپورتى چالاكانى مافى مرۆقى ئىران لە ماوہى دوو مانگى رابردوو دا شەش ژن لە كوردستان خويان كوشتوہ كە برىتيني لە: گول بەھار كەرىمى خەلكى شارى مەريوان كە لە رۆژى ۱۰ى بەفرانباردا خۆى سووتاند.

دەليە پەرەند فيرووزى خەلكى شارى مەريوان كە لە رۆژى ۱۹ى بەفرانباردا بە ھۆى خۆ سووتاندن گيانى لە دەست دا.

رۆژى ۱۷ى رەشەمەش ژنىكى ۳۰ سالا بەناوى مونىرە خونەكباز خەلكى ناوچەى مەريوان بە ھۆى ليدانى توند لە لايەن مېردەكەيەوہ لە نەخوشخانەى سەنە گيانى لە دەست دا.

چنوور فەرامەرزى ۲۰ سالان خەلكى ناوچەى سەقز رۆژى ۱۵ى رەشەمە بە ھۆى خۆسووتاندن گيانى لە دەست دا.

ئامىنە سەدىقى كە خاوەن دوو مندالە رۆژى ۱۸ى رەشەمە خۆ كوشت و ھەر وەھا ژنىك بەناوى فەرىدە خەلكى ئاوايى جەژنياوا خەلكى ناوچەى مەريوان رۆژى ۱۹ى رەشەمە تەرمەكەى لە نيو ئەو كانالانەى كە لە لايەن ھىزى ئىتتىزامىەوہ لە سەر سنوور ھەلگەندراوہ دۆزراوہتەوہ و ھۆكارى كوژرانەكەى روون نىە.

بەپىي راپورتى "ھرانا" ريگەنەدان بە چالاكى ناوہندە مەدەنيەكان لە بوارى مافى ژنان لە ئىراندا بۆتە ھۆى چوونە سەرىيەى دياردى خۆكۆژىيەى لە نيو ژناندا.

ھەر وەھا فشارى بنەمالەو بەرتەسك كەردنەوہى ھەلسۆكەوتى ژنان لە كوردستان يەككى دىكە لە ھۆكارەكانى دياردەى خۆكۆژىيەى ژنان لە كوردستان دايە.

## له روژی جیهانی ژن دا پيش له چوونه دهره وهی سیمین بیهبه هانی له ئیران گيرا



سیمین بیهبه هانی  
که له سه سه  
بانگهیش تتی  
شاره وانی پاریس  
دهیه ویست به  
مه بهستی به شداریی  
کردن له رپوره سمی  
روژی جیهانی ژنان  
سه رانی فه رانسه

بکا، به هوی پیشگرتنی مه ئمورانی فرۆکه خانه وه پیش له چوونی بۆ دهره وهی ولات گيرا.

خاتو بیهبه هانی که سه ره له بیانی روژی دووشه مه مه ۸ ی مارس دهیه ویست له ریگای فرۆکه خانه ی خومه نییه وه له ئیران بچیته دهره وه، له لایه مه ئموران وه پیشی پی گراوه و پاسپورته که شی دهستی به سه ردا گراوه و دواتر بۆ چه ند کاتژمیر لپرسینه وهی لی کراوه و پینان راگه یاندوه که ده بی خوی به دادگا بناسینی.

سیمین بیهبه هانی شاعیر و ئەندامی کانونی نووسه رانی ئیران بریار بوو له رپوره سمی تایبه تی که سی شه مه مه، ۱۸ ره شه مه له شاری پاریس به بۆنه ی روژی جیهانی ژنان وه به رپوه ده چوو، به شداریی بکا و سه باره ت به گرفت و بابه ته کانی ژنانی ئیران وتاریک پیشکه ش بکا. بیهبه هانی مانگی رینه ندانی سالی رابردوو به نوینه رایه تی که مپه نی "گورین بۆ په کسان" خه لاتی "سیمون دوبراوی" له پاریس وه رگرتوو.

شایانی باسه سیمین بیهبه هانی له سالی ۱۳۳۱ ی هه تاوی میدالی نیوده وه له تی ناشتی بۆ شیعر و له سالی ۱۳۷۷ لۆحی ریزلینانی توژی نه وهی ژنانی ئەمریکای وه رگرتوه.

ههروه ها ئەو شاعیره سالی ۱۳۷۸، خه لاتی ریکخراوی چاوه دیتری به سه ر مافی مرووف و میدالی "کارل فون ئیستیسکی" پی دراوه.

جی ئاماژه یه که جگه له سیمین بیهبه هانی، نه سرینی ستوده، مه نسوره شوجاعی، نیرگز محمه دی، ته له عت ته قی نیا و به دروسساتی موفیدی له و ژنه چالاکانه که مافی چوونه دهره وه له ئیرانیان لی زهوت کراوه.

## کردنه وهی پیشانگایه ک به بۆنه ی ۲۴ ره شه مه



روژی ۲۵  
ره شه مه کاتژمیر  
توونیوی سه ر  
له یه یانی به بۆنه ی  
۲۴ ره شه مه  
سالروژی دامه زرانی  
یه که ته تی ژنانی  
دیموکراتی  
کوردستان به شی  
ئاموزشی یه که ته تی  
ژنان پیشانگایه کی  
کارده سستی  
به هره دارانی بۆ  
ئه ندامانی خوی له  
یه که ک ل

سالژنه کانی سه ر به ده فته ری سیاسی کرده وه که ئەم پیشانگایه له لایه ن ئەندامی دیرینی یه که ته تی ژنانی دیموکراتی کوردستان خاتو ئەستی ئیراهیمی کرایه وه. شایانی باسه ئەم پیشانگایه به کاری جوان وهونه و توانایی ژنانی دیموکرات نه خشابوو که به گه رمی له لایه ن یه شداربووانه وه پیشوازی لی کرا.

## به رپوه چوونی ئیواره کونسیرتیکی له لایه ن یه که ته تی ژنانی دیموکراتی کوردستان وه

یه که ته تی ژنانی دیموکراتی کوردستان له پیشوازی ۲۴ ره شه مه دا کونسیرتیکی به رپوه برد.

یه که ته تی ژنانی دیموکراتی کوردستان ئیواره ی روژی چوارشه مه، ۱۹ ی ره شه مه ی ۸۸ ی هه تاوی له پیشوازی ۲۴ ی ره شه مه، سالروژی دامه زرانی یه که ته تی ژنانی دیموکراتی کوردستان کونسیرتیکی بۆ چه ند هونه رمه ندیکی ده نگخۆش به رپوه برد.

له و کونسیرته دا که به به شداریی سه دان که سه له ژنان و کادر و پیشمه رگه کانی حیزبی دیموکراتی کوردستان له سالوونی بۆنه و رپوره سمه کانی حدک دا به رپوه چوو، هونه رمه ندان سابات هه مید، ساوین هه مید، تۆله و به ره هه هه مید کومه له به ره مه یکی هونه ری خویان پیشکیش کرد که له لایه ن ئاماده بووانه وه به گه رمی پیشوازی لی کرا

## كوژرانی كچيكي بهندی له گرتووخانهی شاری بۆكان دا

كچيكي گيراوی كورد له بهنديخانهی شاری بۆكان كوژراوه. گولچين سالج پور، تهمن ۲۲ سالان خهلكی گه رهکی پشت تهپی مههاباد كه به هوی كيشهيهکی كومهلايه تي له گرتووخانهی شاری بۆكاندا زيندانی كرابوو، به شيوهيكي گوماناوی له زيندانا گيانی له دهست داوه.

ئهو زانيارياهی له پيوهندی له گه كوزرانی گولچين سالج پور له نيو خوی كوردستان دا بلاو بوونه تهوه باس له وه دهكهن كه ناوبراو له و ماوهيه دا له ژير ئهشكهنجهي توندی زيندان دا بووه و هر بهو هۆيه شهوه گيانی له دهست داوه. شايانی باسه كه هيزه ئيتلاعاتيه كانی كۆماری ئيسلامی له شاری بۆكان دواي كوشتنی گولچين سالج پور، به بی ئه وهی بنه ماله كهی ئاگادار بی تهرمی ناوبراویان ناشتوه.

به پي زانياريه كان بنه ماله ی گولچين بنه ماله يه کی هه ژارن و هيزه كانی ئيتلاعاتی شاری بۆكان تهرمی گولچينيان ته نيا به دا يکی نيشان داوه، به لام پييان نه گوتوه كه له كوئ ده بينژن و سر باقی ئه وهش هه ره شه يان لی كردوون كه نابيت باس له كوژرانی كچه كيان بكن.

## سووتانی كچيكي تهمن ۱۸ سال له گوندی نه لۆسهی ناوچهی ره بهت

تازه لاويکی خهلكی يه كيك له گونده كانی سه رده شت به هوی سووتانه وه گيانی له دهست دا.

به پي هه والی گه يشتوو رۆژی ۱۸ ريبه ندان كچی ره سوولی ئيبراهيم زاده به ناوی په ريشان خهلكی گوندی نه لۆسه له كاتيک دا بۆ يارمه تی دانی بنه ماله كهی له گه ل چه ند كه سيکی ديکه خه ريکی هيتانی نه وت ده بن، ئاگری له جه سته ی به رده بن.

به پي هه وال له كاتيکدا ئه ندامانی ئه و بنه ماله يه له گه ل چه ند كه سی ديکه خه ريکی بارکردنی نه وت ده بن، له کاتی بار کردنی ده به نه وته كان دا جلو به رگه كانی په ريشان نه وتاوی ده بن. له بهر ئه وه هه وای زۆر سارد ده بی، هه ندیک دوورتر ئاگر ده كه نه وه، له کاتی خۆ گه رم کردنه وه دا به داخه وه له بهر ئه وه جلو به رگه كانی نه وتیان پتوه بووه جه سته ی ئاگر ده گری و زۆر به خه سته ی له شی ده سووتی. به هه ولی چه ند كه سيکی ئاگره كهی ده كووژينه وه و به په له بۆ نه خو شخانه ی شاری ورمیی پاده گویزن و دواي چه ند رۆژ مانه وه و نه شته رگه ری به داخه وه رۆژی هه ينی، ۲۳ ی ريبه ندان له بهر کاریگه ر بوونی سووتانی جه سته ی گيانی له دهست ده دا.

## خۆكوژی كچه خويندکاری كورد له

### زانكۆی ته وریز

ئه ستي ره مه ولودی، كچه خويندکاری كوردی زانكۆی ته وریز نيوه شه وی چوارشه ممه، ۱۲ ی ره شه مه هه ولی خۆكوشتنی دا.

ئه ستي ره مه ولودی، خويندکاری زانسته په روه رده ييه كانی زانكۆی ته وریز دواي دلنيا بوون له بينه شكرانی له دريژه پيدان به خويندن به شكاندی شووشه ی ژووری خوی له خه وتنگه كه ياندا ده ماری ده سته ی بری.

له گه ل پيزانیني هاو پۆلييه كانی ئه ستي ره له ژووره كانی ديکه به ئه و رووداوه به رپرسانی خه وتنگه كه دواي خه مسارد ييه کی زۆر ناوبراو ده گه يه ننه نه خو شخانه و ده سه بجی ده بردي ته ژووری نه شته رگه ری و له مردن رزگاری ده بی.

ئه ستي ره مه ولودی و پیرای ۱۰ خويندکاری ديکه ی زانكۆی ته وریز دوا به دواي سه ره له دانه كانی دواي هه لبا ردن به تاوانی به شدار ييان له كو بوونه وه ی ئيعتزاز يی رۆژی ۱۳ ی خه زه لوه ری ئه و زانكۆيه دا هه ر كام به تيرميك بينه شيوون له خويندن سزا دران كه ئه و سزايه تا چه ند رۆژ له وه پيش را گيرابوو.

چه ند رۆژ پيش به رپرسانی حيراسه ت و كوميته ی ئينزباتی زانكۆی ته وریز ئه ستي ره يان ئاگادار كرده وه كه حوكمه سه پينزاهه كهی له سه ر جيبه جی ده كری و جگه له وهش بۆ زانكۆيه کی ديکه ش دوور ده خري ته وه.

به رپرسانی زانكۆی ته وریز هه ره شه يان له ئه ستي ره و هاو ريبان و هاو پۆلييه كانی ئه ستي ره كرده كه نابی به هيج شيوه يه كه هه والی خۆكوژی ناوبراو بلاو بكری ته وه و ته نانه ت نابی بنه ماله ی ئه ستي ره ش به و رووداوه بزانت.





دهکه ویسته وهو ئه گهر زولم و زوری ریژی می پاشایه تی له کلاسه کاندایه باسی لینه بکری، قوتاییه کان ئه م زولم و زوره یان له لایه ن کوماری



ئیسلامییه وه به رادهیه کی زورتی به رانه به به خه لکی ئیران دیوه، بویه وه زاره تی په روه رده وه فیرکردن بۆ پیش گرتن به و پیک گرتن و به راورد کردنه ی قوتاییه کان وه ها به خشنا مییه کی دهر کردوه.

## قه دهغه کرانی باسی سیاسی له قوتابخانه کان دا به بریاری وه زاره تی په روه رده وه فیرکردنی کوماری ئیسلامی

مامۆستایانی زانسته کومه لایه تیه کان، به تایبه ت وانه ی میژوو و کومه لایه تی له هه موو بره گه کانی خویندن دا کراوه که خویان له قسه و باسی سیاسی روژ ببویرن و به هیچ شیوه یه ک رووداوه کانی هاوچه رخی ئیران شی نه که نه وه. ئه وه له حالیکه دایه که زۆربه ی رووداوه کانی میژووی ئه م سی ساله وه کوو وانه له وانه گه لیککی وه کوو ئه ده بیاتی فارسی، جوغرافیا، عه ره بی و میژوودا دانراون. هه ر ئه وه ش بۆته هوی کیشه یه کی تایبه ت بۆ به رپرسانی ریژی م. چونکه هینانه به رباسی هه رکام له و وانه گه له دژکرده وه ی خویندکارانی لئ

به پیی بریاری به رپرسانی ریژی م و له به خشنا مییه ک دا که له لایه ن وه زاره تی په روه رده وه فیرکردنه وه دهرکراوه، مامۆستایان له نووسینگه ی قوتابخانه وه کلاسه کاندایه باسی سیاسیان لئ قه دهغه کراوه. به پیی راپورتی "ناژانسی ئیران خه بهر" له م به خشنا مییه نوویه دا که بۆ هه موو قوتابخانه وه ناوه نده فیرکارییه کانی ده وله تی و غه یه ره ده وله تی به ری کراوه، مامۆستایان ئیزنی هینانه گوړپی هیچ قسه و باسیکی سیاسیان له نووسینگه ی قوتابخانه وه له کلاسه کان دا نیه. له م به خشنا مییه دا داوا له

## دیارده ی ته لاق گه وره ترین کیشه ی کومه لایه تی کوردستان دوا ی ئیعتیاده

سالی رابردوودا به رده وام و سال به سال زیاتر په ره ی سه ندوه. عه تا ره حمانی ئاییده ر، به ریوه به ری گشته ی کاروباری پاریزگای سنه رایگه یانده که پاریزگای سنه پله ی چواره می ریژه ی ته لاق له ئیرانی هه یه و شاره کانی سه قز، سنه و مه ریوان سی شاری ئه و پاریزگایه ن که به ریز زورتی رووداوی ته لاقیان تیدا روو ده. ناوبراو له خه سار ناسی ئه و دیارده یه دا پی وایه که دوورکه و تنه وه له به ها و بایه خه دینییه کان هۆکاری سه ره کیی په ره سه ندنی ئه و دیارده یه له کوردستان، به لام زۆربه ی هه ره



به ریوه به ری گشته ی کاروباری پاریزگای سنه رای گه یانده که دیارده ی ئیعتیاد یه کیک له کیشه سه ره کییه کانی کومه لگای کوردستانه و ئاشکراشی کردوه که ئه و دیارده یه له پاریزگای کوردستان له ماوه ی چند

زوری کومه لئانسان و توویژه رانی کومه لایه تی له سه ر ئه و باوه رنه که هۆکاره کومه لایه تیییه کانی وه ک هه ژاری، بیکاری، گرانی و ئیعتیاد سه رچاوه ی سه ره کیی په ره سه ندنی ئیعتیاد له کوردستان دان و له گه ل ئه وه شدا دیارده ی ئیعتیاد له کوردستان دا به پله ی یه که می خه ساره کومه لایه تیییه کان له کوردستانی ده زانن. شایانی باسه که هه ر له و پیوه ندیییه دا میدیاکانی ئیران بلاویان کرده وه که له هه ر ۴ حاله تی پیکه وه نانی ژیانی هاوبه ش له تاران یه کیان ده کیشریته ته لاق و په ره سه ندنی دیارده ی ته لاق له گه ل دابه زینی ریژه ی پیکه وه نانی ژیانی هاوبه ش یه کیک له و قه یرانه کومه لایه تیییه یه که ئیستا که کومه لگای ئیرانی تی که وتوه.

## به رهسمی ناسرانی نه ورۆز وهک روژیکی جیهانی

نه ورۆز، بۆنه‌ی نه‌ته‌وه‌یی و نیشتمانی کوردان و گهلانی دیکه‌ی ئێران وهک روژی جیهانی له لایهن ریکخراوه‌ی نه‌ته‌وه‌یه‌گرتوووه‌کانه‌وه به رهسمی ناسرا و له روژژمیری ئه‌و ریکخراوه‌یه‌دا تۆمار کرا.

کوژی گشتیی ریکخراوی نه‌ته‌وه‌یه‌گرتوووه‌کان له دانیشتی روژی سپشهممه، ۴ ی رهشهمه‌ی ئەندامانی خۆی دا ۲۱ ی مارس، نه‌ورۆز و ۱ ی خاکه‌لیوه‌ی هه‌موو سالیکی وهک روژی جیهانی نه‌ورۆز په‌سند کرد.

له راکه‌یه‌ندراوی نووسینگه‌ی پێوه‌ندییه‌کانی ریکخراوی نه‌ته‌وه‌یه‌گرتوووه‌کان له و باره‌وه هاتوه که ئه‌ورۆکه ۳۰۰ میلیۆن کهس له خه‌لگی ئێران له ولاتانی ئێران، ئەفغانستان، پاکستان، قه‌فاز، تاجیکستان، کۆماری ئازهربايجان و ولاتانی ئاسیای نیه‌ره‌راست روژی نه‌ورۆز وهک نه‌ریتیکی که‌ونار و بۆنه‌یه‌کی میژووییه‌ ده‌که‌ن به جیژن، هه‌ر بۆیه‌ش ئه‌و بۆنه‌یه‌که میژووییه‌کی سی هه‌زار ساله‌ی هه‌یه، ساییانی ئه‌وه‌یه وهک بۆنه‌یه‌کی جیهانی روژیکی سالی به ناو بکری.

شایانی باسه که هاوینی رابردووش نه‌ورۆز وهک میراتیکی کلتوری و مه‌عنه‌ویی مرۆفایه‌تی له لایهن "یونیسکو" ریکخراوی په‌روه‌رده‌یی و کلتوری نه‌ته‌وه‌یه‌گرتوووه‌کانه‌وه له ئاستی جیهانی دا به رهسمی ناسرابوو.

## رێپه‌رسی ۸ ی مارس له شاری سنه سه‌رکوت کرا

هیزه ئینتزامیه‌کانی کۆماری ئیسلامی رێپه‌رسی تایبه‌تی ۸ ی مارس، روژی جیهانی ژن له شاری سنه‌یان سه‌رکوت کرد. روژی دووشهممه، ۱۷ ی رهشهمه کۆمه‌لیک له ژنان و چالاکانی مه‌ده‌نی شاری سنه له رێپه‌رسی دا که له باخی سپیداری شاری سنه بۆ ریزگرتن له ۸ ی مارس، روژی جیهانی ژن پیکیان هینابوو، له لایهن هیزه ئه‌منیه‌تی و ئینتزامیه‌کانه‌وه هیرشیان کرایه‌ سه‌ر.

ئه‌و رێپه‌رسمه که له که‌شیک ئارام دا به‌رپه‌وه ده‌چوو، به هاتن و په‌لاماری هیزه ئینتزامیه‌کان ئالۆزی و توند و تیژی تی که‌وت.

هیزه ئینتزامیه‌کانی رێپه‌رس له و په‌لاماره‌یان دا بۆ بلاوه‌پیکردن به خه‌لکه‌که گازی فرمیسکرێژیان به کارهینا و که‌وتنه‌ گرتن و ده‌سه‌سه‌ر کردنی خه‌لکه‌که، به تایبه‌ت ئه‌و که‌سانه‌ی به‌رگرییان له خۆیان ده‌کرد.

شایانی باسه به پێی گێرانه‌وه‌ی شایه‌ت‌حالیک کۆمه‌لیکی زۆر له ئاماده‌بووانی ئه‌و رێپه‌رسمه ده‌سه‌سه‌ر کران.

## کوژرانی کچه کوردیک له ژیر ئه‌شکه‌نجه‌ی هیزه‌کانی رێپه‌رس له زیندانی عشره‌ت ئاباد

کچیکی ته‌مه‌ن ۲۴ ساله به ناوی "ئیلاره" روژی هه‌ینی ۱۸ ی به‌فرانبار له کاتی لێپه‌رسینه‌وه له گرتوووخانه‌ی عشره‌ت ئاباد دا به کورسی له سه‌ری دراوه به هۆی خویهریژی میشکه‌وه گیانی له ده‌ست داوه.

به پێی زانیارییه‌کان ئه‌م کچه که‌سوکاری نه‌بووه و پێشتر له ناوه‌ندی به‌خێوکردنی منلانی بی‌که‌سوکاری پارێزگای سنه‌دا گه‌وره‌بووه وواتر بۆ کارکردن هاتۆته تاران. ناوبراو له‌م دواییانه‌دا له کارگیریه‌کی دا له نزیک مه‌یدانی ئینقلاب‌دا کاری کردوه و له کاتی ده‌سه‌به‌سه‌رکردنی دا چونکه که‌سوکاری نه‌بووه و بازجووه‌که‌ش به‌رده‌وام ناوی که‌سوکارو شوینی نیشته‌جی بوونی لێ پرسییوه، له نه‌کاو بازجووه‌که سه‌نده‌لییه‌که‌ی به سه‌ری ئیلاره داواوه و کوشتیویه‌تی. مه‌ئمووره‌کانی زیندانی عشره‌ت ئاباد دواي کوشتی ئیلاره وواتر ته‌رمی ناوبراو له و شوینه‌وه بۆ جیگایه‌کی نادیاریان گوازتۆته‌وه.

## خۆکوژی و گیان له‌ده‌ستدانی سی ژن له روژه‌لاتی کوردستان

له‌م چه‌ند روژه‌ی دوايیدا دوو ژن و کچیک له سی شاری روژه‌لاتی کوردستان په‌نایان بۆ خۆکوژی بردوه و له ئاکامدا گیانیان له ده‌ست داوه.

روژی چوارشهممه ۲۱ ی رێپه‌ندان "مه‌رانه شه‌ریفی" خه‌لگی مه‌ریوان که ته‌نیا سالیکی بوو ژیانی هاوبه‌شی پیک هینابوو به هۆی کێشه‌ی کۆمه‌لایه‌تی خۆی له به‌ته‌نافه‌وه هه‌لواسی و گیانی له ده‌ست دا.

هه‌روه‌ها روژی پینچشهممه ۲۹ ی رێپه‌ندان کچیکی سنه‌یی به ناوی "ویدا عه‌زیزیانی" که هه‌توووه‌یک پێشتر ئاگر له جه‌سته‌ی خۆی به‌ردابوو گیانی له ده‌ست دا.

دواتریش ژنیکی دیکه خه‌لگی ئاوابی تازاواي جوانۆ که دایکی هه‌وت مندال بوو، ئاگری له جه‌سته‌ی خۆی به‌رداوه له ئاکامدا گیانی له ده‌ست دا.

## ههولە شاراوەکانی ریژیمی کۆماری ئیسلامی بۆ نهزۆک کردنی ژنان له کوردستان

ریژیمی کۆماری ئیسلامی له پیلانیکی دیکه دا ههول بۆ نهزۆک کردنی ژنانی کورد له کوردستان دهدا.

ریژیمی کۆماری ئیسلامی له ریگهی کۆمهلیک دامو دهزگا و ئیداراتی وهک بیهداشت و له ژیر ناوی کۆنترۆلی ههشیمهت و باش پیراگه یشتن به چۆنهتی زووزی ژنان ههولی نهزۆک کردنی ژنان له کوردستان دا دهدا.

به پێی ئەو زانیارییانهی به دهستی کوردستان و کورد نیوز گه یشتون، ئیداره ی بیهداشتی شاری سنه چهند گرووپیکی له گه رهکانی پهراویزی شاردا بلاو کردۆته وه بۆ ئەوهی ژنانی ئەو گه رهکانه به واکسه نیک بکوتن که وهک خۆیان باسی دهکهن ماوهی زیاتر له ۶ مانگ پێش به کهوتنه وهی منداڵ له سگیان دا بگری.

به لام دواي کوتانی ئەو واکسه نه و وهشاندنی جوړه دهرزییهک زۆربهی ئەو ژنانه تووشی تا و لهرز و خوینبه بوونی بهردهوامی ژنانه بوون و دواي سهردان کردنی دوکتور پێیان راگهیهندراوه که ئەوه عه واززی ئەو واکسه نانه بووه.

ئەو دهرزی و واکسه نانه له ژیر ناوی "دیپو مدرۆکسی پروژیستین" دا راسته وخۆ له تارانوه دههیندرینه سنه و له ریگای ئەو گرووپانه وه له سهر ژنانی کورد تاقي دهکرینه وه.

به پێی ئەو زانیارییانهی ههوالنیرمان له بهدواداچوونی چهند نمونه له وه حاله تانه کردوویهتی، یه کینک له دوکتورهکانی ساری سنا ئاشکرای کردوه که کاریگه رییهکانی ئەو دهرزییه زۆر له "دیپو مدرۆکسی پروژیستین" بههیزتر و زیاتره و ئەشی مادهی شیمیایی دیکه ی تیکه ل کرابی.

شایانی باسه که کاریگه ری بهکارهینانی ئەو دهرزییانه له سهر کۆمهلیک له و ژنانه ی تووشی نهخۆشییهکانی دواي وهشاندنی ئەو واکسه نه بوون ئەوهنده زۆر بووه که منداڵدانی زۆربهی ئەو ژنانه بۆ هه میشه له کار کهوتوه.

دواي بلاو بوونه وهی ئەو ههوالانه ئیداره ی بیهداشتی شاری سنه بریاری داوه که پهروهنده ی بیهداشتی ئەو ژنانه ی که ئەو دهرزییه یان لی دراوه، له بیهداشتهکانی گه رهک رابگری و به خاوه نهکانیان نه دریته وه.

## درانی مافی پهنا بهری به پهروین ئهردهلان له لایه دهولتهی سوئیده وه

شاره داری شاری "مالمو" سوئید رایگه یاند که دهولتهی سوئید مافی پانابهری به پهروین ئهردهلان روژنامه نامه نووس و چالاکی به ناوبانگی مافی ژنان له ئیزان داوه.



له راگه یاندراوه که ی شاره داریدا هاتوه که خانم ئهردهلان بۆ ماوهی دووسال و به موچه یهک که بۆی دیاری کراوه دهتوانی دریزه به چالاکیهکانی له بواری مافی مروّفا بدات.

پهروین ئهردهلان له دامه زرینه رانی ناوهندی کلتوری ژنان و له ئەندامانی یه کهمی که مپهینی یهک میلیون واژویه. ناوبراو سهر نووسه ری گوڤاری ئینترنیتی تریبوونی فمینیستی ئیزان و ئەندامی دهسته ی نووسه رانی گوڤاری ئینترنیتی "زهستان" و ئیستاش ئەندامی دهسته ی نووسه رانی مالپه ری گوران بۆ به رابه ری یه.

خاتوو پهروین ئهردهلان که ماوه یهک له وه پێش ئیرانی به جی هیشتوه هه وتووی رابردوو خه لاتی هه والنیری هاوولاتی ئینترنیتی گوگل و خه لاتی ریکخراوی هه والنیری بی سنووری له شاری پاریسدا پچ به خشرا.

ناوبراو له کاتی وهگرتنی خه لاته که دا ئەو خه لاته ی پێشکشی ئەو روژنامه نووسانه کرد که له ریگای خه بات بۆ ئازادی ئیستا له ئیزاندا له بهندیخانه دان.

پهروین ئهردهلان پێشتریش له سالی ۲۰۰۷ دا له بهر چالاکیهکانی بۆ وهدهستهینانی ئازادی ژنان خه لاتی ناوهندی ئولاف پالمه ی له سوئیدی به خشرا به لام بهرپرسیانی ئەمنیه تی ئیزان پێشیان به چوونه ده ری ناوبراو له ولات بۆ وهگرتنی ئەو خه لاته گرتبوو.

ئەم خه لاته ۵۴ هه زار یوژی بایه خه و سالی رابردووش به شیوه ی هاوبه ش درابه کۆفی عه ننان و مسعاد محمه د عه لی پاریزه ری سوودانی که له بواری مافی مروّفا و ناشتی و ئەمنیه ندا چالاکی بهردهوامیان هه بووه.



# شېۋەي بەكار ھېنانى دەرمان

ن: رحمان مەھموودى

كارھېنان رۆژنارۆژىك، سى رۆژ جارېك، حەوتووى جارېك، دوو حەوتو جارېك، سى حەوتو جارېك ... كە واباشە لە كاتى خۆيان بە كار بھېنرېن.

تېببىنى: زۆر جار نەخۆش پاش كەمېك چاك بوونەو دەست لە بەكارھېنانى دەرمان ھەل دەگرې، كە لەوانەيە نەخۆشېيەكەي بە



ھۆى ئەو ھۆكارى (باكتېريا ... ) كە تووشى ھاتوھو بېنېر نەبووھ سەرلە نوئى ھەلداتوھ بوئە وا باشە نەخۆش دۆزى دەرمانى تەواو بە كار بھېنې.

جارى وايە نەخۆش دەرمانى خۆى دەدا بە كەسانى تريا كەسانىك ھەن بى وېزىت كردن (معاينە) لە دەرمان كەلك وەردەگرن، كە دروست نىە وا باشە پزىشك يا پسپۆرانى ئەو بەشە، دەرمان ديارى بگەن.

دەرمانە درېژخايەنەكان (نەخۆشى دل، فشارى خوئىن، قەندو ...) پىويستە زۆر بە رېك و پېكى و لە كاتى ديارى كراودا بە كار بېرېن ئەگىنا كەمتەرخەمى لەو بارەيەو تووشى زيانى قەرەبوونەكراو دەبنەوھ.

نابى لە دەرمانى بەسەرچوو Exp Data و راگراو لە شوئىنى زۆر گەرم و شىدار كەلك وەرگېردى.

خوارەوھەيە: رۆژى يەك جار (۱×۱) واتە نەخۆش دەبى ھەموو رۆژى لە يەك كاتى ديارىكراودا بە كارى بېنې.

— رۆژى دوو جار (۱×۲) واتە ھەر ۱۲ ساعەت يەك جار بۇ نمونە ۸ى بەيانى و ۸ى شەو.

— رۆژى سى جار (۱×۳) واتە ھەر ۸ ساعەت يەك جار نمونە ۸ى بەيانى و ۴ى نيوھپۆو ۱۲ى شەو.

— رۆژى چوار جار (۱×۴) واتە ھەر ۶ ساعەت يەك جار نمونە ۶ى بەيانى و ۱۲ى نيوھپۆو ۱۲ى ئىوارى و ۱۲ى شەو.

تېببىنى: زۆر جار نەخۆش پىئى دەوترى ئەو دەرمانە سى ژەمە بە كار بېنە يا رۆژى سى جار زۆرېەي نەخۆشەكان سى ژەمە بە كارى دېنن (بەيانى، نيوھپۆ، شەو) كە نىوانى بە كارھېنانى دەرمان دەكاتە چوار تا پېنج سەعات كە دروست نىە دەبى بە شېۋەيەكى كە لە سەرەوھ نووسراون. ھىندىك دەرمان شېۋەي بە

ھىندىك ھالەت دا بەكار بھېندى. بۇ نمونە ژنى دوو گيان يا شىردەر و ... ۳— رادەي بەكارھېنان (مقدار مصرف) Dosage واتە بە كارھېنانى دەرمان لە ۲۴ ساعەت دا. بۇ نمونە رۆژى ۲ جار ۸ى بەيانى و ۸ى شەو.

۴— كارىگەرى لاوھكى (عوارض جانبي) Adverse Reactions ھىندىك پىشھات بە ھۆى دەرمانەوھ وەك : سەرئېشە، رشانەوھ، ئىسھالى و ...

۵— وشيار بوون (موارد احتياط) Percations وەك ھەساسىيەت بە دەرمان يا چوونە سەرى فشار يا دابەزىنى فشارو دلە كوتە يا لە رادەي ديارىكراو زياتر بەكار نەھىنرې

ئەو سەرنج و تېببىيانەي كە دەبى لە راگرتنى دەرمان وەبەرچاو بگېرېن:

۱— لە شوئىنى خاويئ و وىشك و فېنك دابنرې. ۲— دەرمانى شووشەيى وەكوو شەرەت يا قەترە سەرى بە باشى قايم بگىتەوھ.

۳— لە كاتى ديارىكراو زياتر بە كار نەھىنرې.

۴— بە پىئى نووسراوھ سەر دەرمانەكان زۆرېەيان دەبى لە پلەي گەرمى ۲ تا ۲۵ رابگېرېن.

۵— دەرمان نابى لە ناو سەھۆل يا فرىزىر دابنرې و بېبەستى.

۶— نابى لە بەر دەستى مندال دابنرې.

رادەي بەكارھېنانى دەرمان بەو چەند شېۋەي

ھەر لە كۆنەوھ مروؤ بۇ بېنېكردنى ئىش و ئازارو نەخۆشى ھەولى چارەسەرى داوھ، بۇ ئەو مەبەستەش لە زۆر شتى وەكوو گزۇ گياي سروسىتى و ... كەلكيان وەرگرتوھ تا بە پىئى پىشكەوتنى عىلم و زانست دەرمان بە شېۋەي ئەمپۆي دەرھاتوھ.

دەرمان زۆرېەيان بە شېۋەي خوارەوھ ھەن:

- ۱— دەرزی بە شېۋەي Ampul
- ۲— دەرزی بە شېۋەي Vial
- ۳— ھەب Table
- ۴— كەپسول Capsule
- ۵— شەرەتەتى نەگراوھ Suspension
- ۶— شەرەتەتى ئامادە Syrup
- ۷— قەترە Drop
- ۸— مەرھەم Oint
- ۹— كرىم Cream
- ۱۰— شلە Lotion (مىاي)
- ۱۱— پودر Powder
- ۱۲— شاف Suppositor

ھەموو ئەو جۆرە دەرمانانەي سەرەوھو شېۋەي بەكارھېنانيان لە بروشوردا نووسراوھ، ھەرۇھار زۆر جار بە پىئى جۆرى نەخۆشېيەكە پزىشك رادەو چۆنەتى خواردى دەرمان ديارى دەكا.

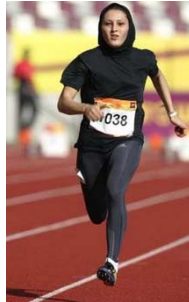
ھەموو دەرمانىك ئەو رېئوئىيانەي خوارەوھ لە خۇ دەگرې:

۱— بە كارھېنان (استعمال) Indiction واتە بۆچ نەخۆشېيەك يا كارىگەرى لە سەرچ نەخۆشى يا باكتېريايەك ھەيە.

۲— بە كار نەھېنان (موارد منع استعمال) Conrt Indiction واتە نابى لە



# وه‌رزش



## به‌شداریی تیمی ولات له خویکی فوتسال دا

- مه‌عه‌د ریازه  
- رۆژه‌ه‌لات  
- چالاک‌ی وه‌رزشی  
پێویسته بگوتری ئه‌و  
تیمانه له ریکه‌وتی ۲۴ / ۲  
۲۰۱۰ له‌لایه‌ن لیژنه‌ی تیمه  
میلییه‌کان و له‌لایه‌ن شالاه  
کۆسره‌ت خه‌لاتیان درایه‌.



له ریکه‌وتی ۲ / ۱ / ۲۰۱۰  
لیژنه‌ی تیپه میلیه‌کانی  
کۆیه خویکی فوتسالی بۆ  
شه‌ش تیم کرده‌وه که له‌و  
خوله‌دا تیمی فوتسالی  
کچانی دیموکراتیش تیدا  
به‌شدار بوون سه‌رکه‌وتنیان  
به‌ده‌ست هێنا.

- په‌روه‌رده‌ی وه‌رزشی

له‌و خولانه‌دا:

- په‌یمانگای وه‌رزشی

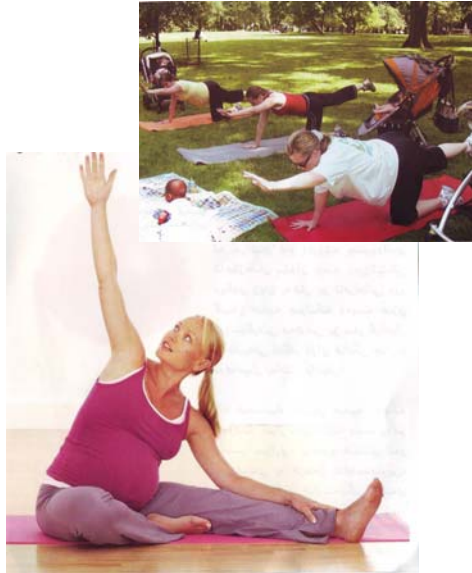
- ولات (کچانی دیموکرات)

ناوی تیمه‌کانی به‌شداربوو

# گرنگی و ورزش له

## ژنی دوو گیان دا

یونس فه رهه نگیانیا



رئوشوئینانهش:

- ۱- خۆ دوور گرتن له جولانهوهی گران و له ناکاو
- ۲- له کاتی و ورزش کردن پشوو فه رامۆش نه کا
- ۳- خۆی پیاڕیزی له ئه نجامدانی و ورزش له پله ی گهرمای به رزدا، چونکه له شی رووبه پووی ووشک بوونه وه
- ۴- په پیرهوی له به رنامه یه کی هاوسه نگی خواردن بکا، هه روه ها گرنگی به کانه زای پوتاسیۆم بدا، چونکه گرژبوونه ماسوله کیه کان له ماوه ی دوو گیانی دا زۆر روو دهن بۆیه پیویسته گرنگی بدری به خواردنی سه وزه وات و میوه و گوشت.

ژنی دوو گیان ده توانی به ئاسانی ئه نجامی بدا بی ئه وه ی هیچ مه ترسییه کی هه بی، هه روه ها ده شتوانی ئه و و ورزشه به دریزی مانگه کانی دوو گیانی ئه نجام بدا.

- ۱- مه له کردن: ئه و و ورزشه پشوو به ژنانی دوو گیان ده به خشی، هه روه ها مه له کردن کاره کانی دل و ده زگای هه ناسه دان باشتر ده کا، ئامۆژگاری ژنانی دوو گیانیش ده کری له سه ر پشت مه له بکه ن.
- ئه و رئوشوئینانه ی پیویستن ژنانی دوو گیان بیان گرینه به ر:
- ئه گه ر ژنی دوو گیان ئه و رئوشوئینانه ی گرته به ر ئه و ئه نجامدانی و ورزش هیچ مه ترسییه کی بو دروست ناکا، به لکوو سوودی پی ده به خشی له و

ماسوله کانی سک

- ۲- ورزش کردن ده بیته هۆی ئه وه ی ژنانی دوو گیان زیاتر ئارام بن
- ۳- هه روه ها باری ده روونیشی باشتر ده کا که ده بیته هۆی ئه وه ی باشتر رووبه پووی کیشه ده روونی و ئیش و ئازاره کان ببیته وه
- ۴- هه روه ها له دایکبوونی کۆرپه له ش ئاسانتر ده کا، چونکه و ورزش کردن هیزو توانا ده روونیه کان زیاد ده کا، بۆیه لیکۆلینه وه کان ئه وه یان ده رخستوه که ریزه ی له دایکبوون له ریگه ی نه شته رگه ری که متره له و ژنانه ی و ورزش ده که ن.
- ئه و و ورزشانه ی بو ژنانی دوو گیان پیویسته:
- ۱- به پی رۆیشتن: ئه نجامدانی ئه و و ورزشه زۆر ئاسانه به به راورد له گه ل و ورزشه کانی دیکه، چونکه

قوناغی دوو گیان بوونی ژن مانای بی هیزی ژن ناگه یه نی، به لام له گه ل ئه وه ش دا نابی خۆی زۆر ماندوو بکا، به لکوو پیویسته به شیوه یه کی مامناوه ندی نیوان ئه و دوو لایه نه هه لبژی، له کاتیک دا که ژن دوو گیان ده بی ئه و پیویسته و ورزش ئه نجام بدا ئه ویش له ریگه ی گرته به ری رۆشوئینی پیویست و هه روه ها به پیی ماوه ی دوو گیانی و ره وشی ته ندروستییه که ی، پیویسته دوا ی تیپه ربوونی سی مانگی یه که م ئاماده باشییه کان چر بکاته وه.

سووده کانی و ورزش کردن بو ژنانی دوو گیان ئه نجامدانی و ورزش بو ژنانی دوو گیان گه لیک سوودی بو ته ندروستی هییه و یارمه تیده ریش ده بی بو ئه وه ی ژن ماوه ی دوو گیانی به ئارامی و ته ندروستییه کی باش به سه ر به ری و هه روه ها منداله که شی به ئاسانی بی. له زۆربه ی کومه لگا کان دا له دایکبوون، ئه ویش به هۆی پشت به ستتیا ن به چالاکیه لاشه ییه کان، به به راورد له گه ل ژنانی دوو گیان له شاره کان دا، بۆیه ئه نجامدانی و ورزش گه لیک سوودی گرنگی هه یه له وانه ش:

۱- و ورزش کردن ده بیته هۆی به هیزکردنی



## وهرزش توانا سيكسيه كان

### چالاكتر ده كا

ئا: يونس فەرھەنگ نیا

ئايا ئەنجام دانى راھینانە وهرزشییه كان کاریگەری خراپیان لە سەر توانای سیکسیه هیه؟ ئایا ئەنجامدانى وهرزش بە شیوهیهکی ریک و تەندروست دەبیتە هۆی زیادبوونی توانا سیکسیه كان یا خود کەمبوونیان؟

ئايا وهرزش کاریگەری لە سەر سیکس هیه؟ ئەو پرسیارانەو چەندین پرسیارى دیکە مێشک و خەيالى چەندین پیاویان سەرقال کردووە کە بەردەوام بە دواى وەلامیک دا دەگەرین کە دلایان پێی ئاو بخواتەو، بۆیە بەو پیاوانەى لەو جۆرەن دەلێین ئەگەر نیکەران و دوو دلن لەو هۆی کە وهرزش کاریگەری خراپى بۆ سەر توانا سیکسیه كان هیه، یا خود بە پێچەوانەو، ئەو بەزانە کە ئەو دووانە پەيوەندییهکی بەهێزیان بە یەگەو هیه، چونکە هۆرمۆنى تستستیرۆنى پیاو هتى کاریگەری بۆ سەر وهرزش هیه هەر وەکو چۆن کاریگەری بۆ سەر توانا سیکسیه كان هیه.

لێرەدا باسی هەلگرتنى قورسایى و پەيوەندی بە هۆرمۆنى پیاو هتى دەکەین. هۆرمۆنى پیاو هتى یا خود زۆر بوونی هۆرمۆنى تستستیرۆن ئارەزووی سیکسیه كان زۆر دەکاو بە پێچەوانەش کەمبوونی دەبیتە هۆی کەمبوونی ئارەزووی

سیکسی، لێرەدا ژمارهیهک هۆکار هیه بۆ ئەو هۆرمۆنە لە لەشى مرۆڤ دا



شیوهیهک کە بە یەكێک لە دۆژمنەکانى ئەو هۆرمۆنە دادەندەری، بۆیە پێویستە کاتیکی دیاریکراوی بۆ دابندری و نابى زیادەپۆیى لە ئەنجامدانى وهرزشى هەلگرتنى قورسایى بکری، سەرجهەم یارییهکانى هەلگرتنى قورسایى بە سوودن و ئارەزووی سیکسی زیادو باشتر دەکەن، بەلام راھینانەکانى بەشى لای خوارەو هۆی لەش



بەلکوو دەبیتە هۆی ئەو هۆی سورپی خوین چالاكتر بى، دەکری باسى کاریگەری خراپ و وهرزش بکەین بۆ سەر توانا سیکسیه كان و توانا لاشهیهیه كان ئەگەر راستەوخۆ دواى بە کارهینانى توانا سیکسیه كان وهرزش ئەنجام بەدەری، چونکە ئەنجامدانى کارى سیکسی لای هەندیک پیاو دەبیتە هۆی گرزبوونی ماسولکە كان و بەلام لای هەندى پیاوی دیکەش دەبیتە هۆی چالاكتربوون و بەهێزبوونی ماسولکە كان.

وهرزش ئارەزوو سیکسیه كان زیاد دەکا

لێکۆلینه وەیهکی ئەمریکایى ئەو هۆی ئاشکرا کردووە کە ئەنجامدانى راھینانە وهرزشییه كان بە پێویست دەزانى کە دەبنە یارمەتیدەر بۆ چالاكترکردنى توانا و ئارەزوو سیکسیه كان، لە لێکۆلینه وەیهک دا کە زانکۆى هارفۆرد لە سەر ۳۱ هەزار کەس ئەنجامی داو، تیایدا مەترسى تووشبوون بە کەمبوونی توانای سیکسیه كان لە لای ئەو کەسانەى وهرزش ئەنجام دەدەن بە ریزهى ئەنجام نادەن هەروەها ئەو سوودانە تايبەت نیه تەنها بۆ پیاوان، بەلکوو لێکۆلینه وەیهکی زانکۆى کۆلومبیاى بەریتانى ئەو هۆی ئاشکرا کردووە کە ئەنجام دانى وهرزش بۆ ماو هى ۲۰ خولەک توانایى یەکی زیاتری سیکسیه كان بە ژنان دەبەخشى.

سەرچاوه: جیهانى وهرزش

پێویستن، چونکە بەشىکی زۆرى ماسولکە كان بە کار دەهینرین، کە ئەو هۆی دەبیتە هۆی چالاكتربوونی هۆرمۆنى تستستیرۆن.

هەروەها هەندى کەس دەترسین لەو هۆی وهرزش کردنیان کاریگەری خراپى بۆ سەر توانا سیکسیه كانیان هەبى، بەلام لە راستى دا ئەنجام دانى وهرزش بە ریک و پێکی هیچ کاریگەرییهکی خراپى بۆ سەر توانا سیکسیه كان بە گشتى و یاری هەلگرتنى قورسایى بە تايبەتى نابى،

کەم بکا، لە هەندى کاتیش دا پزیشکە كان چاره سەرى ئەو کەمبوونە وەیه بە هەندى دەمانى هۆرمۆنى دەکەن، بۆ ئەو هۆی ئەو ریزهیه بگەریتەو ئەستى سروشتى خۆى، هەروەها لێرەدا هۆکارى دیکەش هیه بۆ ئەو هۆی ریزهى ئەو هۆرمۆنە بەرز بێتەو، ئەو هۆی ئەنجامدانى وهرزش و هەلگرتنى قورساییه، بەلام دەبى تیبینى ئەو بکەین کە زۆر ئەنجامدانى ئەو وهرزشه کاریگەری خراپى لى دەکەوێتەو بە

# هەلدانەوہى لایەریك لە ژيانى ژنيك

دريژەى: **بىدەنگى نارامى لى ھەلگرتووم....!**

بەقەت خۆم خۆشمدەوتى چون نازانم كە دلتهنگى؟  
- پارچەپەكى لە رۆجم؟! بەم قەسەپەى قاقا پێكەنیم. چ قاقایەك!  
ھەموو خەلكەكە بە دەنگى ئەم قاقایەى من ئاوریان دایەو، نازانم لە  
شەرمان بوو یان بە قاقای پێكەنێنەكەى خۆم وەخەبەر ھاتم.  
\*\*\*

لە بەر ئاویئەكە راوەستام. بیرم لەوخەونە دەكردەو، چەند ساتێك  
لە دنیاى سیاسەت و گێژەلووكەى ژيانى ئیستام دور كەوتەو، و،  
دەست لەملانى بیرهوهریپەكەنى سەردەمى مندالى و لاویم بوومەو،  
ئەو كاتەى پر بە گەروو پێئەكەنیم، بەلام دایكەم ھەمیشە دەنگى  
ئەدام ئەبوت كچێ عەببە ھەيامان ئەچێ! ئەمگوت كچێ دایە! تۆ  
پێم بلێ ھەیا چبە و بە قاقای پێكەنێن ئەچێ؟! من ھەز ئەكەم  
پێكەنم، بە دەنگى بەرزیش بۆ ئەوہى ھەموو كەس گوێی لە  
پێكەنیم بێ، تۆ ئەزانى پێكەنێن چەند خۆشە؟! ئەبوت رۆلە  
نەكەى تۆ كچى دەخيلت بى كچى بىدەنگ سەنگیە!

ئەوھەیان وا پێ وتووم كچى بىدەنگ سەنگیەنە، ئیستاش بە زۆرى  
پێكەنیم نایەتەدەر. پێم سەیر بوو لەوخەونەپشا گویم لە قاقای  
پێكەنێنى خۆم بوو! یان ئازارى دواى پێكەنێنەكە وەتاگای ھێنام  
....

لە سەرھەتای بەھارى تەمەندا بووم كە ئەچووینە "بەردەزەرد" و  
"قەلای كچان" (دوو كێوھ لای مەزراكەى خۆمان) - ئێمە ھەمیشە  
پێمان ئەوت "كچۆى خۆمان" - كەردبوومانە ھەشارگەى قاقا و قەز و  
پێكەنێن و ھەلبەزەبەزى كچانەى خۆمان. لەوێ كە پر بە گەروو  
ھاوارمان ئەكرد، دەنگەكانمان لە نێو ئەشكەوتە دەنگى ئەدایەو  
بەمەش قاقا پێئەكەنیم. دایكەم لە خوارێ لە ناو باغە سێو  
ھەلووژەكانى خۆمان لە داوینى بەردەزەدەو گوێی لە پێكەنێنمان  
ئەبوو، كە ئەھاتینەو ھەوارەو، ئەبوت كچێ ئێوھە عەببە نازانم! بۆ  
واتان ئەكرد؟ ئەو ھات و ھاوار و پێكەنێنەتان لەچى بوو؟ ئێوھە تازە  
گەرە بوون!

- ئاخ دایە! لە ئەشكەوت و چۆلەوانیشا نایەن بەدلى خۆمان  
قاقا لى دەین؟!

- چۆلەوانى چى كچێ! كچۆ و مەزرا پرە لە پیاو!

- پیاو پیاو، خۆ پیاو نامانخا؟! پیاو چاوى.....

دایكەم ئەبوت بەخا بێ ھەبای!

\*\*\*

"ھەیا" و "عەببە" ژيانى من و مەلبۆنەن كچى ئەم وڵاتەى بێ  
چێژ كەردەو. لەم وڵاتەى ئێمە لەبەر "عەببە" ھەرگیز تامى  
راستەقینەى ژيانمان نەچێشت. كە لە دەست ئەوانەش راتەكەین،  
كەچى ھەك بەلندەپەكى زیندانى درێژ ماوھ چۆن ھەلقەین لەبەر  
دەكە، ھەر ناتوانین لەشەقەى بەلادەین و ھەرچى كۆت و بەندى  
دیلیبە فەبى دەین. كەى دەتوانین نېگەین بە مەملەكەتى ئازادى  
رۆج؟

ئاخۆ كەى دیت لەگەل ئازادى دا شەوى ئارام بكەمە ھەشارگەى  
رۆجم بە قاقای پێكەنێن بەیانىپەكى رووناكى ببینم. ئەو كات ئیتر  
شەرم لەكەس ناكەم و پر بە دلى خۆم قاقا پێئەكەنم و رەنگە دوو  
دەسرهش ھەلگرم سەماى پێ بكەم.



دەستناموز ژيانى ھاوبەشى  
پێكەنێناو لە سەرھەتاكەنى  
سالى ۱۳۶۸ ھەك پێشمەرگە  
سازمان درا، و لە كى ۱  
دەستى بە تێكۆشان كەرد. لە  
ماوہى مانەوہى لە مەلبەندى  
۲ چالاكانە ئەرکى خۆى بە  
باشترین شێوھ بەرپۆھەرد. لە  
ماوہى زنجیرە شەپەكانى  
ناوچەى سەقز ھەك ۹/۵  
۱۳۶۸ كە ۱۳ سەعاتى خايناند  
لە پشت مازوارە، چنور ھەك  
ولتیاريزىكى كەم وینە لە  
سەنگەرەكانى پێشەوھ بە گز  
داگیركەران داچووھ. بۆ رۆژى  
دوايسى واتا ۱۰/۵/۱۳۶۸  
پەلامارى بەرزايپەكانى قشلاخ  
روستەمان و چىاى كاكاىيان  
داو بە تەواوى پێشمەرگەيان  
گەمارۆ دا، بەلام پێشمەرگە  
توانيان پاشى شەپەكى  
خویناوى گەمارۆكە  
تێكشكینن.  
تەرمى پیرۆزى شەھید چنور  
لە نێو كۆرى ھاوسەنگەرانى لە  
گوندى خۆرەلووكى بە خاكى  
پیرۆزى كوردستان سپێردرا.

شەھید تەوڕیزى رەھمانى  
ناسراو بە چنور كچى  
عەبباس. لە بنەمالەپەكى  
زەحمەتكیشى گوندى ميراو  
سەر بە ناوچەى ژاوەرۆى  
سنە سالى ۱۳۵۰ لە دایكبوو.  
كاتێك گەرە بوو و  
چاوورپووى كرانەو، ھەك  
كچىكى ئازا بۆ خەبات لە  
پێناوى لێنۆبەردنى  
چەوسانەوہى دوو لایەنەو  
گەيشتن بە مافە سياسى و  
فەرھەنگى و نەتەواپەتى و  
كۆمەلایەتییەكانى، ریزى  
پێشمەرگەكانى حیزبى  
دیموکراتى كوردستانى  
ھەلبژاردو چەك لە شان  
تێكەل بە كۆرى گەرمى  
خەبات بوو.

چنور دل پر لە ئاوات  
پەكێك لەو كێژە بە توانايانە  
بوو كە شان بە شان  
ھاوسەنگەرەكانى لە بەرانبەر  
سیاسەتى كۆنەپەرستانەى  
كۆمارى ئىسلامى دا بویرانە  
ھەلوپستى گرت. بە دژى ئەو  
سیاسەت و بۆچوونە كە ژنى  
بە زەعيفەو بى دەسلالت لە  
قەلەم دەداو، ھەك مەرووف  
چاوى لى نەدەكرا، لە  
مەيدانى كەردەوھەدا سەلماندى  
كە لە وزەى دا ھەبە ھەموو  
كۆسپەكانى سەر رىگای  
جیاوازی نێوان ژن و پیاو  
تەخت بكە. چ لە بارى  
سیاسى و چ لە بواری نيزامى  
دا سەرکەوتنى بەرچاوى  
وھەدەست ھێناو، لە  
ماوہپەكى كەم دا جىي خۆى  
لە نێو دلى ھاوسەنگەرانى دا  
كەردەوھ.

لە كۆتايى سالى ۱۳۶۷  
چنور لەگەل رەھمەت



# نەورۆزتان پیرۆز





# Women

No: 25

March 2010

A periodical published  
by Democratic Womens  
Union of Kurdistan

